HACEMOS AMIGOS VOLANDO
IBERIA
Líneas Aéreas de España


# PRESENCIA

MATUTINO FUNDADO EL 28 DE MARZO DE 1952
AÑO XXVII- N°. 7.172- LA PAZ, BOLIVIA, SABADO 3 DE JUNIO DE 1978- 20 PAGINAS- $b. 3.00


IBERIA LE LLEVA VOLANDO A CONOCER EL MUNDO IBERIA LE LLEVA A TODAS LAS CAPITALES DE ESPAÑA - CONEXIONES CON TODOS LOS IMPORTANTES AEROPUERTOS DEL MUNDO IBERIA LE LLEVA A TODAS LAS GRANDES CAPITALES DEL MUNDO MAS CERCA CON IBERIA UNA TODAS LAS IBERIA LE LLEVA VOLANDO A CONOCER EL MUNDO IBERIA
IBERIA
Líneas Aéreas de España

# Austeridad en gastos estatales ayudaría a conceder aumentos

Reducciones en los presupuestos de empresas del Estado "reforzaron la economía total del país" y no serán destinados a ninguna inversión extraordinaria, declaró el Ministro de Finanzas al informar que la mayoría de los entes descentralizados ya aprobaron estos recortes obligados, cuya proporción llega hasta el 20 por ciento.

"El gasto desaparece de las planillas de las empresas", explicó sosteniendo que "no existe un destino específico" para el ahorro que significará la reducción, aunque aceptó que podrían "compensar las demandas salariales".

Puso como ejemplo el caso de los maestros para quienes el gobierno proyecta destinar entre 350 y 400 millones de pesos para sus haberes básicos. El ofrecimiento está pendiente de la aceptación del magisterio, sector que ha demandado un incremento superior.

Blanco ratificó su esperanza de que en los próximos días podría arribarse a un acuerdo. Prefirió referirse, mientras tanto, a las gestiones que realiza su despacho ante algunas empresas descentralizadas, que argumentan no estar en posibilidad de reducir su presupuesto. Citó los casos de la Empresa Nacional de Fundiciones, Empresa Nacional de Ferrocarriles, Lloyd Aéreo Boliviano, Empresa Nacional de Telecomunicaciones, Yacimientos Petrolíferos Fiscales Bolivianos y la Corporación Minera de Bolivia. "Estamos en reuniones y marchan positivamente", dijo.

Añadió que ante los primeros resultados favorables se había decidido extender esa medida "aun al gobierno central" y dijo que la próxima semana se conocerá con precisión cuanto ahorrará el país por este concepto.

### GASTOS ELECTORALES

El Ministro de Finanzas confirmó, por otra parte, que el Estado realiza una considerable erogación en el actual proceso electoral, al margen del presupuesto que se ha asignado a la Corte Nacional Electoral y que es de 40 millones de pesos bolivianos. Existen otros varios millones que, según Blanco, están siendo destinados directamente a organismos que tienen que ver con el retorno a la democracia o que son su consecuencia.

Los ejemplos directos citados fueron "un incremento al poder Judicial, por 34 millones de dólares" y la refacción del edificio en el que funciona el Parlamento, Cámara de Senadores y Cámara de Diputados.

Las consecuencias del proceso electoral, de acuerdo con Blanco, son las demandas salariales; así se refirió al aumento para los beneméritos, por más de cien millones de pesos bolivianos; al magisterio, de 400 millones de pesos bolivianos; a las enfermeras, 31 millones ; presiones regionales, como la de Tarija, que pidió 15 millones, racionalizaciones internas, por 150 millones y proyectos de desarrollo.

CENTRO DE REEDUCACION.- Este grupo de soldados camboyanos comunistas, capturados en abril pasado por fuerzas vietnamitas, durante combates en la provincia de Tay Ninh, es visto en la que un tiempo fuera base del ejército de los Estados Unidos, en Xuan Loc, unos 90 kilómetros al oeste de Saigón. Visitantes estadounidenses recibieron la información de que alrededor de 200 camboyanos habían sido llevados a ese campo para ser "reeducados". (Radiofoto AP)

## Intensas gestiones opositoras en busca de un pacto político

Demandas de carácter jurídico y la emisión de un importante documento político sobre las próximas elecciones, son los primeros acuerdos que han sido aprobados (pero que recién hoy serán probablemente firmados) en reuniones de fuerzas políticas opositoras al gobierno y que permitirían se dijo, llegar a un tipo de pacto democrático entre el MNR histórico dirigido por el Dr. Victor Paz Estenssoro, el MNRI, de Hernán Siles Zuazo, el PDC de Benjamín Miguel, FSB de Mario Gutiérrez Gutiérrez, Partido Socialista de Guillermo Aponte Burela, Partido Comunista Boliviano, de Jorge Kolle, grupo de militares en retiro que integran la agrupación cívica "Topáter" y, finalmente, algunas personalidades civiles identificadas con esta postura. Igualmente, se dijo que otras fuerzas democráticas podrían ingresar a este Pacto.

Luis Adolfo Siles Salinas ha sido elegido Coordinador de éste conglomerado político que, en su etapa inicial, sin transigir en posiciones doctrinales donde no existe ninguna coincidencia, sin embargo, en aspectos de carácter básico y con un amplio criterio de pluralismo político, permitan llegar a compatibilizar posiciones, especialmente frente al próximo periodo electoral y la posibilidad de que se pretendiera desconocer este acto conducente a democratizar el futuro gobierno nacional.

A estas reuniones que se han iniciado el pasado jueves por la noche y continuaron ayer, fueron también invitados los jefes de las fuerzas de izquierda agrupadas en el FRI y donde actúan Juan Lechín Oquendo, Manuel Morales, Antonio Peredo, el Partido Marxista Leninista, etc., pero no se hicieron presentes sus personeros para participar en los iniciales intercambios de puntos de vista.

Posiblemente en el curso de los próximos tres o cuatro días, se aproveche este foro de partidos democráticos de oposición, para tratar todavía de llegar a un acuerdo que viabilice la presentación de una sola fórmula para la Presidencia y Vicepresidencia de la República,especialmente tomando en cuenta las candidaturas pre-existentes de los doctores Hernán Siles Zuazo y Víctor Paz Estenssoro,del Gral. René Bernal y el Cnel. José Patiño Ayoroa y que, inclusive a base de una división territorial, o sea la presentación de una sola fórmula opositora, por departamentos, permita unir indirectamente a los votantes que discrepan con la candidatura del Gral, Juan Pereda Asbún y conseguir, en algunos casos, dentro de los cálculos que hacen los voceros de las fuerzas opositoras, obtener una votación departamental por mayoría. Este punto, sin embargo, está aún en análisis y no ha habido una postura clara que haga suponer una inteligencia entre las diferentes agrupaciones que, aparentemente están hasta el presente en situación de divergencia.

# EE.UU. tomaría represalias por la presencia de Cuba en Africa

WASHINGTON, 2 (AFP).- Los vuelos turísticos hacia Cuba y el intercambio deportivo entre Estados Unidos y la isla del Caribe serán interrumpidos, entre otras medidas que estudia la Casa Blanca como represalia por la actuación de los cubanos en Africa, dijeron hoy aquí círculos oficiales.

Estados Unidos comenzará pronto a trasmitir hacia Cuba programas radiales de propaganda para informar a la población de ese país sobre los acontecimientos en Africa y sobre las pérdidas de las tropas cubanas en Angola y en Etiopía.

Si estas medidas fueran efectivamente aplicadas, el proceso de mejoría en las relaciones entre La Habana y Washington, iniciado por la administración Carter, se vería seriamente comprometido.

Hace nueve meses, los dos países, cuyas relaciones diplomáticas fueron rotas en 1961, acordaron abrir recíprocamente "secciones de interés" en ambas capitales.

Sin embargo, los medios de la Casa Blanca insistieron en afirmar que las medidas en estudio son moderadas y tratan de no comprometer "de manera irreversible" el principio de diálogo abierto entre los dos países.

En cierto momento se llegó a pensar en bloquear el abastecimiento de petróleo soviético hacia Cuba, pero la idea fue inmediatamente descartada.

Estados Unidos mantiene vigente, sin embargo, el bloqueo económico contra Cuba declarado en la década del 60.

Las medidas -se dijo aquí- "están destinadas a poner las cosas en claro" con el jefe de estado cubano,Fidel Castro.

Se reconoce en Washington que Estados Unidos dispone de escasos medios de presión eficaces sobre Cuba, cuya economía depende casi enteramente de la ayuda soviética, estimada en unos 2.000 millones de dólares anuales.

Los programas radiofónicos que serían emitidos hacia Cuba pondrían de relieve, según el proyecto que trascendió aquí, el papel de "agente" de la URSS que cumple el gobierno de La Habana en Africa.

La administración Carter levantó en marzo del año pasado la prohibición que pesaba sobre los viajes turísticos a Cuba, que desde entonces cobraron un extraordinario auge.

El turismo norteamericano debería aportar a Cuba ingresos en divisas del orden de 3.000 millones de dólares este año, según estimación del Departamento de Estado.

Algunos influyentes parlamentarios, entre ellos el Senador demócrata George Mcgover-

(Pasa a la página 9)

# Aplazamiento de reunión tripartita es recibido con cautela en Paraguay

ASUNCION, 2 (AFP) - Los medios oficiales paraguayos seguían mostrando hoy una cautelosa posición ante el aplazamiento sine die de la reunión tripartita de cancilleres sobre el río Paraná que debían celebrar Paraguay, Argentina y Brasil.

En un artículo de primera página, el diario oficialista Patria se limitó hoy a sostener en términos muy diplomáticos que la tripartita sobre armonización de los programas hidroeléctricos compartidos "seguirá dando que hablar" en el exterior.

El canciller paraguayo Alberto Nogués dijo el martes en Asunción que por el momento no era posible "predecir" lo que ocurrirá en la próxima tripartita.

Brasil, por decisión de Itamaraty, suspendió bruscamente el cónclave tripartito de cancilleres, previsto para el ocho y nueve de junio, alegando que Argentina había "demasiado lejos" en su posición sobre cuestiones que "jamás Brasil aprobó".

En tanto no era posible determinar cuando habrá alguna iniciativa para sacar a la conferencia tripartita de los tres países ribereños del río Paraná de su empantanada situación actual, los especialistas concordaban en Asunción que la obra Itaipú sigue sacando decisiva ventaja en el tiempo.

El Paraguay y el Brasil, bajo el régimen de condominio, construyen la obra hidroeléctrica que según los informes oficiales será la mayor de su género en el mundo.

Ella lleva una decidida ventaja en el tiempo a los planes hidroeléctricos que el Paraguay y la Argentina enfocan conjuntamente aguas abajo de Itaipú, Yacyretá e inclusive Corpus.

La armonización de Itaipú con la futura de Corpus, en su caída de agua o cota, originó toda una ronda de cuatro negociaciones tripartitas entre el Paraguay, la Argentina y el Brasil, pero sin ninguna coincidencia hasta la fecha.

Enzo Debernardi, vocero paraguayo, había sustentado el criterio de que los intereses geopolíticos en juego y los aspectos técnicos entre Itaipú y Corpus, entre otros, convertían al caso "en uno de los problemas más agudos" en el historial actual de la humanidad.

Los observadores estaban de acuerdo en que ante la agudización de la controversia argentino-brasileña sobre el Paraná, de momento no seguirá otra actitud sino la de cautela, mesura, o moderación de las tres partes involucradas.

A la vez estimaban que una habilidad diplomática decidida y marcada entre las cancillerías del Paraguay, Argentina y Brasil, podría eventualmente conducir hacia la ruptura de las estancadas negociaciones tripartitas sobre el río Paraná.

Un anteproyecto argentino de resolución, a manera de un material de trabajo, hizo perder la serenidad a Itamaraty cuando se anunció esta semana la brusca suspensión de la conferencia tripartita de cancilleres.

Los observadores evocaron que Itaipú había levantado suspicacias y preocupación en la Argentina dijo el director general paraguayo de Itaipú, Enzo Debernardi, fue claro cuando dijo en la obra que sea cual fuese el resultado de la tripartita, no habrá demora en esa obra de condominio paraguayo-brasileño.

# Colombianos elegirán mañana a su Presidente

BOGOTA, JUN.2 (AFP).- Doce millones de colombianos el próximo domingo asistirán a las urnas para elegir un nuevo presidente que, una vez más, según la tradición, será liberal o conservador.

En efecto, los sondeos de opinión auguraron apenas un total del diez por ciento de sufragios a los tres candidatos de izquierda y al movimiento de Renovación Nacional del ex General Alvaro Valencia Tovar.

Ni los desórdenes sociales y estudiantiles, ni la corrupción administrativa, ni la creciente inseguridad, ni el mayor contraste entre riqueza y miseria, consiguieron mermar sustancialmente el prestigio político de los dos grandes partidos tradicionales.

Descontentos, escépticos e indiferentes se abstedrán, si acaso, de votar por candidatos que no les inspiran seguridad, en el futuro ni confianza personal, estimaban los observadores.

En las elecciones legislativas de febrero pasado, se registró una abstención récord de más del 65 por ciento. En las presidenciales, el índice volverá a ser cercano al 60 por ciento.

Sólo el General populista Gustavo Rojas Pinilla consiguió en los años 50 que se tambaleara la hegemonía de liberales y conservadores. Tras su fallecimiento, en 1974, su partido, la ANAPO (Alianza Nacional Popular), se fragmentó en varios grupos que repartirán sus votos entre la izquierda y la derecha.

Según sondeos imparciales, el candidato favorito es el liberal Julio Cesar Turbay, de 62 años, avezado político de modesta extracción social.

Ex embajador en varias capitales extranjeras, entre ellas Washington y Londres, y ya por dos veces presidente interino, su programa de gobierno responde al slogan: "Seguridad, empleo, producción y moralidad".

Su adversario conservador, el abogado y economista Belisario Betancur, ex embajador en Madrid, es más joven: 55 años.

En una campaña de estilo norteamericano en la que recorrió durante varias semanas las regiones más atrasadas del país, hizo gala de un dinamismo y una "sonrisa Jimmy Carter" que le ayudaron a consolidar en torno suyo la unidad de su partido e incluso a ganarse la adhesión de sectores políticos como el liderado por la hija del General Rojas Pinilla, María Eugenia de Moreno.

En las últimas elecciones legislativas, los liberales obtuvieron más de 2.200.000 votos y los conservadores 1.600.000.

Aunque algunos liberales partidarios del ex presidente Carlos Lleras Restrepo decidieron no apoyar a Julio César Turbay, parece improbable que Belisario Betancur pueda llevar al triunfo a un partido ya minoritario como el conservador.

En principio, los liberales o "rojos" tienen principal asiento en las ciudades y los conservadores o "azules" en el campo, pero esa tendencia se atenuó en los últimos años.

### PREPARATIVOS LISTOS

BOGOTA, 2 (LATIN).- Las autoridades electorales anunciaron hoy que todos los preparativos para los comicios presidenciales del próximo domingo en Colombia se hallan listos y formularon un llamamiento a los 360.000 jurados para que se hagan presentes en las mesas de votación.

El Registrador del Estado Civil, General retirado Gerardo Ayerbe Chaux, impartió las últimas instrucciones a los encargados de recibir los votos y reiteró que si no surgen inconvenientes de última hora es posible que el nombre del nuevo presidente se conozca a la media noche del domingo.

# Espionaje en embajada de Estados Unidos en Moscú

MOSCU, 2 (LATIN-REUTER).- Agentes norteamericanos de seguridad irrumpieron en un puesto secreto de escucha electrónica subterráneo, tras recorrer un túnel descubierto bajo la Embajada estadounidense en esta capital, dijeron hoy fuentes informadas.

Un asombrado técnico soviético, que manejaba una consola de control en el lugar, logró huir al arribo de los agentes, agregaron las fuentes.

Los detalles de la escena trascendieron luego de un anuncio anoche de que Estados Unidos había protestado ante la Unión Soviética por maniobras de espionaje en su Embajada de Moscú.

Voceros oficiales en Washington y en la misión diplomática aquí, dijeron que dispositivos electrónicos de espionaje fueron hallados en el edificio a comienzos de esta semana.

Pero detalles suministrados por varias fuentes indicaron que el aparente operativo de espionaje soviético es uno de los más completos y extensos descubiertos hasta el momento por una embajada occidental en esta capital.

La revelación del Departamento de Estado surgió después que diplomáticos norteamericanos sé enteraron de que la noticia había llegado a oídos de un corresponsal norteamericano en Moscú.

La reticencia oficial a

(Pasa a la página 9)

## Carter declara que siguen las gestiones de desarme con URSS

WASHINGTON, 2 (AFP) - El presidente norteamericano Jimmy Carter reaccionó hoy aquí con un vigor sin precedentes para desmentir las informaciones según las cuales Estados Unidos habría decidido congelar las negociaciones SALT-2 sobre limitaciones de armamentos nucleares estratégicos.

Las noticias en ese sentido, publicadas hoy por el diario The Washington Post, son "completamente falsas" y habían sido previamente desmentidas por la Casa Blanca, precisó Carter mientras exhibía un ejemplar de ese diario en su mano derecha.

Para formular ese desmentido, precisamente en momentos en que Washington y Moscú se acusan recíprocamente de poner en peligro las relaciones Este-Oeste, Carter convocó a los periodistas a su oficina oval en la Casa Blanca.

La información publicada por el Washington Post "perjudica a Estados Unidos y la credibilidad" del Presidente, precisó.

"Seguimos buscando concluir lo más rápido posible un Acuerdo SALT que garantice los intereses de Estados Unidos. Nuestra política no fue modificada", aseguró.

El artículo del Post indicaba que el gobierno norteamericano había juzgado "insuficientes" las nuevas proposiciones presentadas el sábado último por el canciller soviético Andrei Gromyko durante la entrevista de cuatro horas que mantuvo con Carter en la Casa Blanca.

LIBERTAD BAJO FIANZA.- Roma, 1 (AP) - Ovidio Lefebvre, una de las figuras claves en el escándalo de las coimas de la compañía de aviación Lockheed, deja la prisión de Regina Coeli de esta capital, poco después de que él y su hermano Antonio recibieran libertad bajo fianza. (Radiofoto AP)

### Informa agente del FBI

# Townley puso la bomba que mató a Letelier

WASHINGTON, 2 (EFE).- El norteamericano Michael Townley, ex agente de Policía Secreta Chilena, "DINA", puso la bomba que mató al ex Canciller chileno Orlando Letelier en Washington, informó el "FBI".

El agente del FBI Carter Cornick testificó hoy ante el tribunal de distrito de Newark (Nueva Jersey) que Townley admitió que había colocado la bomba que mató a que fue Ministro de Salvador Allende.

Orlando Letelier, uno de los líderes de la oposición a Pinochet, murió el 21 de septiembre de 1976 en esta capital cuando estalló una bomba en el coche en que viajaba.

Cornick aseguró que Townley colocó la bomba con ayuda de miembros del Movimiento Nacional Cubano, organización anticastrista, que fueron contratados por el asesinato de la "DINA" en un motel de Nueva Jersey once días antes del atentado.

El agente del FBI hizo estas revelaciones durante una audiencia que se celebró en el Tribunal de Distrito en Newark para transferir al cubano Alvin Ross Diaz, de 30 años, a Washington.

Alvin Ross es una de las seis personas acusadas de conspirar en el asesinato de Letelier. El Juez Serena Perretti ordenó que sea trasladado a Washington, donde un gran jurado está encargado del caso Letelier.

Los hermanos Guillermo e Ignacio Novo, detenidos, los fugitivos Virgilio Paz Romero y José Suárez Esquivel, además de Ross Díaz y Townley son acusados de la conspiración.

Cornick, que trajo a Townley a Estados Unidos después de que éste fuese deportado por el gobierno chileno, añadió que el ex agente de la CIA ha acordado declararse "culpable" del cargo de acusación de haber conspirado para matar a Letelier.

Desde su llegada a Estados Unidos, las informaciones de prensa y policiales dijeron que Townley estaba colaborando con el FBI para develar las circunstancias y personas involucradas en el asesinato del líder socialista.

Cornick indicó que el 19 de septiembre de 1976, Townley, Paz y Suárez viajaron a Washington, donde construyeron la bomba y la colocaron bajo el coche de Letelier. Añadió que Townley llegó a Estados Unidos con 10 detonantes eléctricos.

Hace un par de semanas, la justicia norteamericana envió a Santiago de Chile al Fiscal Eugene Propper con la misión de conseguir la extradición del General Manuel Contreras, ex Director de la Policía Secreta (DINA).

En anteriores viajes a Chile, Propper consiguió la extradición de Townley, quien está acusado de haber planeado, por encargo de la "DINA" el asesinato de Letelier.

# Corte Electoral de Potosí dio posesión a los jueces

POTOSI, 2 (PRESENCIA).- La Corte Departamental Electoral posesionó a los Jueces Electorales de esta capital e hizo conocer la designación de dichas autoridades para las provincias, en cumplimiento del Capítulo VI de la Ley Electoral.

Los jueces que prestaron juramento para la ciudad son los siguientes: Máximo Guamán Benavides, René Beriduague, Héctor Mejía Heredia y Pastor López Alcalá.

En localidades provinciales, fueron designados: San Pedro de Buena Vista, Gabino Andrade, Uncía, Felipe Mendoza; Colquechaca, David Torres; Puna, Hernán Arandibar; Betanzos, Rosaura de Villarroel; Cotagaita, Demetrio Echegaray; Tupiza, Feliciano Torrico, Villazón Rubén Alcoba Aramayo, Uyuni, Augusto Martínez, Ravelo, Rubén Aramayo; Sacaca, Fredy Valdivia; Vitichi, Yolanda Cacena; Colcha K, Vidal Calderón Llallagua, Jorge Quillaguaman.

El Presidente de la Corte Departamental Electoral, Dr. Miguel Ferrada, expresó que las designaciones para las provincias se han realizado en coordinación con la Corte Nacional.

A tiempo de pedir trabajo y ecuanimidad. Ferrada dijo que "el juramento que acabais de prestar compromete vuestra solvencia moral; vuestro reconocido sentido de responsabilidad y dignidad para que el plebiscito electoral del 9 de julio vislumbre la corrección, imparcialidad y legalidad en la interpretación de la ley electoral".

El juramento estuvo a cargo del Dr. Ricardo Vivado, representante del Poder Ejecutivo en la Corte Departamental Electoral.

**INSCRIPCIONES**

Según datos proporcionados por la Corte Departamental Electoral las inscripciones de los ciudadanos ha sobrepasado en la Villa Imperial el 60% lo que significa más de 17.000 personas registradas en las notarías cívicas.

Miguel Ferrada declaró que "en los últimos días, se ha advertido afluencia ciudadana y que en los días venideros se trabajará intensamente para lograr el mayor número de inscritos".

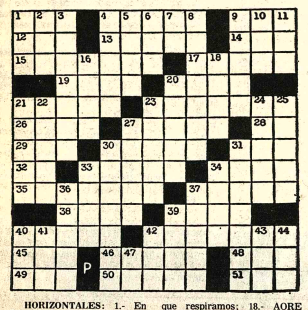
**HORARIO CONTINUO**

Por su parte, la Prefectura del Departamento emitió una resolución mediante la cual autoriza el horario continuo durante dos días, para que los funcionarios de la administración pública acudan a los registros cívicos.

De otro lado, los Registros Cívicos, atienden hasta las 20.00 hrs. y el último día trabajarán hasta las 24 horas, según informó el ejecutivo de la Corte Departamental.

Finalmente, en los partidos políticos, también se ha advertido que han instruido a su militancia para que acuda a los registros cívicos y habilitarse para la votación del 9 de julio.

## CRUCIGRAMA



**HORIZONTALES:** 1.- En seguimiento; 4.- Peñasco; 9.- Andrés .....compositor peruano; 12.- Extremidad del ave; 13.- Río del NE de España; 14.- Dios de los musulmanes; 15.- Recobrar fuerzas; 17.- Cap. de Afganistán; 19.- DITO (igual); 20.- Del verbo aliar; 21.- Dícese de las naves que se mantienen quietas con las velas extendidas; 23.- Asir; 26.- Barros; 27.- Solitario (en inglés); 28.- Ciento uno, en núm. romanos; 29.- Pron. posesivo; 30.- Clase sacerdotal en la iglesia católica; 31.- MOVIMIENTOS navegan; 32.- CABLES; 33.- Repetido s quierido; 34.- Saturnina; 34.- Palo que se usa para jugar béisbol; 35.- Estado de los Balcanes; 37.- Alberto ..., historiador francés; 38.- Organización del Tratado del Atlántico Norte (ini); 39.- Del verbo pintar; 40.- Curad; 42.- De Lara (Venezuela); 45.- Metal precioso, 46.- Suprime; 48.- Aírear (en inglés); 49.- Igualdad de nivel; 50.- Cap. de Marruecos; 51.- RNE (igual).

**VERTICALES:** 1.- Exactamente divisible por dos; 2.- Expresión taurina; 3.- Augusto ....., patriota nicaragüense; 4.- Derecho; 5.- Orador griego, maestro de Demóstenes; 6.- Existir; 7.- Centro Republicano (ini); 8.- Natural de Oakland; 9.- Conocer; 10.- Avalancha de nieve (sin la últ. letra) 11.- Cloruro de sodio; 16.- Fluido gaseiforme que respiramos; 18.- AORE (igual); 20.- Ahora; 21.- Llanura de gran extensión cubierta de hierba; 22.- Instrumento en que se mete el labio de las bestias; 23.- Membrana que se adapta a los pies para facilitar la natación; 24.- Del verbo acatar; 25.- Cosmético para embellecer los ojos; 27.- Emilio Charter, llamado ....., filósofo francés; 30.- En Granada, galería de la planta baja de las casas; 31.- Reparar el casco de una nave; 33.- Ropa larga y cómoda que se usa para estar en casa; 34.- Barquito que se mueve remando; 36.- Tarjetas que dan a los pobres las Sociedades de beneficencia; 37.- Río de Rumania; 39.- Hembra del pato; 40.- Hermana religiosa; 41.- Altar; 42.- UJB (igual); 43.- Preposición; 44.- Nombre de letra, 47.- Repetido, ser querido.

## SOLUCION

| | | | | | | | | | | |
|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|---|
| V | O | C | E | A | R | E | Q | U | I | P |
| J | R | E | N | G | O | R | U | I | N | A |
| T | E | O | D | A | B | I | S | F | O | |
| T | E | X | C | O | V | I | D | O | C | A |
| E | R | A | A | N | D | I | O | C | A | U |
| R | O | M | A | N | I | A | C | I | B | A |
| O | | | A | F | E | R | G | I | A | |
| V | E | R | B | O | A | L | A | R | N | A |
| E | L | L | O | T | I | Z | A | A | D | E |
| N | O | V | O | L | A | C | A | R | O | N |
| O | A | X | A | C | A | S | O | L | T | A |

**EL MEJOR.** El Presidente de la República, durante los actos de celebración del aniversario del Colegio Militar de aviación, colocó el cordón dorado al cadete Ramiro Claros Delgadillo, por ser el mejor estudiante de ese instituto militar. (Foto PRESENCIA-SANTA CRUZ)

**LABOR COMUNAL.** El arreglo de calles y avenidas es una de las principales preocupaciones de la Comuna orureña, cuyo titular pidió a la población pagar sus impuestos para hacer obras de beneficio colectivo.

# Alcaldía de Oruro demandó pago de los impuestos para cumplir sus programas

ORURO, 2 (PRESENCIA).- La materialización de proyectos, la ejecución de nuevas obras, requieren del soporte financiero de los contribuyentes al Tesoro Municipal, lo que no está ocurriendo actualmente, declaró el Alcalde Municipal, general Juan Fernández Cálzaga, al hacer una evaluación de las labores que cumple la Comuna.

La autoridad edilicia, en reunión de prensa efectuada ayer por la tarde, se refirió a diferentes aspectos relativos a las labores específicas de la Alcaldía. Sin embargo, reiteró en diversas ocasiones, la obligación que tiene la población de pagar sus impuestos disciplinadamente.

Explicó que el aporte ciudadano es imprescindible para que sus exigencias de nuevas obras de beneficio colectivo o mejoramiento de servicios se concreten. Señaló que el presupuesto de la Comuna para 1978 alcanza a pesos bolivianos 61.575.600, pero que continúa siendo modesto para emprender la serie de obras programadas y la conclusión de las que están en ejecución.

Formuló un llamado a la ciudadanía para que acuda a pagar sus contribuciones y evitar que la Alcaldía sea la entidad más criticada por el pueblo, siendo así que son sus mismos miembros los que retacean su concurso, evadiendo sus obligaciones tributarias.

También manifestó que algunos sectores de actividad de la población aguzan la carencia de fondos comunales, buscando que se les libere del pago de impuestos, de internacion y otros similares. Como ejemplo citó el caso de ciertos transportistas que intentan, por todos los medios, la obtención de esas liberaciones.

**REPARACIONES**

Al referirse a los trabajos que cumplen la Comuna, por intermedio de su Dirección de Obras Públicas, señaló que se han reparado más de 73 cuadras en calles y avenidas, con una inversión de 147.330 pesos bolivianos. Añadió que el arreglo de las arterias de la ciudad prosigue con ritmo acelerado.

Asimismo, afirmó que, de no presentarse imponderables, hasta el próximo mes de agosto, se tiene pensada la materialización de siete proyectos destinados a mejorar el aspecto urbano de la capital. Agregó que se llevará a cabo un vasto plan de arreglo de plazas, parques, la pavimentación de la plaza "Sebastian Pagador" (antes "6 de Agosto"), nivelación de calles no pavimentadas, construcción de diez mingitorios públicos.

También se realizarán trabajos de remodelación de la plaza "Tahuantay", Parque Colonial, plaza "Walter Khon". Aseveró que la construcción de un moderno matadero municipal se puede dar por hecha, porque se cuenta con el financiamiento crediticio de la FAO, organismo dependiente de Naciones Unidas y del Banco Mundial.

**AVENIDAS.**

Informó que los trabajos de pavimentado de las avenidas "Cochabamba" y "Velasco Galvarro" se cumplen con normalidad, vencidas algunas dificultades, por las empresas adjudicatarias.

La avenida "Cochabamba", según las autoridades, será la más extensa y bella de las que tiene Oruro. Para su ampliación hasta la avenida "6 de Agosto", se tiene proyectada la expropiación de una cuadra de inmuebles. Sin embargo, se explicó que inicialmente el monto de las indemnizaciones estaba calculado en pesos 520.000, pero que ahora alcanza a 3.736.896.90.

National ARTEFACTOS PARA EL HOGAR DE FAMA MUNDIAL

## Asegura Intendente Municipal:

# Amas de casa encarecen el costo de vida en Santa Cruz

SANTA CRUZ, 2 (PRESENCIA).- Las propias amas de casa son las directas responsables del encarecimiento de los artículos de primera necesidad, por ofrecer precios superiores a los fijados por la Alcaldía, dijo el Intendente Municipal, Benjamín Gutiérrez.

No es la primera vez que las autoridades de la comuna advierten sobre los efectos negativos que está provocando en la canasta familiar, la costumbre de ciertas amas de casa que por comodidad, se dan el lujo de hacer reservaciones, hecho que significa automáticamente un aumento en el precio, se dijo en la comuna.

El Intendente Gutiérrez, indicó que con esta práctica se perjudica a la gente de ingresos limitados que no puede competir con la carrera desenfrenada del alza de precios, pese al control permanente de la Alcaldía. Los agentes, en más de una ocasión, han tenido serios disgustos con algunas amas de casa que responden con frecuencia que "les da la gana de pagar así".

El Intendente, refiriéndose a los reclamos ahora más frecuentes sobre aumento de precios y especulación, indicó que las reiteradas campañas, en sentido de lograr la comprensión de esas amas de casa - "no ha dado resultado alguno".

El Intendente dice que ante ese fenómeno, la Alcaldía se halla impotente para controlar "la avalancha de precios". Agregó el Intendente que a eso se suma la fluctuación diaria que hay en los precios, especialmente de productos del agro y frutas, como naranjas que llegan del Chapare o de La Paz.

**PROBLEMA DE LA CARNE**

Aunque se ha logrado normalizar el abastecimiento de carne a los principales centros de población del Departamento, en esta ciudad continúa el faenamiento clandestino, según algunas comprobaciones, muchos frigos y puestos de venta libre adquieren la carne sin ningún certificado.

Anteriormente, la Federación de Ganaderos había alertado a la población sobre el peligro que implica el consumo de carne sin control sanitario y la responsabilidad que en ello tienen los centros que adquieren el producto sin control. Sin embargo, no ha dado resultados que se esperaban. El faenamiento sigue y eso trae consigo, según los ganaderos, los varios casos de abigeato que se denuncian a diario.

Mientras tanto, la Federación anunció que el problema del precio de la carne se encuentra a nivel de autoridades. Los ganaderos en un reciente congreso, plantearon como única alternativa para salvar de la crisis al sector pecuario un aumento de precios. Actualmente, ellos reciben 18 pesos kilo ganado vivo y ese mismo producto llega al público hasta en 30 pesos kilo. La diferencia entre 18 y constituye el gananciade los intermedia

Las autoridades han descartado, dentro de la política global que realizan, la posibilidad de poner en marcha un nuevo sistema de comercialización de la carne de manera que el productor pueda ofrecer a menos precio al consumidor o que los ganaderos reciban los productos a más justo. Eso sí, se anunció un análisis de la situación, según esos distribución directa.

**PUESTOS DE VENTA DIRECTA**

Algunas cooperativas tienen sección carnicería, siendo consultadas la posibilidad de que puedan comprar carne en pie. También se ha sugerido a la Federación de Ganaderos que estudie la posibilidad de vender la carne en forma directa, instalando puestos de venta propios en los diferentes barrios y teniendo un servicio móvil que recorra los suburbios. Se estima que de esta forma se evitaría la especulación de los intermediarios y que los productores llegaría a un precio más racional, tanto para el productor como para el público.

La Federación de Ganaderos, al parecer, ha rechazado estas sugerencias, pues actualmente consulta a sus afiliados, para ver si aceptan o no cambiar ese sistema de comercialización. Se dice ese organismo gremial, más al intermediario que al propio productor y sus esfuerzos en inversión.

Por otra parte, en el ámbito global, del problema de la carne, técnicos del 'FEGASACRUZ', han dicho que los intermediarios no deben exigir más ventajas de las que tienen. La Federación considera inconcebible que algunos dueños de frigoríficos lleguen a cubrir hasta el 100% de la ganancia, cuando los productores tienen que recurrir al faenamiento clandestino para mantener sus familias. Los mismos ganaderos con una renta negocios con una mínima ganancia, que reciben diariamente, que sostengan los negocios de los intermediarios, dice la Federación, que tienen, dice la Federación, necesariamente hogares con hijos que mantener,

PRESENCIA Tribuna Política

Director: Huáscar Cajías K.
Co-Director Gerente: Armando Mariaca V.
Jefe de Redacción: Mario Maldonado V.

# Expone: Partido Obrero Revolucionario

## *China y Vietnam*

La expulsión de los chinos residentes en Viet Nam ha tornado patente un viejo conflicto, de larga raíz histórica y que por razones de conveniencia y algo de afinidad ideológica, se había mantenido oculto hasta tiempos recientes. Lo que hay, en el fondo, es que un país pequeño, como Viet Nam, siente temor por la infiltración de ciudadanos de un vecino poderoso, del que fue tributario en tiempos pasados. La situación podría repetirse; por lo menos así los creen los gobernantes vietnamitas; de otro modo, no hubieran tomado una medida tan riesgosa; pero el peligro habría sido mayor si se dejaba la situación tal como estaba.

Lo que tiene que llamar la atención es que se trata de dos naciones comunistas, que están de acuerdo en puntos esenciales y, si discrepan, es en otros de menor importancia teórica. Uno de esos puntos es el internacionalismo proletario, supuestamente el gran camino para el entendimiento entre todos los pueblos y la fundamentación de la paz mundial. Eso, en la doctrina; pero, en la práctica, sucede precisamente lo contrario. No hay necesidad de insistir sólo en el mundo actual, recién manifestado, entre China y Viet Nam; bastaría con recordar las violencias soviéticas en Europa, con los países satélites que quisieron rebelarse. Podemos filarnos en la contraposición más dura que hay en la actualidad, la de China roja y la Unión Soviética. Allí, el odio y la intolerancia saltan enseguida a la vista.

Basta que la Unión Soviética tome una posición para que China adopte la contraria. En muchas de las composiciones mundiales, basta que la Unión Soviética se declare por un bando, para que China apoye al otro. De este afán de oponerse al otro, han surgido situaciones tan extrañas para el mundo entero, tan embarazosas para los propios comunistas, como la de Angola: China, al fin y al cabo, se ha aliado con los enemigos de esa nación recién independizada. Lo mismo ocurre en otras partes. Se advierte enseguida que son los intereses nacionales los que se hallan en conflicto, como en los peores tiempos del capitalismo occidental.

Hubo un momento, hace ya varios lustros, en que algún dirigente comunista chino -no sabemos si por ingenuidad o por afán provocador- sugirió que la Unión Soviética devolviera a China las tierras arrebatadas por los zares, cuando éstos llevaban a cabo una auténtica política imperialista. La Unión Soviética respondió terminantemente que no y hasta se derramó sangre por algunos kilómetros cuadrados o algunas islas fluviales. Había repudio a los zares, pero consolidación plena, incondicional, de sus conquistas. Seguían pesando, al parecer, los sentimientos, como el patriotismo nacionalista, que los comunistas avanzados califican como prejuicios burgueses o meros métodos aptos para edificar la gran patria mundial del proletariado.

Algo más: China se halla empeñada, más que en tiempos de Mao, en una campaña armamentista que todos consideran altamente peligrosa para la paz mundial. El objetivo es el de prepararse para enfrentar a la URSS: de eso no duda nadie, sobre todo si son los mismos chinos los encargados de decirlo.

Todo esto demuestra que bajo el comunismo los intereses nacionales siguen tan vigentes como siempre; que inclusive los egoísmos nacionales son más enconados y que, si deseamos la paz mundial y la unión entre los pueblos, el camino hacia ese ideal no se halla en el internacionalismo proletario tal como es predicado y practicado por las grandes potencias comunistas.

PROGRAMA. Bolivia, país capitalista atrasado, integra la economía mundial; sus características nacionales refractan las leyes generales del capitalismo en un particular contexto económico-social. La tardía incorporación al capitalismo, que no es producto del desarrollo interno sino choque de contradicciones internas y que actúa como fuerza invasora y transformadora de la economía y la vida social conforme a los intereses metropolitanos y no a los del desarrollo burgués y armónico del país, tienen influencia decisiva en su desarrollo, caracterizado por la ausencia de una burguesía nacional capaz de realizar a plenitud las tareas democráticas y cuyo lugar fue ocupado, en gran medida, por el imperialismo, del que pasó a ser servidora, por el desarrollo combinado de la cultura (yuxtaposición de diversos estadios del desarrollo de la humanidad): el secular atraso del agro y la última palabra de la tecnología capitalista en la minería se condicionan mutuamente. El capitalismo en Bolivia sólo ha podido desarrollarse en economía combinada, asentado en los resabios precapitalistas y teniendo como trasfondo la parcelación de la tierra. Latifundio por las fuerzas reaccionarias criollas y las grandes metrópolis imperialistas de cedazo de tegumento semicolonial. El imperialismo, que genera al proletariado y permite a algunos sectores beneficiarse con sus conquistas, constituye el muro que impide que el país ingrese plenamente a la civilización, que supone el total cumplimiento de las tareas democráticas. El desarrollo armónico e integral de Bolivia y la supervivencia de la opresión imperialista son extremos que se excluyen.

El atraso boliviano (las fuerzas productivas que desarrollarse acabarán con él) no es absoluto ni definitivo, es un atraso relativo y que, en determinadas condiciones (las de la revolución), puede transformarse en ventaja que permita un salto en el desarrollo del país: puede apropiarse de golpe las adquisiciones capitalistas y lograr un ritmo de desarrollo más acelerado que el de los viejos países imperialistas. El incumplimiento de la revolución democrática se traduce en atraso. La revolución proletaria permitirá que Bolivia sobrepase a la nación misma.

El socialismo se basará en el cumplimiento de las tareas democráticas. El proletariado, incapacitado para superar las huellas del atraso del país, llegará al poder debido a la incapacidad de la burguesía para cumplir sus objetivos, se agiganta políticamente porque tiene que realizar sus tareas socialistas así como las de las otras clases (democrático-burguesas).

Las fuerzas productivas, consideradas internacionalmente, están maduras para la revolución proletaria, necesidad histórica porque, al destruir la opresión imperialista y el atraso, permitirá el desarrollo de aquellas. El proletariado, al tomar en sus manos los objetivos incumplidos de otras clases sociales, les imprime su huella socialista.

La minoría obrera, revolucionaria y que para liberarse debe liberar a toda la sociedad, tiende a convertirse en caudillo de la nación oprimida, es la única que acabará con la opresión imperialista, con el régimen capitalista, pero este encarna la liberación nacional. Al incorporarse, se proyecta como dirección política de los explotados, que tiende a ser minoría demográfica, expresa los fines de una revolución minoritaria en beneficio de la mayoría nacional. La contradicción fundamental es la que se da entre imperialismo y proletariado. La estrategia revolucionaria se basa en la alianza obrero-campesina, movilizando a la mayoría del país que hará posible la conquista del poder por el proletariado.

La clase obrera imprime su huella en todo el proceso de transformación, impone sus métodos de lucha a todos los explotados y cuando se apropia de los de otras clases (parlamentarismo, guerrillas, etc). los modifica y subordina a la acción directa obrera.

La revolución boliviana no será puramente proletaria o socialista, estará protagonizada por la mayoría de las clases) -bajo la dirección del proletariado. Será proletaria por su dirección y no se detendrá en el estrecho marco capitalista, marchando hacia la liquidación de toda forma de opresión de clase. Su contenido social abarcará tanto las tareas democráticas como las socialistas, no como fenómenos paralelos, sino inter-relacionados e integrando un único proceso. La dictadura del proletariado transformará las tareas democráticas en socialistas, imprimirá a la revolución un carácter permanente. La revolución, comenzando dentro de las fronteras del país y como un fenómeno nacional, se verá obligada a entroncarse en la revolución internacional, latinoamericana, para solucionar, con ayuda de la economía mundial, los problemas generados por ella misma. Será la lucha revolucionaria (fundamental (consecuencia del carácter mundial de la economía) la que derrote al imperialismo y la que permita estructurar los ESTU Socialistas de América Latina, canal de solución de los problemas estructurales que el mundo capitalista, en la mediterraneidad, por ejemplo.

La dictadura del proletariado es democrática desde el punto de vista político, como gobierno obrero-campesino para subrayar que los explotados del agro constituyen factor importante para la conquista del poder y su consolidación. La dictadura del proletariado se ejercerá a través de las organizaciones de masas, garantizando la democracia en favor de la mayoría nacional y funcionando como fuerza compulsiva destinada a aplastar a los resabios burgueses. La forma y plazos del cumplimiento de los grandes objetivos de POR dependerán de la marcha de las economías nacional y mundial, la transformación revolucionaria no se zafa de esta última.

TACTICA. El proletariado, para cumplir sus tareas históricas, comienza conquistando su independencia política y organizativa de las otras clases y que constituye hito básico en la evolución de su conciencia, en la separación de la lucha insintiva por reformas. La pugna entre proletariado y burguesía por arrastrar detrás de sí a las masas, por acaudillar la movilización antiimperialista, constituye una elevada expresión de la lucha de clases. La revolución en la metrópoli no nivela ni posterga los intereses de las clases y, lejos de atenuar su lucha, la aviva en extremo.

Los métodos del POR que son los métodos de la revolución proletaria, corresponden a la finalidad estratégica de la clase obrera, la conquista del poder. Su actividad está enmarcada dentro de una severa legalidad burguesa, pero no lo que aproxima a los trabajadores a la conquista del poder político y es repudiable lo que tiende a crear obstáculos en este camino. Lo que compromete la independencia de clase opuesta a la derrota y no a la revolución.

La táctica porista parte de la lucha de clases y no del colaboracionismo, de la certeza de que la conquista del poder seguirá el camino insurreccional (momento cenital de la movilización de las masas) y no el de la pugna electoral o del ministerialismo.

Una vigi maestra sirve de basamento a la táctica partidista, efectivizar la hegemonía del proletariado sobre la nación oprimida y preservar, a todo precio, la independencia política de aquel. No habrá revolución si la clase revolucionaria no se erige en caudillo nacional.

El POR repudia y combate las teorías acerca de la transformación pacífica y gradual del capitalismo en socialismo o de la existencia de varias vías hacia la nueva sociedad. Le interesa que todos sepan que es partido revolucionario y no democrático, que combina la lucha legal con la clandestina; que proclama la necesidad de la lucha armada como una manifestación de la lucha de las masas y no de grupos voluntaristas. La lucha por las reformas es indispensable y la evolución social prepara el salto cualitativo, la revolución. Mas, no se limita a enarbolar las reivindicaciones inmediatas del proletariado, su finalidad es la de expresar políticamente el objetivo estratégico de esta clase social. Se niega a separar, en el tiempo y en la acción, las reivindicaciones inmediatas de las históricas, que integran un único proceso. La lucha cotidiana de las masas parte de sus necesidades apremiantes e inclusive de sus prejuicios, las respuestas que se dan adquieren carácter de transitorias al permitir que los explotados se movilicen hacia el poder. El programa del POR es un programa de reivindicaciones transitorias, que ya, en gran medida, están contenidas en las Tesis de Pulacayo y Política de la COB, documentos sindicales revolucionarios.

El POR es el único partido boliviano que proclama la revolución y dictadura proletarias y está interesado en diferenciarse de las tendencias políticas burguesas y pequeñoburguesas (nacionalismo, stalinismo, foquismo, etc) a la de poder convertirse en caudillo de todos los explotados y al hacerlo efectivizará la dirección proletaria sobre la nación oprimida. lucha contra todo intento de disolver la conciencia proletaria en el seno de otras clases sociales y denuncia la capitulación "izquierdista" ante la burguesía democratizante.

EL FRA. El POR busca la unidad de los sectores sociales oprimidos por el imperialismo, es decir, de los explotados. de la mayoría nacional, pero su planteamiento hecho al respecto se diferencia de las proposiciones de otros grupos políticos. La respuesta adecuada de un país oprimido por la metrópoli es el frente antiimperialista. Son progresistas los pasos dados en el camino de la liberación nacional, de la resistencia a la metrópoli y de la defensa de la patria frente a los ataques del imperialismo. El nacionalismo (MNR,PRIN, izquierda nacional) y también el stalinismo (PCB,PCM)-L) son fuerzas que corresponde a la burguesía nacional dirigir e imponer su programa al frente antiimperialista, porque Bolivia estaría económicamente madura únicamente para la revolución democrática.

El POR propugna el Frente Revolucionario Antiimperialista (es valiosa la experiencia del FRA organizado en Chile en 1972) que es la unidad de toda la nación oprimida alrededor de la estrategia del proletariado. La táctica del antiimperialista debe subordinarse a la estrategia de la revolución y dictadura proletarias.

Siendo el frente antiimperialista un frente de varias clases sociales, el POR considera viable su participación solo en el timoneado y estructuración que el proletariado, los otros partidos políticos buscan afanosamente dominar a los frentistas burgueses o probur gueses (UDP, FRI) con programas y direcciones también burguesas.

Para el POR la liberación nacional (antiimperialismo) es un aspecto del programa de la revolución proletaria, para los otros partidos se trata de la meta última de la lucha en este período. El FRA sólo podrá conformarse y consolidarse bajo la poderosa presión de las masas movilizadas y radicalizadas. El FRA es una táctica valedera para todo un período histórico y no únicamente para determinado proceso electoral.

EL CAMINO DE LA ASAMBLEA POPULAR. Las masas al incorporarse en su lucha y marchar hacia la conquista del poder, partiendo de su situación de desposeídas de los aparatos políticos, económico y cultural, crean sus propios organismos de poder, que son mucho más que los sindicatos por su amplitud organizativa y por concentrar en sus manos las facultades políticas y ejecutivas. Estos órganos de poder (única autoridad para las masas) plantean necesariamente la dualidad conflictiva con el gobierno central y al desarrollarse abren el camino de la conquista del aparato estatal. La tuta señalada por la Asamblea Popular, que el POR reivindica como una de sus mayores obras es válida para las revoluciones de nuestro tiempo y, consiguientemente, para la boliviana. Las masas radicalizadas se reencontrarán, tarde o temprano con la perspectiva señalada en la Asamblea Popular.

ORGANIZACION. El POR es un partido trotskysta de estructura bolchevique, constituido por células de militantes que lo vinculan con las masas. El programa (revolución y dictadura proletarias) ha modelado el tipo de organización que precisan las masas para llegar al poder, es la vanguardia del proletariado, su estado mayor que tiene la misión fundamental de conducir a la victoria. El POR fue fundado para lograr que el factor subjetivo de la revolución proletaria pudiese darse como realidad. a fin de que la posibilidad de la revolución proletaria se transformase en realidad.

La viga maestra organizativa es el centralismo democrático: mutuo condicionamiento de una amplísima democracia interna con una férrea y unitaria acción en el exterior. El POR no es un club de discusión y si un partido de acción altamente disciplinado y centralizado. La amplia discusión interna, el derecho de discrepar con los organismos de dirección, la elaboración colectiva de la línea política en las células, se explican y justifican únicamente cuando permiten la actividad unitaria en el seno de las masas.

Es obligatoria la participación en la vida sindical y en las organizaciones de masas. Las organizaciones laborales pueden servir de canales de movilización revolucionaria únicamente sise guían por ideas políticas que correspondan a los objetivos históricos del proletariado. Los militantes poristas buscan materializar estos objetivos y luchan por la efectivización de la unidad y democracia sindicales. En gran medida la historia del POR es la historia del proletariado boliviano, que practica a él da pedido estructurarse sindicalmente alrededor de ideas políticas revolucionarias. El POR es la más alta expresión de la conciencia de clase de los explotados de Bolivia.

Considera la revolución socialista como una unidad conformada por las revoluciones políticas de la metrópoli , las nacionales de los países atrasados y las políticas que buscan arrebatar el poder a la burocracia stalinista. La lucha revolucionaria es también internacional y dirigida por un partido mundial, el Partido Mundial de la Revolución Socialista (IV I).

CUESTION ELECTORAL. El POR no es electoralista y considera que el parlamento se justifica únicamente si este propicia de ayudar a la movilización de las masas y convertirse en tribuna revolucionaria subordinada a la acción directa de masas. El boycot sería la respuesta a la convocatoria de elecciones en un período revolucionario. por constituir una medida distraccionista destinada a apartar a los explotados de la conquista del poder.

Para poner a salvo la dirección del proletariado sobre la nación oprimida hay que imponer el voto universal igualado en favor de los trabajadores (declarar distritos electorales los centros mineros y los barrios obreros), a fin de que su conciencia revolucionaria no se diluya bajo el peso electoral de otras clases sociales. Se avanzará en el camino de la alianza obrero-campesina luchando por la ciudadanía plena en favor de la mayoría del agro (derecho de elegir y de ser elegido, inclusive para los sindicatos), por la legalización de las lenguas nativas y para favorecer el aprovechamiento de las garantías democráticas. Los jóvenes obreros y campesinos deben tener derecho a voto desde los 18 años por ser ya activistas políticos y sindicales.

Las elecciones más democráticas dentro de las normas de la ley electoral vigente serían un descomunal fraude en contra de los explotados.

La Paz, mayo de 1978

GUILLERMO LORA Sec. Gral. del POR

# Regionalización de la educación

Por VICTOR CASTAÑON Y SOLALIGUE

Ya en anteriores artículos hemos referido a este mismo tema: la regionalización de la educación en el país.

Y si alguna opinión se la oye en forma pública, creemos que es para que las autoridades educativas las tomen en cuenta, porque no nos guía otro motivo que el de colaborar en la buena marcha del servicio educativo, en los últimos años ha ido cayendo, hasta provocar crisis de "salvar a BOLIVIA de la Escuela"; de análisis de la educación rural especialmente parte de una organización dominada Comisión Episcopal, los que simplemente dan la labor del docente rural dar mayores pautas sobre cómo debe trabajar y qué cosas debe enseñar. Casos típicos de nuestra idiosincrasia americana, saber criticar sin dar sugerencias de solución. La educación en nuestros días es difícil, por lo compleja en unos casos y demasiado pobreja en otros. El Sistema grande o sea aquel que actualmente la tecnología determina: macrosistema, adolece de algunas fallas en cuanto que la componen y sus cometidos es necesario un replanteamiento y adecuación netamente técnica, pudiéndose de los criterios político-partidistas, que desgraciadamente han imperado tomando las cosas por lo que son y no por los cargos, como se dice, hemos de apreciar hasta dónde se ha trabajado en el quehacer educativo y cuáles son los resultados positivos de esa labor con honradez, cuáles los negativos. El Taller sobre Planificación y Administración de la Educación en el Desarrollo Rural Integrado", realizado hace un mes en la ciudad de Tarija a la que fueron, en su mayoría, supervisores y Técnicos de Educación, ha proporcionado conclusiones que han de ser muy provechosas para que las autoridades educativas, de salud, de cultura, etc. y, en fin todos los organismos, sean privados o públicos, las tomen en cuenta. Es documento, aunque un poco fuerte y duro, nos da a conocer datos que si bien no todos ignorantes, sirven de una llamada de atención, especialmente a los maestros rurales sobre el papel que debe desempeñar en la Escuela y la Comunidad, esta última abandonada desde hace ya tiempo.

Sin embargo, haciendo un análisis de las circunstancias llegamos a la conclusión de que no es el educador del agro el culpable de lo que ocurre. Son nuestras normas arcaicas y plasmadas en un molde que no deja margen a la iniciativa, a la inquietud del maestro, menos a la adopción de decisiones en el plano de dirección de Unidad Escolar o Distrital, pues éstos dependen la mayoría de las veces de disposiciones superiores, tomadas en escritorio y regidos por "costumbres" erróneamente arraigadas, como aquella de que el año escolar en TODO EL PAIS debe comenzar el 6 de febrero de cada año, como homenaje al nacimiento del Mariscal de Ayacucho, sin tomar en cuenta las regiones geográficas, ecológicas; vías de comunicación, etc. Y este es el principal aspecto en el que pocas líneas nos hemos de referir con el criterio de que "gutta cavat lapidem, non bis sed saepe cadendo" como dice el refrán latino.

Nos nos oponemos que la fecha del nacimiento de uno de nuestros manes de la patria, se la recuerde, porque la conciencia y el deber cívico así nos lo mandan. Pero creemos que ya se deben adoptar otras formas de hacer esa recordación. Por ejemplo puede hacerselo mediante la concentración de unidades militares; instituciones civicas y, si realmente es difícil adoptar aquella forma, que se haga la inauguración del año lectivo en forma SIMBOLICA. Pero las labores escolares o sea el trabajo de aula, para cumplir con el proceso aprendizaje, se la debe comenzar en el mes de marzo al menos en el CAMPO.

La iniciación de año escolar en el área rural, trae consecuencias muy graves, como el ocurrido en la presente gestión.

Una humilde maestra, por cumplir con el término de tres días que dieron las autoridades educativas, para que se constituya en el lugar de sus funciones, "caso contrario su cargo quedará vacante", marcha aplastada bajo los grilletes de un enorme tractor que hacía limpieza del camino que había sufrido derrumbes (Yungas) este hecho fue advertido por el Servicio de Caminos y el Servicio Nacional de Caminos. Resultado: un niño huérfano al que, por no haber dónde dejarlo, se lo tuvo que llevar al Panóptico Nacional, donde se encontraba, desgraciadamente, su padre cumpliendo una condena, vaya a saber por qué razones. Cuadro lamentable y triste desde luego. Un niño que ha de crecer con un trauma: haberla visto a su madre triturada por un tractor y de vivir en la cárcel con su padre. ¿Qué sociedad es esta? ¿Y quién carga ahora con el remordimiento de conciencia, por tal hecho? Alguien dará la respuesta: la letra fría de la Ley del Código de la Educación Boliviana y de las disposiciones emanadas desde un escritorio.

Debemos, en definitiva, saber planificar nuestra Educación. La época de lluvias es demasiado fuerte en el agro, los ríos se cargan: el campo se inunda ; los curuchis en el oriente creecen. las vías o caminos de herradura se ponen intransitables, en fin es una época en la que es difícil la locomoción en el área rural y eso tenemos que aceptarla con criterio más técnico. Lo mismo debemos decir en cuanto se refiere a las vacaciones invernales. El calendario escolar de la presente gestión prevé el descanso pedagógico entre el 19 de junio al 6 de julio. La época es muy apropiada para las vacaciones en los departamentos altiplánicos y, quién sabe, para los valles. Pero no para el trópico o los llanos y Yungas, donde el tiempo se pone fresco y da lugar a un trabajo más tranquilo, ya que disminuye el intenso calor. Por ello se ve que las vacaciones y cualquier otra actividad educativa deben regionalizarse.

# Producción de trigo e industria molinera

POR JULIO Z. ARIAS

La harina que sirve para elaborar el pan nuestro de cada día proviene del grano de trigo que sufre una serie de tratamientos antes de convertirse en harina propiamente dicha. Luego del proceso de prelimpia, limpia e intenso fregado, el grano es cepillado y humedecido para el correspondiente reposo. el cual varía para cada tipo de cereal, así, por ejemplo, los hay que necesitan 8 horas de reposo como los nacionales y otros como los mejicanos que requieren de hasta 72 horas para alcanzar el estado óptimo para su molienda.

Dentro de estos dos extremos se hallan trigos como los argentinos y norteamericanos cuyo rendimiento es muy beneficioso para los molineros, ya que a la par de su calidad panadera, está la cantidad de harina producida por unidad de peso.

En nuestro país existen molinos que muelen casi exclusivamente determinado tipo de trigo. Por ejemplo los molinos del sur deben hacerse con el trigo nacional, mientras los molinos del norte lo hacen con el importado. Los molinos de Tarija, Sucre y Potosí, con plantas pequeñas, en repetidas ocasiones han tenido que soportar reclamos sobre la calidad de sus harinas, ya que de que tienen que tratar una gran variedad de trigos nacionales, mientras que los molinos de La Paz, Oruro y Cochabamba procesan exclusivamente trigos importados de alto rendimiento. Esta diferencia se debe a que en el país aún no se ha encarado seriamente el cultivo del trigo propio de buena calidad y panadera que el boliviano debe y tiene la obligación de consumir. Hasta la fecha, cuanto se ha dicho ha quedado en los archivadores. como proyecto. Surge aquí una pregunta ¿Quién o quienes se oponen al avance de la producción triguera? Naturalmente, es más cómodo comprar que producir aunque esta sea una forma más de dependencia a la que estamos condenados.

Por lo que sabemos, el país se está beneficiando con la ampliación de la Industria Molinera. En 1978 como lo dijo el Director de Abastecimientos el país molerá todo el trigo que necesita y ya no se importará harina, pero lo curioso es que nada se dice de la producción triguera o sea que el trigo que se consumirá será comprado e importado en su mayor parte y cada año en mayores volúmenes.

Se supondría que el crecimiento de las Molineras debería estar aparejado con el de la producción nacional de trigo, pero no es ese el caso y sin menoscabo de que las referidas ampliaciones industriales son un patrimonio del país, debemos concluir que el auge de la industria harinera lo constituye el trigo importado. No vamos a referirnos a los millones de dólares que el país gasta anualmente para este objeto, pero sería menos doloroso si una parte de este gasto se empleara en el fomento triguero.

Aprovechamos esta oportunidad para referirnos al interesante, articulo del Ing. Eduardo Romecin sobre cómo potenciamos rápidamente", en el que nos previene de la posible parcelación de un área cultivable de incalculable valor productivo y su llamado a la revolución verde en procura de conseguir el trigo nativo de alto rinde y gran calidad panadera.

## La Palabra de Paulo VI

# La evangelización de los pueblos

Queridos hermanos y queridos hijos:

Hoy, antevíspera de Pentecostés, resulta particularmente grato y confortador recibiros, a vosotros que desempeñáis la importante función de dirigentes de las Obras Misionales Pontificias, como miembros de su consejo superior en Roma o, en vuestros respectivos países, como presidentes de las comisiones episcopales de Misiones.

Con este encuentro deseamos sobre todo contribuir a reafirmar vuestras convicciones y a renovar vuestro ardor apostólico.

### EL TESTAMENTO DE JESUS

El testamento de Cristo es sagrado: "Id, pues, enseñad a todas las gentes..." (Mt 28, 19)..

Este testamento no puede ser restringido o manipulado del mismo modo que no lo pueden ser otras consignas evangélicas, como la de la parábola del Buen Pastor: "Tengo otras ovejas que no son de este aprisco, y es preciso que yo las traiga, y oirán mi voz, y habrá un sólo rebaño y un sólo pastor" (Jn 10, 16).

Si el pueblo de la Antigua Alianza fue escogido y destinado para preparar la venida del Salvador universal, el Pueblo de la Nueva Alianza es verdaderamente el de los dos brazos abiertos de par en par, como los de Cristo, que llaman incesantemente a toda la humanidad hacia El, para comunicarle el conocimiento del verdadero Dios y de la vida sobreabundante (cf. Jn 17, 3 y 10, 10).

### PREDICAR EL MENSAJE INTEGRO

¿Cómo respondemos y nos comportamos ante este testamento de Cristo, ante este gesto de Cristo crucificado? ¿Cómo responde y se comporta el pueblo cristiano?

Ciertamente, la evangelización excluye, es preciso repetirlo, toda coacción que pueda forzar a los no cristianos o a los no creyentes a adoptar decisiones ficticias de fe (cf. Dignitatis humanae, 10). Pero, en nuestra época de relativismo y de indiferentismo, la actitud opuesta de la pura y simple espera, sin compromiso alguno, equivaldría a traicionar a Cristo Salvador, a olvidar sus brazos clavados en la cruz y abiertos a toda la humanidad.

¡No se espera a los hombres sentado tranquilamente en la propia casa, cuando está en juego su salvación!

Lo hemos dicho y repetido: ¡la evangelización no se puede confundir con el mero desarrollo de los bienes terrenos de la persona humana o la mejora de las estructuras sociales! Es cierto que los cristianos deben estar presentes en la interpelación de las situaciones y mutaciones del mundo de su tiempo, pero con el Evangelio, el Evangelio integral y no con ideologías pasajeras, a veces perniciosas.

Los valores de una época o una cultura ponen en primer plano pueden comportar amenazas de nueva alienación.

### RENOVAR AL HOMBRE Y AL MUNDO

La evangelización, ayer como hoy, mañana y siempre, es una larga tarea de contacto, de amistad, de diálogo y de educación al discernimiento espiritual, bajo la luz de Cristo y de su Evangelio. Y aunque el porvenir de la Iglesia dependa ante todo de las promesas de Cristo y de la asistencia del Espíritu de Pentecostés, se apoya de modo inseparable en la fe de cada cristiano y en su fidelidad, en el Espíritu Santo, al anuncio prioritario del Evangelio y a los acomodaciones a los gustos del día o de cada uno.

La evangelización se relaciona con el misterio del Cuerpo místico de Cristo. La historia es precisamente el lugar de su realización. Las naciones, tan numerosas y diversas, las generaciones que se suceden unas a otras con sus semejanzas y diferencias, las culturas que mueren y que surgen, las innovaciones del pensamiento y de la ciencia, no son repeticiones o variaciones sin importancia. Su diversidad asume aquí todo un significado. Es, en efecto, una llamada a la integración en la plenitud del Cuerpo místico de Cristo (cf. Ef 1, 23) hecha a todos los hombres marcados por las sucesivas fases de la historia, y esto mediante las purificaciones necesarias y el complemento del Evangelio. La esperanza del "Cristo completo" suscita sin cesar la evangelización para renovar al hombre y al mundo (cf. Rom 15, 18-22; Gaudium et spes, 39). Es inmenso el trabajo realizado desde hace 2.000 años. E inmenso es también el que se nos abre por delante. Esta perspectiva no nos debe alligir, debe estimularnos.

Antes de terminar, os exhortamos con todas nuestras fuerzas a continuar y aun a renovar constantemente vuestro magnífico trabajo de educación o de reeducación del pueblo cristiano a nivel de parroquias, diócesis y movimientos apostólicos de vuestros países respectivos.

Hemos de mantener siempre la oración misionera, que es indispensable, pero al mismo tiempo hay una apatía que sacudir, equívocos que disipar y luces que debemos proyectar sobre las conciencias de los fieles y de los Pastores.

Desearíamos, finalmente, que la llamada al servicio exclusivo de la evangelización sea proclamada con más claridad y valentía.

La labor, muchas veces maravillosa, llevada a cabo por numerosos cooperadores cristianos en países en vías de desarrollo, ha encontrado fuerte eco en el corazón de los jóvenes.

También las Iglesias locales tienen el deber apremiante de llamar al servicio específico de la evangelización. ¿Consideramos que ciertas vocaciones, aunque sean pequeñas, si son más evangélicas deberían dar nuevos obreros para la mies!

### IGLESIAS LOCALES E IGLESIA UNIVERSAL

Contamos, finalmente y siempre, con vuestro celo y vuestro tacto para sensibilizar el corazón de los cristianos que viven, si no en situación de abundancia, al menos en condición holgada, a fin de que sean cada vez más conscecuentes con su fe y con su pertenencia a la Iglesia universal. A este respecto las primeras comunidades cristianas nos indican siempre el camino a seguir: ¡Si, los que poseen, poseen para todos! Y queremos precisar, pensando en las sumas importantes -de lo que por otra parte nos alegramos que se recaudan para el desarrollo de las misiones pontificias, que se trata de mantener y de aumentar los recursos de las Obras Misionales Pontificias destinados a la evangelización propiamente dicha y a los que consagran a ella sus fuerzas y su vida.

Estos son los sentimientos que embargan nuestro corazón, y que os pedimos comportáis con vuestros colaboradores y con los cristianos de vuestros diferentes países. Leguen hasta ellos para iluminarlos los temas que estudiáis en vuestra reunión: los problemas de la catequesis misionera, la función y tarea del director nacional de las Obras Misionales Pontificias y las de las comisiones episcopales de Misiones representadas por vez primera en esta asamblea general. Gracias por vuestra visita. Gracias por vuestro excelente labor de Iglesia. ¡Animo y confianza! ¡Paz y alegría! Con nuestra bendición apostólica.

# Los derechos humanos en la agenda de la OEA

POR NEWTON CARLOS

ESPECIAL DE INTER PRESS SERVICE

RIO DE JANEIRO MAY (IPS).- En una reunión preparatoria en Washington, en un encuentro discreto sólo comentado por el canciller de Colombia, la Organización de Estados Americanos (OEA), decidió que uno de los temas centrales de su asamblea anual, en julio, sea el análisis de la situación de los derechos humanos en América Latina.

El ocultamiento de esta cuestión fue evitado por la caída de Terence Todman que estaba a cargo del "desk" latinoamericano del Departamento de Estado, dándose, ahora, curso a las presiones de Venezuela. Colombia y Costa Rica sobre los Estados Unidos.

Antes de la caída de Todman, Venezuela reclamaba apoyo norteamericano "más decidido", para que la OEA tratase la tragedia de Nicaragua. Todman, ex-asistente de Vance para América Latina resistía, insistiendo que en Nicaragua no existe una elite dirigente en condiciones de sustituir a Somoza.

Según este criterio, reemplazar súbitamente al dictador produciría un "salto al vacío", en forma inmediata. Todman hablaba de esperar "hasta 1981" cuando termina "el período constitucional" de Somoza, promoviendo una fórmula propuesta por el propio Somoza, que intentaba zafarse de su comprometida situación dándole tiempo al tiempo. El tenía la esperanza de que Carter no sea reelecto en 1980 y que las cosas cambien en Washington.

La decisión preliminar, en la sesión preparatoria, proyecta para la asamblea anual de la OEA condenas de peso a las violaciones de los derechos humanos en Nicaragua, pero ¿y en otras partes?

El discurso de Todman en febrero en el Centro de Relaciones Interamericanas de Nueva York, fue el que precisó el cielere "Gesto positivo". El presidente del "BID", Carlos Ortiz Mena, hombre de confianza de los tecnócratas y gobernos latinoamericanos, fue el que el banco "podrá recusar contribuciones norteamericanas" si ellas llegan atadas a compromisos políticos de respeto a los derechos humanos.

Por presión de su "lobby" en Washigton, en el que militan congresistas, como el diputado demócrata Charles Wilson, Somoza consiguió restablecer una qa ayuda económica a Nicaragua de 12 millones de dólares durante 1978.

Se habla también de que durante 1978/79 se facilitará la compra de armamento y el pago del entrenamiento militar tanto para Nicaragua como a Paraguay. Las relaciones bilaterales argentino norteamericanas están siendo revisadas, con los Estados Unidos realizando un arriesgado juego duple, presión sobre los derechos humanos y "crecido" en los problemas atómicos y estrategia militar, teniendo en vista la posición de la Argentina en el Atlántico Sur. El cuadro es confuso, zigzagueante, pero algo ha quedado fijo. El tema de los derechos humanos continúa siendo un punto central de la agenda de la OEA.

Violaciones de los derechos humanos fueron los motivos citados y el embajador de la Argentina en Washinton, Jorge Espil, manifestó "El creciente desagrado del régimen militar argentino de las demostraciones hostiles de ciertos sectores del Departamento de Estado", Fue una alusión directa al grupo actualmente responsable de la conducción de la política hacia Latinoamérica, y de la caida de Todman, Grupo en el que se halla el Subsecretario Warren Christopher y Patricia Derian encargada del "desk" de los derechos humanos.

En la asamblea anual de gobernadores del Banco Interamericano de Desarrollo (BID) realizada en el mes de abril, en Vancouver, el ministro de economía de Chile, Pablo Baraoa atacó con extrema dureza" lo que llamó la intromisión" de factores políticos en la concesión de empréstitos". Fue un gesto prohibido con el cual el presidente del Tesoro, reafirmaba la tesis de que los Estados Unidos de mantener la política de sólo aprobar créditos a los gobiernos que respeten los derechos del pueblo".

Pero esa retórica no tiene un camino fácil hasta nuestra realidad. El Presidente del "BID", Carlos Ortiz Mena, hombre de confianza de los tecnócratas y gobernos latinoamericanos, fue el que el banco "podrá recusar contribuciones norteamericanas" si ellas llegan atadas a compromisos políticos de respeto a los derechos humanos.

Por presión de su "lobby" en Washigton, en el que militan congresistas, como el diputado demócrata Charles Wilson, Somoza consiguió restablecer una qa ayuda económica a Nicaragua de 12 millones de dólares durante 1978.

Se habla también de que durante 1978/79 se facilitará la compra de armamento y el pago del entrenamiento militar tanto para Nicaragua como a Paraguay. Las relaciones bilaterales argentino norteamericanas están siendo revisadas, con los Estados Unidos realizando un arriesgado juego duple, presión sobre los derechos humanos y "crecido" en los problemas atómicos y estrategia militar, teniendo en vista la posición de la Argentina en el Atlántico Sur. El cuadro es confuso, zigzagueante, pero algo ha quedado fijo. El tema de los derechos humanos continúa siendo un punto central de la agenda de la OEA.

# Cuatro empresas de aviación formarían pool de transporte

COCHABAMBA, 2 (PRESENCIA).- En una reunión que se la calificó de importante, expertos aerocomerciales de las empresas AVIANCA, de Colombia AEROPERU, Ecuatoriana de Aviación y Lloyd Aereo Boliviano se reunirán el próximo 5 de junio venidero, es posible que en la oportunidad se materialice la ejecución de un interesante "pool" de transporte aéreo entre Ecuador, Colombia, Perú y BOLIVIA, constituyendo este hecho un considerable avance hacia la verdadera integración latinoamericana.

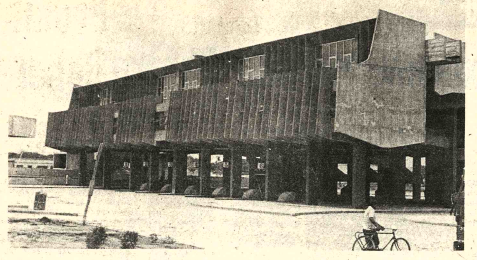
Para este efecto, expertos de las compañías de aviación de Ecuador y BOLIVIA, se reunieron en Quito, a fin de sentar las bases sobre las que se instauraría el interesante "pool" de transporte de pasajeros, a través de Colombia, tocando Bogotá, Quito, Lima y La Paz, existe una gran disposición de ánimo entre los ejecutivos de las cuatro empresas aereas que participarían en este programa, de transporte y que estaría dentro de los planes de la Asociación Andina de Líneas Aereas (AALA).

En caso de materializarse este proyecto, de suyo importante, se habrá logrando dos objetivos básicos: en primer lugar, captar el flujo regional de pasajeros que beneficiará a todas las líneas partícipes del mentuado pool, con rentabilidad saludable.

Por otra parte, la efectivización de este programa, además de fomentar considerablemente el turismo - toda vez que las tarifas que están siendo propuestas son económicas y dirigidas a que la mayor cantidad de gente utilice dicho pool en Colombia, Ecuador, Perú, y BOLIVIA - dará un paso importante hacia la anhelada integración de los países que conforman el pacto de la subregión andina.

Los expertos de las cuatro aerolineas, que se reunen en junio en Quito, analizarán en detalle las condiciones de la creación del "pool" para que en base a los informes que presten a sus respectivas empresas, sus ejecutivos decidan su puesta en marcha en el tiempo más breve posible.

Los ejecutivos de AALA, especialmente el titular de esta entidad, mayor Mario Patiño, que es al mismo tiempo presidente del Lloyd Aereo Boliviano, están sumamente interesados en que se materialice este proyecto de integración aerocomercial.



**FUE INAUGURADA.- La terminal de buses de Santa Cruz fue entregada al servicio del público. Su contribución representó una inversión de 1.350.000 dólares. Cuenta con sistema de televisión en circuito cerrado, dos restaurants, escalera mecánica, más de 20 baños de lujo, teléfonos públicos y 200 butacas en la sala de espera. (Foto PRESENCIA -SANTA CRUZ).**

# Plantearán que la fábrica d cemento se instale en Robo

SANTA CRUZ, 2 (PRESENCIA).- Las autoridades y el pueblo de Roboré ubicado sobre el ferrocarril a la frontera con el Brasil a 360 kilómetros de esta ciudad, acaban de plantear que sea instalada en esa localidad la fábrica de cemento que proyecta la Corporación de Desarrollo por las múltiples condiciones que ofrece la región.

En una carta enviada al prefecto del departamento, general Arnaldo Saucedo y a los ejecutivos de la Corporación el alcalde municipal de Roboré Juan Arteaga, el dirigente cívico Lorgio Suárez, así como el comandante de la Quinta División de Ejército, Gral. Aldo Justiniano, el comandante del Grupo de Operaciones Aereas Especiales, teniente coronel Ariel Coca el párroco R.P. Vicente Galeote, las autoridades de educación corregidores y organismos de producción y sindicales, dicen que Roboré constituye el centro intermedio y reune las condiciones apropiadas para que esa fábrica se instale allí.

Argumentando, anotan que la fábrica de cemento Yacuses tendrá como lo han demostrado estudios preliminares, abundante materia prima, medios de transporte, suficiente cantidad de agua y con un inmejorable de arc Chochis" además de Charagua provee del

Dentro original, se ha ubic instalación de esta Yacuse, distante kilómetros de Robo además de po yacimientos de cor debe crearse una p que se evitaría si la traslada a Roboré es vez que se plantea es

# Maestros atribuyen alza de costo de vida a los paquetes económicos

COCHABAMBA, 2 (PRESENCIA).- Directivos del magisterio urbano indican que 'los paquetes económicos' fueron un duro golpe a la economía popular y mayormente en el caso particular de los maestros del país.

Señalaron que, durante los últimos siete años, se cansaron de hacer reclamaciones sobre mejoras salariales, pero la respuesta gubernamental siempre fue la misma: un rechazo categórico 'mientras que ciertos sectores que gobiernan el país reciben emolumentos más allí de lo razonable, como una forma de crear privilegios odiosos".

RAZONES

Se señala que los antecedentes de la situación actual de hambre y miseria que viven los maestros tiene su origen y su agudización en los llamados paquetes económicos, que han tenido repercusión seria en todos los campos de la actividad nacional.

Se agrega que sus resultados inmediatos se traducen en la elevación del costo de vida en un 66.6 por ciento. según cálculos oficiales y frente a este desajuste, el gobierno dispuso la concesión de un bono de 655 pesos bolivianos a todos los trabajadores del país, compensación que apenas alcanza a un 33 por ciento.

Se denuncia que este hecho significa una rebaja de los sueldos y salarios 'porque no sólo los profesores, sino cualquier asalariado de la prensa o de la fábrica, no puede solventar en lo mínimo sus exigencias vitales".

Luego se fueron sucediendo los 'mini-paquetes', mediante autorizaciones de elevación de precios a todos los productos, 'dizque para compensar los gastos de producción y acondicionar los precios de los productos exportables y de consumo interno a los precios del mercado internacional'.

Se preguntan ¿quiénes hacen encarecer la vida?. ¿quién ha comenzado a aumentar los precios de artículos de primera necesidad, comenzando de la carne, harina, azúcar, cigarrillos, carnes frías hasta la ropa y muebles? Se dice que por esas razones el poder real del salario ha bajado en un 75 por ciento.

Se añade que los docentes piden un sueldo justo y 'rechazan la limosna' y lucharán hasta sus últimas consecuencias por conseguir que el maestro sea respetado como persona humana y como profesional.

# Maestros de la COMIBOL se reunirán en Huanuni

HUANUNI, 2 (PRESENCIA).- El 2 y 3 de junio, Huanuni será sede de una conferencia nacional extraordinaria de los maestros que prestan servicios en empresas dependientes de la COMIBOL, para el efecto ha sido lanzada la convocatoria respectiva que contempla los siguientes puntos: ASPECTO ECONOMICO: A) Estudio de renumeración al sector Magisterio de COMIBOL en relación al Magisterio Fiscal; b) Reposición de los bonos de utilidad de empresa; bono pro libro, bono de altura, de insalubridad c) Estudio del incremento de zona minera.

ASPECTO SOCIAL: a) Dotación de viviendas, b) Creación de un plan nacional de vivienda propia para el sector. c) Atención médica en los propios distritos; atención médica mediante la CNSS, en cualquier punto de la república en que se encontrare el maestro de COMIBOL o sus beneficiarios, en período de vacaciones.

Los organizadores de este evento sindical han expresado su optimismo porque el cónclave dé vigencia efectiva al movimiento sindical del magisterio minero, que desde hace bastante tiempo ha estado intervenido, por organismos de Gobierno; asimismo, existe el criterio de que se estudiará la afiliación de los maestros mineros a la Federación Nacional de Maestros Urbanos de Bolivia. Se tiene conocimiento de que la mayoría de los distritos mineros enviaran sus representantes a este evento de importancia sindical.

Por otra parte, los dirigentes locales de la Asociación Distrital han lanzado un voto resolutivo, que señala: Censurar la conducta insensible e indiferente de las autoridades centrales de COMIBOL y principalmente del Director General de Educación de COMIBOL.

Censurar la conducta del Director Distrital de la E.M.H. quien, sobre pasando sus facultades, obstaculiza la actividad del magisterio local.

Declarar Estado de emergencia hasta el verificativo de la conferencia.

## Obras civiles para hilandería se han concluido en Santa Cruz

SANTA CRUZ, 2 (PRESENCIA).- Han concluido las obras civiles en el parque industrial (zona noreste) para la instalación de una de las hilanderías más grandes del país que se está montando con una inversión de 34. millones de dólares.

Esta planta agroindustrial entrará en funcionamiento de acuerdo al cronograma presentado a la Corporación de Desarrollo, el primer trimestre de 1980. La firma encargada de entregar la hilandería "llave en mano" es la "Platt Saco Lowel" de Inglaterra.

## Administrativos de Universid Sucre decretan huelga inde

SUCRE, 2 (PRESENCIA).- Exigiendo la aprobación del presupuesto universitario, sin recortes, los trabajadores administrativos de la Universidad de San Francisco Xavier decretaron huelga indefinida, a partir del martes a medio día, luego de que se cumpliera una asamblea general en la que se conoció el informe de los delegados que en días pasados viajaron a La Paz.

La Universidad de Chuquisaca tenía un presupuesto global de $b. 96, millones aproximadamente, para cubrir las necesidades de la Casa Superior de Estudios. Señalan los administrativos, que en los últimos meses, ese presupuesto había s recortes, En todo e los trabajadores ministrativos habían gestiones para evit mos, haciendo q comisiones a La P recurriendo a m tremas como la hue

En uno de los últim comisión a La P logrado la aprobació presupuesto univer debía ser estructura sin embargo, ante el rechazó de la presupuestaria por e la práctica, se ha nuevo recorte en el universitario.

## Notas breves de Santa Cruz

SANTA CRUZ, 2 (PRESENCIA).- Ha entrado en funcionamiento, en esta ciudad, una segunda planta de productos lácteos que demandó una inversión de 300 mil dólares. Se trata de productos "Norland" instalada en el parque industrial y perteneciente a Noland Roberto Harb Chávez y Enrique Jordán. La planta con capitales suizos y nacionales está produciendo leche pasteurizada, yogurt, crema de leche, mantequilla, helados. variedad de quesos, inicialmente procesando mil litros de leche por jornada.

*INCINERACION DE DROGA*

**Por lo menos otras cinco personas han sido detenidas en esta ciudad, en los últimos días, acusadas de estar implicadas en narcotráfico, según se reveló durante la incineración, en el patio de la Guardia Nacional, de once kilos de cocaina, producto de diversos operativos. En tanto, la oficina de narcóticos dice haber enviado comisiones a algunas provincias, para realizar investigaciones, ante informes del recrudecimiento del tráfico de drogas.**

ROBERTO LEITON

El rio Bramado - y Borracho

Novela cinteña

Venta:

LIBRERIAS

Amigos del Libro

Juventud

Tejerina

La Paz

Gisbert

SE NECESITA

ABOGADO

Importante empresa industrial, requiere para contratación inmediata los servicios de un profesional Abogado, con una experiencia mínima de 5 años, para trabajar en su oficina de La Paz. Dirigir carta con Nº. 1757 acompañando su Curriculum Vitae, certificados de trabajo si los tuviera y pretensiones de sueldo, hasta el día Jueves 8 de los corrientes.

La Paz, Junio de 1978

SOLICITADA

La Paz, 1 de junio de 1978

Señor Doctor Don
VICTOR PAZ ESTENSSORO

Presente.-

Excelentísimo Señor:

En mi condición de perenne apolítico, le escribo esta carta recordando aquella que usted se dignó dirigirme desde Montevido —lugar de su exilio— a los portadores los desterrados patriotas Héroes Nacionales Capitán Clemente Inofuentes y Capitán Carmelo Cuellar Jiménez a fines del año 1951. Carta en la que usted señor Doctor esprime sus sentimientos de elevado patriotismo y acendrado amor a su pueblo,honrándome con la misión de procurar entrevistar al señor General Hugo Ballivián Rojas, entonces Presidente de la H. Junta Militar de Gobierno, para influenciar en la rectificación de ese equivocado momento de la Historia de Bolivia y, convocar a elecciones imitando a la Junta de Gobierno del General Carías Blanco Galindo el año 1930, asumiendo el Ejército Nacional una intervención absolutamente imparcial dando igual obertura de derechos y garantías a todos los bolivianos a fin de evitar al país una probable dorosa sangría. Misión que no pude cumplir porque ya estaban las cartas echadas en la mesa, y usted sabe, es difícil hacer desistir en sus propósitos cuando se está ya en el Poder.

Ahora, en este momento histórico como aquel encuentro que usted señor Doctor, tiene en sus manos la decisión de la suerte de Bolivia. Para que después de producirse las elecciones, el gobierno emergente por una verdadera mayoría pudiera gobernar con plenitud, desarrollando su programa a beneplácito del pueblo; y, esto sólo podrá ser uniéndose desde el llano las dos fuerzas políticas más poderosas de Bolivia: "M.N.R." de VICTOR PAZ ESTENSSORO y "F.S.B." de MARIO GUTIERREZ GUTIERREZ ambos líderes, coincidiendo en señalar al candidato a la Presidencia de la República, a un ciudadano cumbre entre las actuales generaciones esencialmente aparitdista conocedor de la "alta política", en esta forma, para que no se repita otro baño de sangre como el de 1952, procurando esta vez erradicar el partidarismo de los militares para que sean sostén de la "Soberanía Nacional" como base de la preservación de la "Soberanía Externa" y esto sólo podrá ser con la unión de los oficiales, como único sistema de asegurar el Poder Civil.

Y, dejar que las demás agrupaciones políticas y sus candidatos continúen en sus cauces eleccionarios. Lo fundamental para la Nación es que ninguna de estas dos importantes fuerzas políticas ("F.S.B." de Mario Gutiérrez Gutiérrez y "M.N.R." de Victor Paz Estenssoro) se quede en la oposición y entonces la paz interna de estos 6 años pasados continuarán en el porvenir de la Patria.

Señor Doctor, esta carta quise dirigirle inmediatamente después de su proclamación, pero nunca es tarde. Aprovecho esta oportunidad para saludarle con mi más alta consideración, suscribiéndome atentamente.

Cnl. D.E.M. (R). Jorge Antezana Villagrán.

ENFE

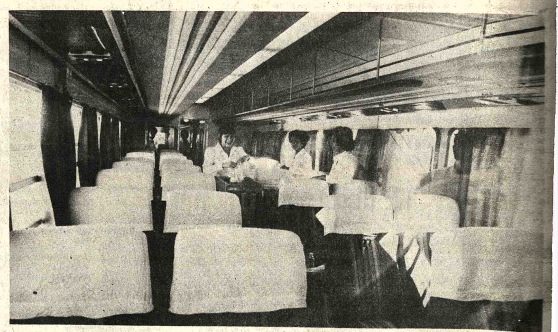
EMPRESA NACIONAL DE FERROCARRILES

**La Empresa Nacional de Ferrocarriles, con satisfacción hace conocer al público en general que, a partir del día domingo 4 del mes en curso, pondrá en servicio sus nuevas unidades modernas de ferrobuses entre La Paz-Cochabamba-La Paz, con el mismo itinerario vigente a la fecha, vale decir, salidas diarias de La Paz a horas 10.30 para arribar a la ciudad del Tunari a horas 19.15 y retorno de Cochabamba a horas 7.30 para llegar a esta capital a horas 16.25**

**Se insinua a nuestros usuarios efectuar la reservación de boletos con la debida anticipación, en boleterías de la Estación Central.**

**La Paz, 2 de junio de 1978**

**RELACIONES PUBLICAS "ENFE"**



Cámara Nal. de Empresarios Cinematográficos

**Circular Pública Nº. 1/78**

I Por resolución de Asamblea y de conformidad con nuestros Estatutos vigentes, se instruye a nuestros colegas del interior a conformar el respectivo Directorio de las Cámaras Departamentales en el plazo no mayor de 60 días haciéndonos llegar la nómina correspondiente así como también enviar sus respectivos representantes ante ésta Cámara Nal.

II Las salas cinematográficas de provincias, deberán afiliarse a las respectivas Cámaras Departamentales, o en su defecto a la Cámara Nal. de Empresarios Cinematográficos, en un plazo no mayor a 90 días dicha inscripción se podrá realizar por escrito adjuntando un giro de $bs. 300.- a nombre de la Cámara Nal.

III Todos los Empresarios Cinematográficos del país a nivel de propietarios, inquilinos y/o gerentes, deberán enviar 2 fotografías tamaño carnet para extenderles la credencial que servirá para todo el país con el beneficio que ella representa, en un plazo no mayor de 60 días para la capitales y 90 para las provincias.

La Paz, junio de 1978

El Directorio

**TELEVISOR MULTISISTEMA**

**PRIMERO EN EL MUNDO**

**UNICO EN BOLIVIA**

**TR-649 EX**

UN TELEVISOR CON EL QUE PODRA CAPTAR CUALQUIER TRANSMISION DE CUALQUIER CANAL Y EN CUALQUIER SISTEMA

Y en un futuro no lejano podrá ver programas de cualquier lugar del mundo

Adquieralo en nuestros eslabones con solo algo más que un aparato común

LA PAZ
Ayacucho 326
Comercio 850
Av. 16 de Julio 1616
Av. Mariscal Santa Cruz
Edif. Esperanza

COCHABAMBA
Av. San Martin 6393
España 5945
Jordan 3820

SANTA CRUZ
Colón Esq. Ingavi
24 de Septiembre 230
Florida Esq. España
21 de Mayo Esq. Junin
Ayacucho 153

MONTERO
Independencia 110

SUCRE
Estudiantes Esq. Argentina

QUILLACOLLO
Av. Ballivián 6-12

ORURO
Bolivar 567

TARIJA
Bernardo-Trigo 833

TRINIDAD
La Paz 830 - 834

YACUIBA
Comercio 1275

S. ANA DE YACUMA
Baltazar Espinoza 238

POTOSI
Bolivar 845

CAMIRI
Oruro 228-234

LA GRAN CADENA DEL HOGAR

Distribuidor National

PARA QUE EL PUEBLO BOLIVIANO PUEDA VER EN VIVO Y EN DIRECTO EL MUNDIAL/78 DE FUTBOL EN UN VERDADERO TELEVISOR MULTISISTEMA

National Panasonic (TR-649EX)

LA GRAN CADENA DEL HOGAR

Distribuidoras National le ofrecen hasta el 17 de junio 10% DE DESCUENTO POR

CONDICIONES ESPECIALES DE VENTA A EMPRESAS.

Argentina

# Gobierno se pronunció sobre la desaparición de 2.515 personas

BUENOS AIRES, 2 (LATIN).- El Ministerio del Interior reveló el paradero de 87 personas que figuraban en una lista de 2.515 desaparecidos publicada por organizaciones de derechos humanos hace dos semanas.

El comunicado del gobierno publicado hoy indicó que 19 están detenidos en distintas cárceles del país, 24 fueron liberados, 35 se encuentran en sus hogares y cuatro abandonaron el país en uso de los derechos constitucional de opción.

Otras cuatro personas cumplen sentencias de prisión o están sometidas a procesos legales, mientras que una está bajo arresto domiciliario, consignó el comunicado del gobierno.

La extensa lista de desaparecidos que publicaron las organizaciones defensoras de derechos humanos indicó que la mayoría de ellos fueron detenidos por grupos de personas armadas que alegaron pertenecer a organismos de seguridad.

BUENOS AIRES, 2 (AFP).- Una nómina de ochenta y siete personas reportadas como desaparecidas dando cuenta de su situación actual, fue dada a conocer aquí por el Ministerio del Interior argentino.

Las personas localizadas figuraban en una lista publicada en forma de aviso en el diario local La Prensa el 17 de mayo pasado, con los nombres de 2.515 hombres y mujeres desaparecidos y que firmaban tres organizaciones de derechos humanos.

El Ministro del Interior, General Albano Harguindeguy, informó que del total de presuntos desaparecidos que aparecía en ese espacio de publicidad, hasta el momento habían sido detectadas 87 personas, de las cuales 19 permanecen detenidas a disposición del Poder Ejecutivo, en virtud del estado de sitio que rige en Argentina y que permite el encarcelamiento sin juicio previo cuando el gobierno lo juzga necesario.

Según el Ministerio, una mujer se halla bajo arresto domiciliario y a cuatro de los supuestos desaparecidos se les concedió la opción de abandonar el país.

PROTESTA. Guatemala (AP). Varias manifestaciones protestaron contra los enfrentamientos que sucedieron hace poco en Guatemala. La foto de archivo muestra el resultado de la violencia que se desató cuando estudiantes y obreros fueron repelidos por el Ejército por un problema originado en distribución de tierras (Radiofoto AP).

# Leigh pidió nuevamente democratizar a Chile

SANTIAGO DE CHILE, 2 (EFE). Un miembro de la junta militar chilena defendió anoche la democracia al afirmar que sólo en un estado de derecho pueden coexistir el poder y la libertad en una justa armonía.

El General Gustavo Leigh Guzmán, integrante de la Junta de Gobierno y jefe de la Aviación Militar, se ha referido ya en varias oportunidades al restablecimiento pleno de la democracia en este país.

Leigh afirmó ahora que es vital para la existencia de un régimen constitucional la observancia del principio de la división de los poderes públicos, legislativo, ejecutivo y judicial.

Señaló el jefe de la Aviación que los militares al sumir el poder se comprometieron al restablecimiento de las normas constitucionales y democráticas y que el gobierno militar no puede permanecer en el poder más allá del cumplimiento de los objetivos que determinaron su ascensión.

Sostuvo que el desarrollo de las sociedades de occidente demuestra que sólo en un estado de derecho puede coexistir el poder y la libertad en una justa armonía, de manera que aquel disponga de los elementos necesarios para dirigir y mandar y esta pueda desarrollarse sin otra condición que la de despertar la norma legal y el derecho ajeno.

# Prohibición de armas nucleares deberá cumplirse estrictamente

MEXICO, DF, 2 (EFE).- Los países latinoamericanos tendrán serias limitaciones para efectuar explosiones nucleares con fines bélicos, en caso que lo desearan, se subrayó ayer aquí.

El Secretario General del Organismo para la Proscripción de Armas Nucleares en América Latina (OPANAL), el uruguayo Héctor Gross Espiell, dijo en conferencia de prensa que es casi imposible que un país signatario del "Tratado de Tlatelolco" pueda construir un arma atómica sin que se sepa

Gros Espiell precisó que los gobiernos signatarios del tratado están obligados a presentar cada seis meses una declaración oficial donde se certifique que en su país no se registraron violaciones del convenio para la prohibición de armas nucleares.

Hay además salvaguardias de la Agencia Internacional de Energía Atómica y la posibilidad de inspecciones especiales ordenadas por el propio OPANAL, en caso de que haya denuncias sobre posibles violaciones del pacto.

Según Gros Espiell, el Tratado de Tlatelolco es más estricto en ese sentido que el de no proliferación de armas nucleares.

En su charla, Gros Espiell destacó que mayo fue un mes importante para el "OPANAL", ya que se produjeron la rectificación argentina al tratado y las adhesiones soviética y francesa al protocolo dos del mismo, obligándose a respetar el estatuto militarmente desnuclearizado de la región.

Optimista en cuanto al futuro del documento, señaló empero que Cuba declaró que no firmaría el tratado sino hasta que los Estados Unidos devuelvan el territorio de la base naval de Guantánamo.

Pero dijo que cuando se produzca la ratificación estadounidense del protocolo uno, comprometiéndose a no almacenar o transportar armas nucleares a territorios bajo su soberanía en la región cubierta por el convenio, las probabilidades de una adhesión cubana serán mayores.

Recordó que hasta la fecha, 22 países latinoamericanos son parte del tratado. Argentina será el vigésimo tercero. Agregó que Brasil y Chile, pese a haberlo firmado, no son parte aún del mismo.

Según Gros Espiell, dichas naciones hicieron una ratificación "sin dispensa", o sea que serán miembros completos cuando todos los demás países de la región lo sean.

Guyana tampoco es parte debido a su viejo diferendo territorial con Venezuela, aunque hay negociaciones al respecto.

Gros Espiell señaló que varios países latinoamericanos tienen actividades de uso e investigación nuclear, como Argentina, Brasil y México que construyen o poseen actualmente centrales atómicas.

Otras naciones, como Chile, Colombia y Uruguay disponen de reactores experimentales. Perú y Ecuador tienen acuerdos con Argentina para la compra de ese tipo de material.

Finalmente, el secretario general del OPANAL expresó escepticismo respecto a la posibilidad de creación de otras zonas desnuclearizadas en el mundo, debido a los conflictos existentes sobre todo en Africa, Medio Oriente y Asia sudoccidental.

# Manifestantes protestaron por enfrentamientos en Guatemala

GUATEMALA, 2 (AFP) - Unas seis mil personas manifestaron hoy como protesta por un sangriento enfrentamiento armado en el que murieron 46 personas en la población de Panzos, 220 Kms. al norte de esta capital,el lunes pasado.

El desfile fue organizado por diversas uniones sindicales y estudiantiles y se desarrolló sin incidentes, bajo una pertinaz lluvia que cayó sobre esta capital.

Decenas de entidades gremiales, políticas, estudiantiles y laborales, protestaron contra el gobierno por el incidente pidiendo una "inmediata investigación" sobre el hecho.

Por otra parte, se informó aquí que el Ejército decomisó "una gran cantidad" de armas de fuego usadas durante el enfrentamiento armado, la madrugada del lunes.

Según una fuente oficial, se trata de investigar las actividades de los grupos de instigadores que operan en la región.

REPERCUSIONES

BRUSELAS, 2 (AFP) - El "brutal comportamiento del Ejército Guatemalteco al servicio de la gran oligarquía" fue condenado hoy aquí por la Confederación Mundial del Trabajo (CMT).

En un comunicado difundido en la sede de ese organismo, la Confederación indicó que el comportamiento del Ejército "provocó la muerte de 43 campesinos que reclamaban tierras que les corresponden con pleno derecho".

La intervención del Ejército tras gestiones de los grandes señores "vuelve a plantear con particular agudeza el problema de la pobreza, del hambre y del terrorismo de estado", señala el comunicado.

"Ante la increíble forma de actuar del conglomerado terrateniente-ejército, la Confederación Mundial del Trabajo lanza un llamado a todos los trabajadores y a las organizaciones sindicales", añade, la nota.

Además, la Central Sindical Cristiana envió un telegrama de protesta al Presidente de Guatemala, General Kjell Eugenio Laugerud García.

También llamó la atención del Director General de la Oficina Internacional del Trabajo (OIT), y de la Organización de las Naciones Unidas para la Alimentación y la Agricultura (FAO) "sobre esta nueva matanza de campesinos en Guatemala".

# Presidente venezolano inició ayer visita oficial a Jamaica

KINGSTON, 2 (LR).- El Presidente de Venezuela Carlos Andrés Pérez llegó esta mañana a esta ciudad, en una visita oficial de dos días a Jamaica.

Su arribo se produjo en un avión de la Fuerza Aérea venezolana, que fue recibido con una salva de 21 cañonazos, y por el gobernador Florizel Glasspole, el Primer Ministro Michael Manley, otros funcionarios del gobierno y miembros del cuerpo diplomático.

Perez pasó revista a una guardia de honor de la Fuerza de Defensa jamaiquina antes de dirigirse al centro de la ciudad para visitar el monumento nacional, y la estatua de Simón Bolivar.

El Presidente venezolano mantuvo hoy reuniones con Manley, que seguirán mañana, para estudiar la estrategia de sus países en relación con el desarme mundial. Especialmente en consideración a la posición estratégica de la isla en el Caribe, y sus vínculos con América Latina.

En las últimas horas de hoy, Perez dirige un mensaje a ambas cámaras del Parlamento, y posteriormente será condecorado con la "orden de Jamaica" la más alta distinción de este país.

# Cuba lanzó un ataque contra política exterior de China

LA HABANA, 31 (EFE). Bajo el título de "La gran traición de los dirigentes chinos" el periódico "Granma" órgano del Partido Comunista Cubano, lanzó hoy un virulento ataque a la política exterior de Pekín.

El editorial, que ocupa más de la mitad de la primera plana del diario, juzga de "papel tenebroso" el desempeñado en el acercamiento chino--norteamericano por el asesor de la Casa Blanca Zbigniew Brzezinksi.

"Granma" califica de "repugnante alianza entre los círculos más reaccionarios de EE.UU. y los dirigentes chinos" los contactos sostenidos recientemente en Pekín entre Brzezinski y los líderes "maoistas"

El rotativo pone de manifiesto que, cada vez "con mayor desparpajo", la dirigencia china hace causa común con los elementos belicistas de Estados Unidos, Japón y Europa Occidental, en flagrante traición a los principios del "marxismo--leninismo" y el internacionalismo proletario.

"Los imperialistas yanquis más rabiosos planean conflictos y hasta una guerra entre China y la URSS", dice el diario, y añade que "laURSStiene fuerzas suficientes para defenderse y los soviéticos no andan mal de los nervios.

# El aborto causa más de 20.000 víctimas anualmente en México

MEXICO, DF, 2 (EFE).- Más de 20.000 mujeres mueren anualmente en México, víctimas de abortos practicados en la clandestinidad y en las más precarias condiciones de asepsia.

Patricia Arcos Robledo, Presidenta de la Fundación Nacional Femenil, manifestó que la práctica del aborto es un hecho social consumado en este país que no pueden sosayar las autoridades

Tras señalar la urgencia de que el estado preste mayor atención a este problema, Arcos Robledo indicó que "un número muy importante de médicos" ha hecho de la práctica del legrado un "sucio negocio con el que se enriquecen en forma indignante".

La dirigente Femenil se quejó de que los legisladores hayan "olvidado" este asunto.

Tal parece, dijo, que el aborto y sus consecuencias no merecen la importancia que le da respecto a otros temas discutidos en el congreso, con menor trascendencia.

Informó que aparte del número de víctimas por los legrados mal practicados otra gran cantidad de mujeres, sin cuantificar con exactitud sufren daños sicológicos, irreversibles y lesiones físicas difíciles de curar.

# PC cubano calificó de escandalosas las relaciones entre Chile y China

LA HABANA, 2 (AFP) - El periódico "Granma", órgano del Partido Comunista Cubano, calificó hoy de "escandaloso el grado de amistad y entendimiento" que existe entre los dirigentes chinos y la Junta chilena de Augusto Pinochet.

En un editorial de su edición del viernes y dedicado a la política exterior china, el órgano oficialista cubano añade que "resulta verdaderamente escandaloso el grado de intimidad a que han llegado los dirigentes chinos, cuando, incluso, gobiernos burgueses conservan cierta distancia con respecto al régimen chileno y algunos, hasta han roto sus relaciones con ese gobierno de ultraderechas".

"Granma" puntualiza que a partir del golpe contra el gobierno del Presidente Salvador Allende se establecieron "lazos muy amistosos de colaboración" entre la Junta Militar Chilena y el gobierno chino.

En 1974, precisa el rotativo cubano, la importación china de productos chilenos alcanzó la cifra de 117 millones de dólares. En 1975, los chinos compraron 8 mil toneladas de cobre. Al año siguiente, añade "Granma" la cifra ascendió a 34 mil toneladas. En la primera mitad de 1977, Chile vendió a los dirigentes chinos más de 30 mil toneladas de salitre, dice también "Granma", que denuncia además "los abundantes y generosos" créditos concedidos al gobierno de Pinochet.

En otros países de América Latina, afirma "Granma", los chinos se encuentran en asociación "con los elementos más reaccionarios y antinacionales o tratando desesperadamente de recoger migajas del festín yanqui".


ESTANTERIA MODERNA
PARA SUPERMERCADOS
FRIALES
BODEGAS
LIBRERIAS
FARMACIAS
MEZANINES
UNION
ASESORES
Carlos Carlessi
AV. ARCE- EDIF. MONTEVIDEO- PISO11- OFIC. No1
TELF. 53874 LA PAZ- BOLIVIA
409

COBRE
Láminas para repujado
Tubería para Refrigeración
Planchas desde 0,8
Láminas de Bronce
Ventas por Mayor y Menor
Montes 737

Bank Of America NT & SA
A SUS CLIENTES DE CUENTAS CORRIENTES Y DE AHORROS
El Bank of America en su empeño de modernizar sus servicios bancarios, está en proceso de implementar un sistema de computación electrónica mediante el cual nos será posible procesar rápidamente todo el movimiento de las cuentas corrientes y de ahorros.
Este proceso será efectivo el 1ro. de Julio de 1978, por lo cual les quedaríamos altamente agradecidos si ustedes tuviesen la amabilidad de pasar por nuestras oficinas, tan pronto como les sea posible portando su identificación, Libreta de Ahorros y/o chequeras, con el fin de efectuar los cambios de numeración necesarios para facilitar el futuro procesamiento de su estimable cuenta.
LA GERENCIA
La Paz, 1º. de Junio de 1978

por supuesto

SAMAPA
PRORROGA CONVOCATORIA
INTERNACIONAL Nº 001/78
"SUMINISTRO DE MEDIDORES Y ACCESORIOS".
Atendiendo solicitudes de varias firmas interesadas en presentar sus propuestas, se hace saber que se ha prorrogado el término para la presentación de las mismas hasta el día lunes 19 de Junio de 1978 a horas 12:00 m.
El retiro de los pliegos de especificaciones así como la entrega de las propuestas deben cumplirse con las formalidades y requisitos legales antes señalados en nuestras Oficinas Centrales Av. Las Américas Villa Fátima - Departamento Secretaria General.-
La Paz, 1º de Junio de 1978

Ud. ya tiene su Credito de
RELOJES
ORIENT
Almacenes AMBASSADOR
Comercio 1018

el regalo para mamá está en
HANSA
puedes regalarle
confort para el hogar
y HANSA te colabora prolongando estas ofertas hasta el 3 de Junio
Y UN REGALO PARA USTED de acuerdo al monto de su compra
• Estuches "NIVEA ATRIX 8x4"
• Radios "SONY" de bolsillo
• Bandejas y fuentes de acero inoxidable
• Licuadoras, batidoras y exprimidoras "ARNO"
• Calculadoras electrónicas "ROCKWELL" de bolsillo
CONSULTE DETALLES
OFERTA LIMITADA
Esta completa línea le ofrece
• Cocinas eléctricas BOSCH - cocinas a gas VOLCAN y SEMER cocinas a kerosene VOLCAN.
• Estufas a gas VOLCAN estufas eléctricas FORSTER, AXEL y SIEMENS.
Distribuidores y representantes exclusivos
HANSA Ltda. La firma boliviana de su confianza con 70 años al servicio del país
DEPARTAMENTO MERCADERIAS TEL. 50878 Yanacocha esq. Mercado
Sucursales COCHABAMBA-ORURO-POTOSI-SANTA CRUZ-SUCRE-CAMIRI TARIJA ATOCHA-TUPIZA VILLAZON-TRINIDAD

SHOPPING CENTER
La Paz
EL DIRECTORIO DE LA ASOCIACION DE COPROPIETARIOS DEL SHOPPING CENTER LA PAZ, convoca por segunda vez consecutiva de acuerdo con el Artículo 17 de sus Estatutos a Asamblea General a realizarse, con el número de asistentes, el día SABADO 3 DE JUNIO a horas 15 en su local de la Avenida Arce, con objeto de tratar el siguiente Orden del Día.
1. Aprobación del Acta de la última Asamblea
2. Informe del Presidente del Directorio
3. Consideración de proposiciones para definir los intereses de los copropietarios.
4. Elección del nuevo Directorio
5. Asuntos varios.
Los asistentes deberán acreditar su calidad de copropietarios presentando el título que los acredite.
Los copropietarios de otras ciudades y localidades del país pueden actuar representados por apoderados
Aquiles Echenique Presidente
Max Iturri Secretario Tesorero

# Gobierno colombiano prometió imparcialidad en los comicios

**BOGOTA, 2 (AFP).-** Una irreprochable imparcialidad en las elecciones presidenciales del domingo próximo, prometió hoy aquí el Jefe de Estado colombiano Alfonso López Michelsen.

"El gobierno es un árbitro ajeno a los resultados finales", manifestó el mandatario al invitar a los colombianos a acudir a las urnas para designar a su sucesor.

Dos son los principales aspirantes al Palacio Presidencial de este país para un período de cuatro años a partir del siete de agosto próximo, el liberal Julio César Turbay y el conservador Belisario Betancur.

Aunque el potencial de sufragantes alcanza a 12 millones 580.851 personas, observadores políticos pronostican que apenas un tercio acudirá a las urnas.

López aseguró que en ninguna manera considera la consulta electoral como "un plebiscito sobre mi gobierno. Todo lo que pido es concordia, paz y tolerancia, y para ello confío en la cooperación, en primer lugar de la ciudadanía entera", exhortó el Jefe de Estado.

Después de apuntar que corresponde a los partidos políticos y a los civiles en general "crear una sociedad más justa", el mandatario colombiano admitió que "somos los civiles quienes no pudimos demostrar nuestra capacidad para remediarle a Colombia dolencias como la desigualdad económica y la injusticia social".

# Presidente dominicano recibirá a líderes de "Oposición Unida"

**SANTO DOMINGO, 2 (EFE).-** Antonio Guzmán, el electo Presidente de la República tras las elecciones del pasado día 16, recibió hoy a cuatro altos dirigentes del grupo de "oposición unida", formado por el Partido Cristiano Democrata y los Movimientos de Integración Democrática y de Conciliación Nacional.

Francisco Augusto Lora, Elías Wessin y Wessin y Jaime Manuel Fernández, los presidentes de dichas organizaciones, fueron a felicitar a Guzmán por su elección presidencial.

Esta visita, junto al recibimiento de Guzmán anoche por el Presidente saliente Joaquín Balaguer, son los actos de gobierno, y la designación de un edecán militar por parte de Balaguer para Antonio Guzmán, indican que se hará todo para que, por primera vez en la República Dominicana, se respeten los resultados de las urnas, como manda la Constitución.

Aunque hoy se registró una protesta de varios cientos de simpatizantes reformistas ante las sedes diplomáticas de Estados Unidos y Venezuela, por lo que ellos consideraron ingerencia de esos países en asuntos domésticos dominicanos, la cosa no pasó de ahí.

Gritos, pancartas y una pieza que rompió varias de una embajada que no tenía nada que ver en la protesta, la mexicana.

La entrevista Guzmán con el Presidente Balaguer fue, según las palabras de Guzmán a su salida de completa cordialidad, y se sentaron las bases de una corriente de entendimiento mútuo.

Santiago

# Se sumaron a huelga de hambre cuatro sindicalistas chilenos

**SANTIAGO, 2 (AFP).** Una huelga de hambre iniciaron hoy aquí cuatro sindicalistas chilenos que ingresaron a la sede de la Organización Internacional del Trabajo (OIT).

Fuentes vinculadas a los dirigentes dijeron que su acción tiene por objeto solidarizar con el ayuno que desde hace 12 días mantienen los familiares de chilenos presuntamente detenidos y desaparecidos bajo el actual gobierno militar.

"Entre los 600 desaparecidos hay numerosos trabajadores y dirigentes sindicales", agregaron los informantes.

Un funcionario de la OIT dijo que los manifestantes llegaron hasta esas oficinas, en el centro de esta capital, poco después de las 10HOO locales (14 H00 GMT).

La huelga de hambre iniciada el lunes de la semana pasada abarca a más de 150 personas, familiares de desaparecidos, sacerdotes y religiosas, que permanecen en templos católicos de Santiago, Concepción y Talca, además de las sedes de la Cruz Roja Internacional y la UNICEF (Fondo de las Naciones Unidas para el Desarrollo de la Infancia).

# Criminal de guerra nazi pidió extradición a Alemania Federa

**SAO PAULO, 2 (AFP).-** El criminal de guerra nazi, Gustav Franz Wagner, pidió hoy aquí su extradición a Alemania Federal.

"Pienso que debe tomarse en consideración el hecho que he sido un soldado alemán y haber combatido en una guerra entera por Alemania", señaló a la prensa al fundamentar su petición.

El ex sub comandante de los campos de exterminio de Treblinka y Sobibor dijo que en Alemania tenía amistades y que la pena máxima que se le podía imponer era de veinte años de reclusión.

Fuentes oficiales informaron que la Alemania Federal, Libano y Austria se han interesado por obtener la extradición de Wagner. El Embajador alemán en Brasilia entregó el jueves al Ministerio de Justicia brasileño una copia de la orden de arresto cursada por un tribunal de Düsseldorf.

La petición oficial de extradición señaló el Embajador, será cursada en los próximos días.

Según fuentes israelitas de Sao Paulo, Brasil y Argentina son los países que cobijan al mayor número de ex nazis. Diez y seis de estos, agregaron los informantes, se reunieron el mes pasado en un hotel, en Itatiaia, al sur de Río de Janeiro, para conmemorar el 89 aniversario del nacimiento de Adolfo Hitler.

GUSTAV FRANZ

# CONFEDERACION DE EMPRESARIOS PRIVADOS DE BOLIVIA

# LA PAZ-BOLIVIA

CONFEDERACION DE EMPRESARIOS PRIVADOS DE BOLIVIA

## MEMORIA ANUAL DEL PRESIDENTE DE LA CONFEDERACION DE EMPRESARIOS PRIVADOS DE BOLIVIA, SEÑOR MARCELO PEREZ MONASTERIOS, PRESENTADA A LA ASAMBLEA GENERAL ORDINARIA EL DIA VIERNES 26 DE MAYO de 1978 EN LA CIUDAD DE COCHABAMBA CORRESPONDIENTE A LA GESTION DEL 6 DE ABRIL DE 1977 AL 26 DE MAYO DE 1978

Señores Presidentes de Sectores Nacionales y Federaciones Departamentales; señores delegados; señores empresarios, amigos todos:

Para el que habla fue un honor el haber presidido la Confederación de Empresarios Privados de Bolivia, cuya función asumí en abril del pasado año con el apoyo unánime de todos los sectores y Federaciones que integran la institución.

En aquella oportunidad, yo solicité que la decisión tuviera el alcance de un consenso total, ya que soy un convencido que sólo contando con un respaldo unánime se pueden acometer grandes empresas. Sólo el consenso legitima fecundamente cualquier función

Al tiempo de asumir la Presidencia de la Empresa Privada Nacional expresé que los grandes lineamientos filosóficos trazados en la IV Reunión Nacional de Oruro serían los pilares de mi gestión.

Dije entonces, y lo reitero ahora, que mis esfuerzos se orientarían a construir los cimientos de una auténtica y vigorosa unidad del empresariado boliviano. En este orden de cosas creo decididamente que no debe aspirarse a una unidad disciplinaria, sino a una unidad razonada.

No a una unidad inflexible sino a la convincente y convencida. No a la resignada y claudicante sino a la unidad prudente, a la unidad justa, a la unidad equilibrada.

Insistí que esta unidad debe ser fruto de desprendimientos particulares en función del objetivo común. La participación más fecunda y efectiva será la del sacrificio del criterio individual en favor de la concordia y del consenso. El sacrificio de la parte en función del todo.

Con profunda satisfacción, puede verificar que, a lo largo y ancho del territorio patrio, los empresarios compartían esa misma inquietud por la unidad, como alternativa frente a la pasividad, la dispersión y el aislamiento.

En la reunión nacional de trabajo cumplida en la ciudad de Santa Cruz los días 14 y 15 de mayo, del pasado año, me correspondió exponer los siguientes enunciados, los cuales merecieron amplio apoyo y respaldo.

1.- Ratificar a los coordinadores nacionales que habían sido elegidos democráticamente por los sectores y Federaciones.

2.- Reiterar la necesidad de mantener y vigorizar la unidad del empresariado nacional, para la consecución de sus objetivos, estrechamente identificados con el desarrollo del país.

3.- Concretar esquemas para la formulación de una política que estimule el desarrollo de la Empresa Privada en general y de los sectores productivos en especial, señalando metas prioritarias con identificación clara y precisa de las actividades que se debe impulsar a objeto de conseguir un desarrollo económico y social que, en lo sectorial y territorial sea armónico y equilibrado, mediante una programación concertada.

4.- Propugnar una política de coordinación entre los sectores público y privado, señalando reglas de juego que dinamicen y acrecienten la participación del sector privado en la economía del país.

5.- Formular un diagnóstico nacional de la Empresa Privada a objeto de planificar su participación en el desarrollo económico y social sobre bases firmemente sustentadas en la realidad.

6.- Mantener un permanente diálogo con el Supremo Gobierno y con todos los sectores de la vida activa del país, en niveles de cordialidad y respeto, franqueza y objetividad.

7.- Promover en el ámbito de la Empresa Privada reuniones intersectoriales, con el propósito de estrechar y estimular una permanente interrelación que fortifique su estructura interna.

8.- Realizar seminarios con la prensa a fin de que cada sector exponga su propia realidad, para un conocimiento más amplio por parte de la opinión pública.

9.- Realizar reuniones de Mesa Redonda sobre diferentes temas que competan a la Empresa Privada en su perspectiva nacional, así como en relación a los procesos de integración.

10.- Estimular la creación de instituciones sectoriales en aquellos campos en los que aún no se han concretado, a fin de incorporarlas a la Confederación, con arreglo a sus Estatutos.

11.- Lograr el fortalecimiento financiero, técnico y humano de la Empresa Privada a objeto de que ésta pueda participar activa y eficientemente en la vida económica y social del país, formulando en su caso, orientaciones, asesoramiento y sugerencias que la muestren como una Entidad dinámica e íntimamente vinculada con el destino nacional.

12.- Promover una toma de conciencia en todos los niveles del empresariado boliviano, con el propósito de eliminar la indiferencia y la apatía, y de estimular la activa participación de todos y cada uno de los empresarios en la estructura institucional de sus respectivos sectores, fortificándolos en sus más altos niveles.

13.- Establecer claramente que el objetivo de la Empresa Privada es la generación de riqueza para contribuir al bienestar común, de modo que cada boliviano tenga opción y oportunidades a mejores niveles de vida, y a perspectivas más halagadoras para el futuro.

14.- Reiterar que los esfuerzos de la Empresa Privada deben contribuir a crear condiciones de paz social, estabilidad política y económica, como requisitos indispensables para un desarrollo integral y autosostenido.

Después de reafirmar la unidad de la Empresa Privada, la primera tarea que me impuse al asumir la dirección máxima del empresariado boliviano fue la de iniciar un diálogo franco y abierto con las autoridades del Gobierno y con todos los sectores del país.

Soy un convencido de que sólo con el diálogo sincero y la confianza recíproca podremos crear, en común, una realidad con posibilidades ciertas para todos los sectores y los individuos, sin que nadie renuncie a sus naturales y legítimas aspiraciones. Estoy seguro que las grandes decisiones nacionales deben ser el fruto de un consenso ampliamente generalizado entre todos los bolivianos.

En consecuencia y en vista de la aprobación recibida en Santa Cruz del indicado programa de acción, la Confederación expuso dichos lineamientos en visitas realizadas al Excelentísimo señor Presidente de la República, a Ministros de Estado, a las Fuerzas Armadas del país, a los trabajadores, a los sectores nacionales de la Empresa Privada y a sus Federaciones Departamentales.

Esta primera aproximación, sirvió a la Confederación para establecer nuevas reglas del juego, en las que la opinión del sector privado comenzó a ser ponderada en sus justas dimensiones.

En mi primera reunión con el Excelentísimo señor Presidente de la República hablé sobre la necesidad de un diálogo constructivo entre Gobierno y Empresa Privada, en la contribución de todos los sectores al desarrollo y progreso del país y a la función de la Empresa Privada en la Economía nacional

A lo largo de toda mi gestión siempre tratamos de solucionar los problemas mediante el diálogo y la armonización de criterios, anteponiendo siempre el interés nacional sobre el interés del sector.

Considerando la imperiosa necesidad de fortalecer financieramente a la Confederación y a las Federaciones Departamentales, con el fin de contar con estructuras eficientes y de alto nivel que posibiliten el cumplimiento de sus deberes y responsabilidades institucionales, la Reunión Nacional realizada en Tarija los días 8, 9 y 10 de septiembre del pasado año, analizó, exhaustivamente, el aspecto financiero, determinándose que, como paso inicial, los sectores y federaciones duplicarían sus aportes y que, para la reunión próxima a cumplirse en la ciudad de Cochabamba, se estudiaría un sistema de contribuciones que traduzca la cooperación de todo el empresariado boliviano. En dicha reunión se reafirmó la necesidad de establecer un sistema general de fortalecimiento financiero, postergándose la decisión final para el próximo encuentro nacional.

Abrigamos la esperanza que este objetivo será concretado en la Reunión Nacional que se iniciará hoy. Deseo agradecer a los sectores nacionales y a las Federaciones Departamentales por la colaboración que me han prestado en los pasos iniciales adoptados para el fortalecimiento financiero de la Institución. gracias a la cual se ha experimentado una mejoría en nuestros recursos.

Además, en la reunión de Tarija se determinó que todos los sectores de la Empresa Privada elaborarían un diagnóstico sectorial a objeto de identificar plenamente la realidad de cada uno de ellos y conformar un esquema que sirva de base para la planificación de la actividad privada en el ámbito nacional.

Finalmente, en la reunión de Cochabamba, cumplida el 20 y 21 de enero pasado, la Confederación de Empresarios Privados de Bolivia dejó claramente establecida su posición frente a la apertura democrática y a la situación general del país.

En aquella oportunidad sostuvimos que el proceso de desarrollo económico y social requiere de un marco de paz, garantías, orden y estabilidad económica, política y social dentro de un esquema de respeto y estímulo a la libre iniciativa y a la propiedad privada en función del interés colectivo.

Más adelante decíamos que en el balance de los hechos y teniendo en cuenta lo positivo y negativo, el país ha alcanzado la etapa de despegue al desarrollo y ha logrado el fortalecimiento de su imagen en el concierto de las naciones.

Finalizábamos afirmando que para mantener la continuidad y el mejoramiento de este ritmo de desarrollo, dentro del proceso democrático iniciado por el Gobierno, era indispensable que todos los bolivianos ejerzan con criterio maduro y responsable las libertades que son el fundamento de la democracia, tales como las de expresión, asociación y participación. Por lo tanto la apertura democrática constituía un desafío a la responsabilidad ciudadana, para defender y consolidar ese proceso histórico en función del interés colectivo. De lo contrario, decíamos en aquella oportunidad, se corre el riesgo de una frustración, estancamiento y aun retrocesos de los logros obtenidos, comprometiendo incluso el futuro de la patria.

Este documento fue objeto de elogiosos comentarios por parte de diferentes corrientes de opinión en el país. El Presidente de la República expresó: "La Empresa Privada a través del documento aprobado en Cochabamba, demuestra su profunda identificación con las aspiraciones y anhelos del pueblo boliviano, que busca afanosamente la transformación económica del país, en un ambiente de paz y tranquilo".

Oportunamente, hicimos oír nuestra voz de protesta por la unilateral decisión del Gobierno norteamericano de vender escalonadamente 45.000 toneladas de sus reservas de estaño; consideramos que dicha medida no sólo atenta contra la economía del país sino que vulnera los principios de cooperación y solidaridad, así como también significa una violación de los derechos humanos.

En el mes de septiembre del pasado año y por primera vez, se llevó a cabo, a iniciativa de nuestra Institución, la primera Mesa Redonda sobre el proceso de Integración Andino, a la cual concurrieron dignatarios de Estado, miembros de la Secretaría de Integración y empresarios de todo el país. Se analizaron diferentes aspectos vinculados con el proceso Andino, habiendo presentado la Empresa Privada documentos sobre la integración, y la minería; la programación industrial conjunta, la Decisión 24, la política comercial en el grupo y el plan de apoyo a Bolivia a cargo de la Asociación de Mineros Medianos, Cámara Nacional de Industria y Cámara Nacional de Comercio.

Asimismo, en marzo del año en curso, se realizó una Mesa Redonda en el Ministerio de Planeamiento sobre la Decisión 120 correspondiente a la asignación automotriz y en torno a esta materia la Confederación emitió un documento que es de conocimiento público.

En octubre del pasado año la Confederación convocó a una Reunión Nacional del empresariado boliviano a objeto de analizar la situación general y estimular la activa participación de cada uno de los empresarios en las Instituciones empresariales y a través de ellas en la realidad nacional.

Posteriormente se cumplieron reuniones de trabajo con diferentes grupos de empresarios, con quienes, igualmente, se analizó la problemática nacional, encontrando puntos de coincidencia sobre diferentes aspectos vinculados con la Empresa Privada y su participación activa en los destinos del país.

Consideramos que la participación del sector privado en el quehacer nacional debe tener proyecciones mucho más profundas y permanentes que las del simple enunciado lírico. En este orden de ideas creemos que la planificación participativa y democrática debe ser alentada por la Empresa Privada.

El proceso de planificación del desarrollo no puede ser un simple esquema teórico conforme a criterios burocráticos y parcializados. Por el contrario dicha planificación debe traducirse en conceptos elaborados con plena participación de todos los sectores de opinión a través de un proceso vivo y dinámico, institucionalizado, y orgánico, y a ello no se puede llegar sino a través del diálogo, fundamentalmente entre Gobierno y Empresa Privada y trabajadores.

Creo en la necesidad de la participación del empresariado en el sistema de toma de decisiones nacionales. El solo concurso de ciertos empresarios en algunos cargos gubernamentales a título personal, no garantiza la presencia y participación dinámica que permanentemente reclama y al propio tiempo crea una imagen distorsionada de un co-gobierno inexistente. La Empresa Privada no busca el co-gobierno sino la participación activa en la planificación económica y social del país.

Demandamos la institucionalización del sistema de participación en todas las instancias del proceso de formación de las decisiones del Gobierno, en los campos económico y social.

En la Cuarta Asamblea General realizada en Oruro en febrero de 1977, la Confederación determinó contribuir libre y espontáneamente con el aporte patronal del 1% sobre planillas de sueldos y salarios a partir de enero de 1978 al programa FOMO Formación de Mano de Obra Calificada. Esta contribución, que representa una aproximadamente un monto anual de dos millones de dólares, traduce la firme decisión de la Empresa Privada de participar activamente en el desarrollo económico y social del pueblo, mediante un masivo proceso de tecnificación de las mayorías nacionales, hecho que redundará en el logro de mayores oportunidades de trabajo y consecuentemente de un mejor nivel de vida para el ciudadano boliviano. Como reconocimiento a dicho significativo aporte, tanto el Gobierno como Bolivia a través del Ministerio de Trabajo y Desarrollo Laboral, como la Confederación de Trabajadores Fabriles del país, otorgaron condecoraciones al mérito a la Confederación de Empresarios Privados de Bolivia en especial acto cumplido el 17 de marzo pasado.

Señores Empresarios:

En el año 1962 un grupo de empresarios vinculados a las actividades gremiales organizó la Confederación de Empresarios Privados de Bolivia como entidad matriz del empresariado boliviano. A lo largo de los 16 años de existencia nuestra organización fue logrando solidez estructural y adquiriendo cada vez mayor gravitación en el acontecer nacional.

Los que concibieron aquella audaz determinación estaban conscientes de que los empresarios permanecer indiferentes ante un gran reto que no presentaba la historia. El país reclamaba una acción decidida y vigorosa. Era necesario conformar una Institución cúpula, para tomar parte activa en las grandes decisiones de nuestro acontecer nacional.

A lo largo de los tres lustros de vida de la Confederación, los empresarios nos desenvolvimos inmersos en una realidad dinámica y cambiante en la que muchas veces se pretendió cuestionar la dignidad y trascendencia de la Empresa Privada, olvidando sin embargo la enorme contribución del sector al desarrollo económico y social del país, pese a no haber contado con medidas de estímulo y aliento que lo impulsen y lo fortifiquen a objeto de cumplir en mayores proporciones su importante rol histórico de generación de riqueza y bienestar común. En otras ocasiones se criticó a la Empresa Privada por falta de agresividad y dinamismo; lo evidente es que generalmente se olvida que para generar un desarrollo integral, acelerado y autosostenido es indispensable contar con un permanente clima de paz, orden y estabilidad que asegure una adecuada planificación del desarrollo donde se contemplen mecanismos que garanticen y estimulen las inversiones. A lo largo de 152 años, nuestro país aun lucha por vencer el subdesarrollo, producto de una serie de factores negativos que permanentemente distorsionaron nuestra realidad, frustrando y postergando las justas aspiraciones del pueblo boliviano. En los últimos años, en los cuales han existido bases sólidas para las inversiones, la Empresa Privada ha canalizado a través del Instituto Nacional de Inversiones más de seiscientos millones de dólares; ha reinvertido utilidades y ha diversificado sus actividades generando mayores fuentes de trabajo, mejores condiciones de vida para el trabajador y mayores ingresos para el Estado.

Nuestro país vive un período de orden, paz social y estabilidad económica, hechos que resaltan si consideramos que estos factores se dan en un área geográfica, convulsionada y sometida a tensiones de diversa índole.

No podemos negar que en nuestro país se ha producido no solamente un cambio cuantitativo, sino también cualitativo. Este cambio estructural se pone en evidencia al constatar el avance que se ha registrado no sólo en el marco de la infraestructura, en la integración del espacio físico y en la evolución de las actividades productivas, sino y sobre todo en la nueva mentalidad del hombre boliviano y en el despertar de las profundas fuerzas anímicas del pueblo.

Sin embargo, estamos conscientes que el país aún confronta problemas económicos y sociales, especialmente vinculados con la necesidad de un mayor esfuerzo y una más adecuada orientación en nuestro desarrollo.

En consecuencia, es imprescindible fortalecer los sectores tradicionales, base de nuestra actual estructura económica y dinamizar aceleradamente el desarrollo de los sectores productivos no tradicionales, a objeto de consolidar el progreso y la modernización del país.

Asimismo, reconocemos que el crecimiento económico del país es insuficiente para resolver los problemas sociales que aún subsisten por efectos del subdesarrollo.

En este orden de cosas nuestra posición es clara y definida. Apoyamos todo proceso de creación de riquezas, pero al mismo tiempo sostenemos que aquel debe ir acompañado de un proceso de generación de bienestar general. Rechazamos la tesis de buscar el desarrollo por el desarrollo mismo si es que no se toma en cuenta una sólida y efectiva distribución del progreso hecho que lleva aparejada la necesidad de promover cambios muy profundos para responder a los desafíos de un mundo en rápida transformación.

Los empresarios creemos que la finalidad última y decisiva del desarrollo es la actual satisfacción de las necesidades y la elevación del nivel de vida de los hombres que integran la comunidad nacional.

Creemos en la necesidad de una gran concertación de propósitos y objetivos entre los sectores público y privado, de modo que se cumpla el proceso de mejor asignación de recursos y la óptima utilización del espacio económico nacional, garantizando, al propio tiempo, un orden social y una estabilidad política y económica, tan importantes para el desarrollo integral, autosostenido y equilibrado que nos proponemos alcanzar; asimismo, vemos también con preocupación que pese a los esfuerzos realizados por la Empresa Privada en el campo de las inversiones, su participación en la economía tiende a disminuir encontrándose a la fecha en aproximadamente un 25% a diferencia de un 75% del sector público, cuyo desmesurado crecimiento afectará al desarrollo económico y social del país, según preocupación anotada, inclusive, por el Supremo Gobierno en la Instructiva Presidencial Nº. 2.

En el orden internacional, el enclaustramiento geográfico de nuestra patria constituye una de las mayores trabas y limitaciones para el desarrollo nacional, significa un factor negativo en el proceso de consolidación de nuestro país dentro de la estructura de un verdadero Estado-Nacional. Por lo tanto, enfatizamos que la solución de nuestro centenario problema marítimo es básico para viabilizar nuestro desarrollo. La Empresa Privada se solidariza con los esfuerzos nacionales por lograr nuestra pronta recuperación marítima dentro de un esquema que interprete las justas aspiraciones del pueblo boliviano, reiterando su indeclinable propósito de trabajar para reintegrarnos al Mar que nos fue arrebatado en una guerra de conquista y cuyas consecuencias han influido perjudicialmente en la vida de nuestro país.

En relación con el proceso de integración, apoyamos decididamente la participación de Bolivia dentro de los sistemas de integración regional y subregional.

La integración económica, constituye un proceso destinado a crear sobre bases sólidas, un nuevo espacio económico de dimensiones regionales que pueda complementar los mercados nacionales como elemento fundamental del desarrollo económico. Sin embargo, notamos que dentro del proceso de integración, subsisten problemas que distorsionan las metas propuestas. El mentado desarrollo equilibrado y armónico, pivote fundamental del proceso, parece no poder encontrar expresión definida en la realidad para nuestro país.

Lamentablemente observamos que el proceso se está cumpliendo dentro del esquema de una nueva división internacional del trabajo en beneficio de los países más desarrollados haciendo a estos cada vez más ricos y por contrapartida a los países pobres cada vez más pobres.

En lo político, concebimos la democracia como la vía más adecuada para la realización integral del hombre. La democracia, pese a todas sus limitaciones, constituye la categoría sociopolítica más flexible y vigorosa de organización humana que pueda responder al reto que nos plantea el momento actual.

Sostenemos que la auténtica democracia tiene que admitir el pluralismo ideológico como principio fundamental.

La variedad de convicciones y la posibilidad de disenso, le otorgarán la capacidad de proyectarse en el futuro; la fuerza de la democracia reside en la posibilidad de tolerar las otras vías en su seno, siempre que éstas no atenten contra la vigencia del sistema mismo.

Sin embargo, si bien aceptamos el gran reto de construir nuestro desarrollo dentro de un régimen democrático, rechazamos que se utilice la democracia en detrimento del desarrollo y en perjuicio del pueblo.

No debemos perder de vista que el desarrollo económico y social constituye el objetivo fundamental que persiguimos todos los bolivianos. El desarrollo económico genera bienestar colectivo. Este es un hecho incontrovertible, cualquiera que sea la ideología que se sustente. En la generalidad de los casos las metas ideológicas de las diferentes agrupaciones políticas están íntimamente vinculadas con el logro del desarrollo económico y social del país y el pueblo, sin embargo, las vías para alcanzar este objetivo varían fundamentalmente hecho que conduce a que se pierda la perspectiva de dichas metas por los enfrentamientos que se presentan en las vías para alcanzarlas.

Hacemos por lo tanto un llamado a conjunconar esfuerzos con la única perspectiva de alcanzar el progreso del país, superando diferencias intermedias que atenten, perjudiquen e imposibiliten la concreción de las justas aspiraciones del pueblo boliviano.

En forma permanente hemos insistido en los principios expuestos en la presente Memoria por traducir ellos el pensamiento del empresariado boliviano y al reiterarlos en esta ocasión los complementamos con los siguientes:

a) La Empresa Privada tiene la firme decisión de desplegar los máximos esfuerzos para lograr el desarrollo económico y social, generando riqueza y bienestar común.

b) El desarrollo económico y social será una realidad si existe como condición básica una situación de paz social y estabilidad económica y política, con la indispensable complementación de una planificación coordinada que estimule el crecimiento del sector privado en general, formulando incentivos financieros que constituyan verdaderos incentivos y que guarden estrecha relación con una acelerada proyección de los diferentes campos prioritarios en los sectores productivos.

c) Las inversiones, tanto internas como externas, constituyen un medio eficaz para el desarrollo integral, siendo por lo tanto, necesario asegurar condiciones óptimas que posibiliten su radicación en nuestro país.

d) La Empresa Privada no actúa en función de política partidaria, no ha cogobernado ni tiene la intención de hacerlo. Sin embargo, como importante fuerza económica y social le asiste el deber y el derecho de participar activamente en la planificación económica y social del país.

e) La Empresa Privada considera que el diálogo constructivo, respetuoso y sincero es un instrumento eficaz para lograr una política de concertación en orden al desarrollo nacional.

f) Es imprescindible la unidad del empresariado boliviano en torno a los objetivos de su decidida participación, individual e institucional en la vida de la nación.

g) La Empresa Privada rechaza la violencia, el caos y la anarquía y propugna el entendimiento, la paz y la concordia con bienestar común y respeto a los derechos humanos.

h) Deseamos eliminar la indiferencia y la apatía y estar dispuestos a cumplir el rol que nos corresponde en la defensa de nuestros derechos, ejerciéndolos en su máxima expresión y cumpliendo asimismo, con nuestras responsabilidades.

Agradezco a la Empresa Privada del país por la confianza depositada en mi persona el brindarme su apoyo unánime, el cual facilitó mi gestión. Agradezco a todos los sectores, Federaciones, empresarios y al personal de la Confederación por la cooperación decidida que me prestaron en todo momento. En esta ocasión formulo sinceros votos para que los bolivianos encontremos nuestro destino en el proceso de constitucionalización uniéndonos por medio de ideales y perspectivas comunes, que traduzcan, en la realidad, un progreso para todos y cada uno de los bolivianos, a través de una ideología que interprete la realidad nacional y concrete en la práctica y en el menor lapso posible, la aspiración de lograr un desarrollo económico y social que permita a nuestra nación superar el subdesarrollo.

Que la ayuda de Dios y la firme decisión de todos los bolivianos constituyan la fuerza generadora para la construcción de una patria, digna, fuerte y próspera.

Muchas gracias.

Marcelo Pérez Monasterios
PRESIDENTE

## Aumenta el desempleo en EE.UU.

**WASHINGTON, 2 (EFE).** Durante el mes de mayo, la fuerza laboral norteamericana alcanzó la cifra de 100 millones de personas por primera vez en la historia del país.

Sin embargo, la tasa de desempleo aumentó hasta colocarse en el 6.1 por ciento, informó hoy viernes el Departamento de Trabajo de Washington.

Durante los primeros cinco meses del año, la tasa de desempleo en Estados Unidos no varió significativamente, manteniéndose entre el seis y el 6,2 por ciento.

No obstante, los economistas norteamericanos dudan que esta estabilización pueda mantenerse en los meses restantes debido al continuo aumento de la inflación económica, que ya supera el promedio anual del diez por ciento.

# Censuran reanudación de asistencia financiera de EE.UU. a Nicaragua

**NUEVA YORK, 2 (LATINREUTER).-** El diario The New York Times dijo hoy en un editorial que la decisión de la administración Carter de reanudar la asistencia financiera a Nicaragua es lamentable.

"El General Anastasio Somoza, el autoritario Presidente del país, se tornó aún más represivo ante creciente desafío interno contra su gobierno", dijo el periódico.

"La reanudación de la ayuda no puede ser interpretada, tanto por el Presidente como por la oposición, sino como un respaldo de los Estados Unidos a su política de mano dura", agregó.

El Times dijo que la ayuda que se está concediendo actualmente forma parte de un paquete por un total de 12 millones de dólares, detenido en septiembre en espera de una liberalización en el campo de los derechos humanos en Nicaragua.

"La administración parece estar volviendo sobre sus pasos. El Presidente Somoza se verá alentado en sus intentos de aplastar a la oposición por la fuerza, sin el temor de desairar a Washington," concluyó.

## Fiscal pidió prisión de 5 años para líderes de Brigadas Rojas

**TURIN, ITALIA, 2 (LATIN—REUTER).** El Fiscal público exigió hoy condenas de prisión de 5 años y multas de dos millones de liras (2.300 dólares) para seis miembros de las Brigadas Rojas sometidos a juicio aquí.

El Fiscal Paolo Moschella pidió a la Corte, reunida en un cuartel policial fuertemente custodiado que declaren a los seis —entre los que se encuentra Renato Curcio, fundador de las Brigadas— culpables de formar una banda armada, secuestro y robo.

También pidió condenas de prisión y multas de un millón de liras (1.150 dólares) a otros seis guerrilleros urbanos en el proceso y a un séptimo prófugo— Próspero Gallinari.

Gallinari es uno de los guerrilleros urbanos buscados en relación con el secuestro el 16 de marzo, del ex Primer Ministro Aldo Moro, quien fuera asesinado luego.

El fiscal pidió penas de prisión de cinco años para otro de los acusados y tres años para la novia de Curcio, Nadia Mantovani.

Moschella pidió al Tribunal que absolviera al décimoquinto acusado Fabrizio Pelli, por falta de evidencias.

También solicitó penas de cárcel para otros 16 presuntos partícipantes en las actividades de las Brigadas Rojas.

## Fue constituida la Fundación Aldo Moro

**ROMA, 2 (EFE).-** La familia del Presidente de la Democracia Cristiana Italiana, asesinado por la organización terrorista "Brigadas Rojas", manifestó hoy aquí en un comunicado que ha quedado constituida la "Fundación Aldo Moro".

El texto subraya que la familia y los amigos de Aldo Moro promovieron la constitución de esta fundación "para honrar la memoria del estadista desaparecido y para mantener vivo el espíritu de su obra cultural y política".

Agrega el comunicado que los fines de esta fundación son la investigación cultural, científica y política sobre temas del desarrollo y del futuro de la sociedad italiana.

"La fundación -se lee en el texto- pretende comenzar su propia actividad con la colección y publicación de los discursos y escritos de Aldo Moro".

Sereno Freato, colaborador y amigo personal del estadista desaparecido aceptó la responsabilidad de esta iniciativa.

La sede provisional de la fundación estará ubicada en la misma oficina de Freato, en la via Bertoloni 1-E, en Roma.

# Embajador turco fue asesinado en España

**MADRID, 2 (EFE).-** Tres individuos jóvenes vestidos con pantalón vaquero, fueron los autores de los disparos contra el vehículo oficial del embajador turco en Madrid, en el que murieron la esposa, el chofer y el hermano del diplomático.

Según testigos presenciales, los terroristas aprovecharon la frenada del vehículo en la confluencia de las calles Jener y Fortuny para abrir una de las puertas y efectuar varios disparos con pistolas del calibre "nueve corto".

Cometido el atentado los jóvenes terroristas huyeron rápidamente por la calle Jener hacia el céntrico paseo de La Castellana. La Policía encontró ocho casquillos del calibre mencionado.

La embajadora Nekla Kuneralp, fue trasladada al hospital "Francisco Franco" donde según parece ingresó cadáver.

El conductor del vehículo diplomático, de nacionalidad española, fue trasladado a la clínica "urbano" donde poco después falleció y al parecer el hermano del embajador turco murió en el acto.

**AUTORES**

**MADRID, 2 (EFE).-** Miembros del comando "Justicia del Armenio Genocida" reivindicaron el atentado perpetrado esta mañana contra el coche del embajador turco en Madrid, a través de una llamada telefónica hecha esta mañana a la agencia de noticias "France Presse".

A los once y media de esta mañana, según informaron fuentes de la propia agencia a "EFE", una voz masculina que hablaba español con un fuerte acento extranjero,anunciaba que los autores del atentado contra los embajadores turcos en Madrid, y en el que murieron tres personas, fue cometido por miembros del comando "Justicia del Armenio Genocida".

El mismo individuo dijo también que reclamaban justicia para los armenios exterminados por Turquia y los que están sufriendo a causa de este país.

**CASOS ANTERIORES**

**MADRID, 2 (EFE).-** A partir de 1975 se producen en distintos lugares de Europa atentados contra diplomáticos turcos.

Casos poco claros, reivindicados por distintos grupos, pero todos ellos representantes, al parecer de organizaciones para la liberación de Armenia.

El 25 de octubre de 1975, tres individuos ametrallaron al embajador turco en Viena, Danis Tinaligil, en la propia sede de la embajada. Pasados unos días, el asesinato se lo atribuyeron los "vengadores curdos". el movimiento grecochipriota "Eoka",y el Frente de Liberación de Armenia.

El 24 de octubre de ese mismo año, tres personas matan a tiros al embajador turco en París, Ismail Erez. El atentado se produjo cuando el diplomático se hallaba en su automóvil. Murió también el chofer, este nuevo acto terrorista fue reivindicado por el Ejercito Secreto para la Liberación de Armenia.

## EE.UU. prepara medidas para condenar la intervención cubana en el Africa

**WASHINGTON, 2 (AFP).** La Casa Blanca prepara una serie de medidas de represalia para condenar la participación de Cuba en el continente africano, informaron hoy aquí fuentes allegadas al Presidente Jimmy Carter.

Sin embargo, estas medidas son consideradas por el gobierno norteamericano como moderadas para no comprometer de manera irreversible el principio de diálogo que ambos países han establecido en los últimos meses.

Según Washington, actualmente unos 40.000 soldados cubanos se hallan estacionados en Africa.

Estas medidas estarían destinadas a "aclarar las cosas" con el Primer Ministro cubano Fidel Castro, señalaron las fuentes.

Estados Unidos, que mantiene actualmente un duro bloqueo económico contra Cuba, empezaría a transmitir emisiones hacia la isla, destinadas a informar sobre las pérdidas cubanas en Angola y Etiopía.

Los intercambios deportivos y vuelos turísticos, que últimamente se habían incrementado, serían suspendidos.

## Ginebra: Edward Kennedy visitó a chilenos en huelga de hambre

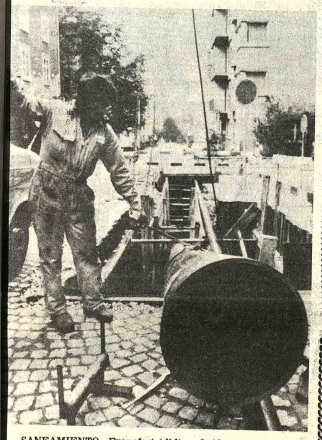
**GINEBRA, 2 (AP).** El Senador Edward Kennedy visitó hoy a un grupo de chilenos que escenifican una huelga de hambre en el Consejo Mundial de Iglesias (CMI), y más tarde el grupo dijo que el legislador les prometió "apoyo pleno".

El legislador demócrata fue acompañado por William Vandan—Heuval, Embajador de los Estados Unidos en las Naciones Unidas. La misión norteamericana confirmó la visita pero un portavoz dijo que la conversación de Kennedy con los huelguistas fue privada y que no se publicarán los detalles de la misma.

Kennedy estaba en Ginebra para sostener consultas con delegados de su país a las conversaciones sobre limitación de armas estratégicas y a la ronda de Tokio sobre negociaciones comerciales, las que están en su fase final.

Los huelguistas, cinco hombres y cinco mujeres, iniciaron el lunes su huelga de hambre "indefinida" en la sede en Ginebra del CMI, en respaldo de huelgas similares que tienen lugar en la capital de Chile y otras ciudades latinoamericanas y occidentales.

**REGISTRADOR.- Hanover (dld) Métodos de prueba y los consiguientes aparatos permiten incrementar la seguridad activa en los automóviles futuros. Para, por ejemplo, poder estudiar las reacciones del conductor y su automóvil ante una situación de accidente con un peatón, en las pistas de experimentación de la Daimler-Benz se coloca, de repente y por sorpresa, una figura de cartón, una especie de muñeco, en la pista delante del desprevenido conductor (fotografía).**



**SANEAMIENTO.- Francfort (dld) - ¿Quién no se ha sentido irritado alguna vez a causa de calles o aceras abiertas? Un elegante método para evitar el malhumor del ciudadano es el procedimiento "relining" con tubos de Hostalen GM 5010. Para ello se introducen tubos flexibles de material sintético en viejas tuberías rotas o permeables. En Zurich (Suiza), por ejemplo, se sanearon de esta manera la red de tuberías de gas que contaba ya entre 50 y 70 años de edad. Los tubos de Hostalen, de hasta 300 metros, son introducidos en las tuberías necesitadas de reparaciones, con lo que se reduce considerablemente el número de zanjas abiertas. Frente a un nuevo tendido, los costes se reducen en un 60 a un 70 por ciento. (Foto dld)**


Sea CHOFER PROFESIONAL

Aprenda en MODERNOS Camiones y automóviles

Curso empieza 26 de Junio

ACADEMIA INDIANAPOLIS

Mariscal Santa Cruz esquina Yanacocha.


## MINISTERIO DE ASUNTOS CAMPESINOS Y AGROPECUARIOS

## PROYECTO SECTOR AGRICOLA "I" CONVENIO DE PRESTAMO AID Nº. 511 - T-053

## CONVOCATORIA A PROPUESTAS Nº. 1/78

**Por instrucciones del Señor Ministro de Asuntos Campesinos y Agropecuarios, se convoca a firmas y/o empresas legalmente establecidas y comprendidas dentro del Código Geográfico 941 de AID y Bolivia, a presentar propuestas para la provisión de los siguientes ítems:**

I 27 Camionetas 4 x 4
II 3 Vehículos utilitarios para uso rural similar al Jeep CJ5
III 5 Camiones de 8 Tn.

**NOTA. Los vehículos deberán ser exclusivamente de fabricación norteamericana.**

**Los interesados deberán pasar por la oficina de Coordinación del Proyecto AID-511-T-053, Edificio II de la Comibol, Avda. Camacho 1396, 3er. piso, of. 339, a efecto de recabar el pliego de especificaciones previo pago de $b. 200.- a partir del día lunes 5 de junio.**

**La recepción de las propuestas y apertura se indica en dicho documento.**

**La Paz, 2 de junio de 1978.**

# DEUDORES MOROSOS

| SOLICITANTE | GARANTE |
|---|---|
| Reynaldo Lucero de la Torre | Juvenal Saenz Guerrero |
| Mario Silva Quispe | Santiago Ajnu Cruz |
| Celinda Salazar Meneses | |
| Miguel Maldonado Román | Alejandro Saucedo Negrete |
| Baylón Arancibia Medrano | Senobia Huarina Mamani |
| Raúl Uria Burgoa | Ricardo Uria Mendoza |

Deben pasar por VELAMOR y CIA. LTDA. a cubrir sus cuentas pendientes.

La Paz, junio de 1978

## YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS

## LICITACION PUBLICA SCR-GID - 1-78

## ROPA DE TRABAJO

Se invita a todas las firmas legalmente establecidas en el país, e interesadas en la provisión de 500 juegos de ropa de trabajo (camisa y pantalón) de kaki nacional o importado y 100 piezas de overoles de mezclilla, con destino a nuestra pulpería a presentar sus propuestas así como las muestras respectivas en la Secretaría de la Refinería Sucre hasta el día 30 de junio próximo a horas 11.

Las citadas propuestas deberán ser presentadas en sobre cerrado y lacrado y rotuladas a nombre de: "YACIMIENTOS PETROLIFEROS FISCALES BOLIVIANOS —Refinería Sucre— Invitación pública SCR-GID-1-78" adjuntándose papel sellado, timbres (uno por diez mil del monto de la propuesta) más una boleta bancaria de seriedad, (5 por mil del monto ofertado) como requisitos legales.

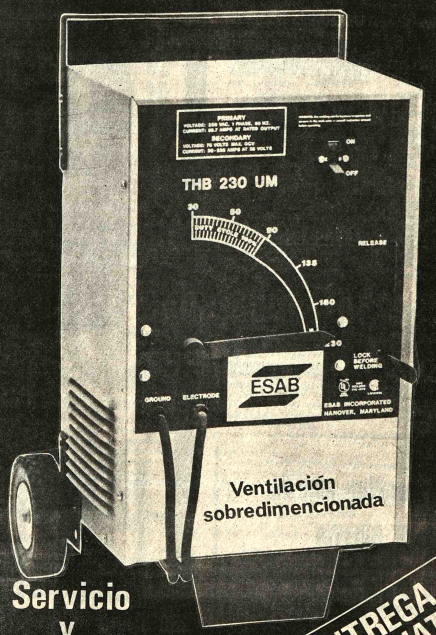
Y.P.F.B. se reserva el derecho de rechazar las propuestas si ellas no son convenientes para la entidad.

Sucre, 31 de mayo de 1978

ADMINISTRADOR DISTRITAL GID SUR DE YPFB


# EQUIPOS PARA SOLDADURA AL ARCO

ESAB SUIZO




Ventilación sobredimencionada

Servicio y Mantenimiento

ENTREGA INMEDIATA

Liquid

LIQUID CARBONIC DE BOLIVIA S.A.

LA PAZ Av. Montes 696 Telf. 41887 Puro Puro Salinas Vega 219 tel. 53710

SANTA CRUZ Independencia Esquina Lemoine Telfs. 23527 - 29219

POTOSI Chayanta 809 Telf. 5964

COCHABAMBA Bolivar 3536 Telf. 24660

ORURO Pagador 1039 Telf. 52347

SUCRE Audiencia 26 Telf. 1320

PUBLIMARK



## Alianza Francesa de La Paz

SIGUEN LAS INSCRIPCIONES

CURSOS PARA principiantes avanzados

CURSOS DE conversación dibujo teatro infantil guitarra charango quena

CURSO DE castellano para extranjeros

Inscripciones avenida 20 de Octubre 2041.

Horario de 9 a 12 y de 16 a 20 horas.



# QUITA ATAQUE DE ASMA EN POCOS MINUTOS

Fórmula especial combate la causa del ataque de asma

El ASMA proviene de desórdenes alérgicos, tóxicos, nerviosos, etc., pero la causa del ataque o ahogo asmático es la inflamación de los bronquios. Esta inflamación reduce el diámetro de los bronquios e impide el paso libre y normal del aire. Para quitar el ahogo, la inflamación bronquial debe ser eliminada primero, y para ese fin se ha perfeccionado una fórmula que quita rápidamente la inflamación de los bronquios, permitiéndole expulsar la flema y respirar a todo pulmón.

NEOASMA es el nombre de este producto que se presenta en tabletas fáciles de tomar y en sobres de papel celofán que permite tenerlo siempre a mano. N-18


## CORPORACION DE DESARROLLO DE ORURO

## LICITACION NACIONAL E INTERNACIONAL

**Convocatoria a Propuestas Nº. 5/78**

# ACLARACION NECESARIA

La Corporación de Desarrollo de Oruro (CORDEOR), comunica a las Consultoras legalmente establecidas en el país que tienen interés en presentar propuestas para la elaboración del ESTUDIO A DISEÑO FINAL A NIVEL DE OBRA DEL SISTEMA DE DISTRIBUCION Y PLANTA DE TRATAMIENTO DE AGUA POTABLE DE LA CIUDAD DE ORURO, que el plazo fenece el 27 de julio de 1978, a horas 12, de acuerdo al artículo 19 del Decreto Supremo Nº. 13964 de 17 de Septiembre de 1976. La apertura de las propuestas se producirá ese mismo día, a horas 15.00.

En las publicaciones de rigor, erróneamente se consignó como epilogo del plazo de entrega de propuestas, el 27 de junio de 1978.

Corresponde esta aclaración para fines consiguientes.

RELACIONES PUBLICAS DE CORDEOR

# Bolivia realizará gestiones para acuerdo turístico con el Brasil

La Cancillería realizará gestiones ante el Gobierno del Brasil para lograr un acuerdo que permita a Bolivia recibir corrientes turísticas del vecino país, según informaron ayer a PRESENCIA en el Ministerio de Planeamiento y Coordinación.

Las corrientes turísticas brasileñas hacia Bolivia se han restringido desde hace más de tres años por disposiciones adoptadas por autoridades del Gobierno brasileño.

Desde entonces, Bolivia no recibe turismo de ese país, cuyos habitantes son considerados como los grupos humanos más importantes dentro del turismo latinoamericano.

Representantes del sector turístico privado manifestaron que las corrientes turísticas del Brasil han generado divisas en países como Argentina, Uruguay y Paraguay.

**ANTECEDENTES**

Brasil dispuso la regulación de los viajes al exterior de sus habitantes y residentes, mediante el Decreto Ley N°. 1470.

Por esa disposición, el gobierno del Brasil exige el depósito de aproximadamente $US. 1.500.- a las personas que viajen al exterior, suma que es retenida durante un año, sin pagar intereses ni compensación por modificación monetaria.

Esta situación perjudicaba notablemente al turismo latinoamericano y, por ello, países como Argentina, Uruguay, Paraguay y Chile iniciaron gestiones con el Brasil para exceptuar de esa medida a esos países.

Las gestiones tuvieron éxito, y desde entonces, esos países no tienen problemas con el desplazamiento turístico del Brasil hacia sus territorios.

Ante esta situación, las agencias de turismo y operadores del sector, iniciaron trámites ante el Instituto Boliviano de Turismo para que ésta entidad haga los reclamos correspondientes a las autoridades nacionales.

El Instituto de Turismo inició dichos trámites ante las autoridades y la semana anterior se consideró el problema en una sesión del Consejo Nacional de Economía y Planificación.

CONEPLAN, luego de analizar esa situación, emitió su dictamen y, a la vez, envió el caso a la Cancillería para que se inicien las gestiones oficiales ante el Gobierno del Brasil.

Según la información proporcionada, Bolivia pedirá al Gobierno del Brasil se levanten las restricciones para el ingreso de turistas a Bolivia, siguiendo la política adoptada con Paraguay, Argentina, Uruguay y Chile.

# Cinco meritorios maestros fueron distinguidos ayer

Cinco profesores de colegios particulares de La Paz fueron motivo de homenaje ayer en la mañana, como reconocimiento a su labor en favor de la juventud y como parte de los festejos del Día del Maestro, que se conmemorará el próximo martes.

Se trata de la señora Bertha Dorado (Colegio Alemán), sor Tadea Rojas (Colegio Santa Ana), los sacerdotes Augusto Rosillo (San Calixto-ciudad), Arturo Vallejo (San Calixto-Seguencoma) y el señor Lucio Berdeja (colegio Boliviano-Israelita).

El acto académico, cumplido a las 10.30 horas en el teatro "16 de Julio", adquirió contornos de solemnidad. El local mostró un lleno completo con la asistencia de invitados, parientes y delegaciones de los establecimientos educativos donde los homenajeados prestan servicio.

El Subsecretario, el Director Nacional y la Directora Distrital de Educación estuvieron presentes en la ceremonia, en representación del Ministerio del ramo, quienes encabezaron el acto junto con la Presidenta, Vicepresidente y Secretario General de la Asociación Nacional de Colegios Particulares, Betty J. de Albarracín, Vicente María Beneyto, S.J. y Eugenio Domínguez, S.J., respectivamente.

Es esta entidad la que ha hecho la distinción a los profesores antes nombrados. El año pasado lo hizo por primera vez y sus filiales de otros distritos hacen lo propio.

La distinción está destinada a los profesores de colegios particulares que han cumplido 25 o más años de labor docente. El P. Rosillo cuenta en su trayectoria con 55 años dedicados a la enseñanza.

El quinteto de instrumentos de viento, dirigido por Carlos Rosso, tuvo a su cargo la interpretación del himno nacional, como parte introductiva de la ceremonia.

La Presidente de ANDECOP, Betty Albarracín, tuvo a su cargo hacer un homenaje a las personas distinguidas en esta ocasión, lo que fue complementado por el P. Domínguez, al referirse a la vocación del maestro para ejercer sus funciones con abnegación, dedicación y desinterés.

Las palabras de estos oradores tuvieron especial referencia a la importancia de la educación en el contexto comunitario nacional, para lograr el bien común. Luego se procedió a la imposición de las medallas a los cinco profesores.

El Subsecretario Loayza cerró el acto destacando la labor que corresponde a la educación privada en el país, que se considera abarca del 33 al 40 por ciento en el nivel de secundaria.

# Banzer reiteró a los maestros la oferta inicial de aumentos

El jefe del Estado reiteró ayer a los dirigentes del magisterio nacional la oferta inicial de aumentos del 30 al 50 por ciento.

En un intermedio de la reunión semanal de gabinete, el presidente recibió en su despacho a Nilo Soruco y Tito Macedá, dirigentes de los maestros del país.

"El aumento ofrecido por el gobierno al magisterio nacional es una muestra de la real capacidad económica del país. No podemos hacer otra cosa, no porque no queremos, ya que los fondos y recursos no son nuestros sino de todos los bolivianos para distribuirlos adecuadamente", dijo Banzer. Los maestros habían solicitado un haber básico de 5.000 pesos bolivianos. El rechazo del gobierno a esta petición determinó una serie de paros por dos días en el magisterio de La Paz.

El Presidente estuvo acompañado de los ministros de Educación, Jaime Niño de Guzmán, y de Finanzas, David Blanco. Dijo que acceder a las demandas de los maestros sería actuar irresponsablemente, porque eso acarrearía problemas graves en la economía nacional.

Banzer pidió a los maestros "una cuota de sacrificio".

**DEMOCRATIZAR EL PAIS**

Según el boletín oficial de la Secretaría de Informaciones, el proceso electoral representa para el país un gasto de 90 millones de dólares. Dice textualmente el boletín: "El Presidente de la República, a tiempo de reiterar que el gobierno tiene el firme propósito de democratizar al país, informó que hasta el momento el proceso electoral ha significado al Estado una erogación aproximada de 90 millones de dólares".

Los maestros no dijeron si aceptaban o rechazaban la reiteración de la propuesta gubernamental.

# Dos juzgados estarán de turi durante la vacación judicia

Durante la vacación judicial, del 12 de junio al 6 de julio, quedarán de turno un juzgado de instrucción en lo penal y un juzgado de partido de la misma materia, para la atención al público.

La Corte Superior de Distrito adoptó medidas para la iniciación de las vacaciones. De acuerdo a ley, todos los términos de prueba serán interrumpidos durante el lapso de la vacación judicial.

Los jueces de turno serán: Marcial Mejía Guibarra, de Instrucción en lo Penal y Mario Viscarra Prieto, de Partido en lo Penal.

Por su parte, el Ministerio Público designó a los fiscales Julio Sibila Zenteno y Ricardo Alarcón Pozo, para que trabajen durante las vacaciones.

Los jueces y fiscales de turno trabajarán en las oficinas de la calle Bueno 294. Las actuales oficinas de los fiscales de Partido en lo Penal al lado de los tribunales de Justicia, funcionarán como despachos de los médicos forenses.

Los juzgados de turno atenderán únicamente causas penales nuevas "con detenido" y asuntos de extrema urgencia. Tienen también los jueces de partido la atribución legal de conocer demandas de amparo constitucional y recursos de habeas corpus.

**INVESTIGACION DE HOMICIDIO**

Hasta ayer la fiscalía no había logrado todavía poner en descubierto al autor del homicidio perpetrado en la cárcel de s madrugada del martes pasado. Libardo García Pérez, de 56 año colombiano, murió a consecuencia paro de revólver calibre 38 largo qu la mejilla derecha.

Según las diligencias de policía hecho no fue conocido sino cuando un compañero de celda golpeó a temente la puerta de la sección demanda de auxilio. García se profusamente, dice un informe. hubiera escuchado en el penal la arma empleada para cometer presumir a los fiscales que el silenciador.

Hay cuatro personas terrogatorio, bajo sospechas, dos a quienes la policía les tiles de revólver. El Ministerio presentado por el Fiscal Aníbal fía en que el autor confesará otro su delito, en vista de las están reuniendo en su contra.

El Ministerio Público está bién algunas providencias sibilidad de que la muerte ocasione una oleada de crímenes y enemigos de la víctima. enjuiciado por tráfico de también está recluido en la cárcel, informó ayer, el joven García cobrar venganza por la muerte de

# Becas para sector turístico y administración económica

El Instituto de Desarrollo Económico del Banco Mundial ofrece becas a profesionales *bolivianos que deseen participar* en un curso sobre Administración de la Economía Nacional, que tendrá lugar en Washington, del 30 de octubre al 20 de diciembre del presente año.

Este curso está destinado a altos funcionarios de organismos oficiales que se ocupan de la formulación de las metas, políticas y programas de desarrollo dentro del campo nacional y regional, así como de la ejecución de tales políticas y programas con el objeto de alcanzar las metas de desarrollo fijadas.

Las solicitudes de admisión, los requisitos y otros datos relacionados con el curso están a disposición de los interesados en la Dirección de Cooperación Internacional, del Ministerio de Planeamiento y Coordinación.

La documentación debe ser entregada antes del 25 de junio.

**EDUCACION DE ADULTOS**

La UNESCO y la CREFAL organizan un curso regional sobre Educación de Adultos y Desarrollo Rural, que se llevará a cabo en Michoacán, México, desde el 31 de julio hasta el 27 de octubre del presente año.

**OBJETIVOS**

El curso tiene como objetivo principal contribuir con los países de la Región en la capacitación de personal para la Educación de Adultos y el Desarrollo Rural.

**REQUISITOS**

Los interesados deben ocupar una posición directiva, de supervisión, docencia, planificación y/o ejecución de programas de educación de adultos y/o desarrollo rural.

*Ser funcionarios de organismos nacionales con responsabilidades en el estudio, planificación, coordinación y ejecución de programas de educación de adultos y/o desarrollo rural.*

Los documentos deb enviados al Centro Regional de Educación de Adultos y Alfabetización Funcional para América Latina (CREFAL), Quinta Erendira, Pátzcuaro, Michoacán, México, antes del 19 del presente mes. Más información en la Dirección de Cooperación Internacional, del Ministerio de Planeamiento y Coordinación.

**PROMOCION TURISTICA**

La OEA ofrece becas para un curso sobre Promoción Turística que se realizará en Buenos Aires desde el 14 de agosto hasta el 14 de septiembre del presente.

El curso tiene la finalidad de fortalecer y tecnificar los conocimientos de los participantes en materia de marketing y promoción del turismo brindando las bases específicas sobre análisis del mercado, del consumidor, ventas, promoción y publicidad turística con el objeto de inculcar en los participantes métodos y sistemas para la formulación de planes y programas de promoción y marketing del turismo.

Antes del 30 del presente mes deben ser entregadas las solicitudes debidamente llenadas. Los requisitos para postular y otros datos relacionados con el curso se hallan a disposición de los interesados en la Dirección de Cooperación Internacional, del Ministerio de Planeamiento y Coordinación.


**CORPORACION MINERA DE BOLIVIA**

Requiere personal médico para sus empresas mineras, en las siguientes especialidades:

| | |
|---|---|
| Un radiólogo | Empresa Minera Unificada-Potosí |
| Un otorrinolaringólogo | Empresa minera Catavi |
| Un oftalmólogo | Empresa Minera Catavi |
| Un anestesista | Empresa minera Colquiri |
| Un ginecólogo | Empresa Minera Quechisla |
| Un oftalmólogo | Empresa Minera Quechisla |

Presentar solicitudes acompañando Curriculum Vitae y documentos correspondientes al Departamento de Administración de Personal, Edificio COMIBOL Avda. Mariscal Santa Cruz N°. 1902, tercer piso.

La Paz, 2 de junio de 1978

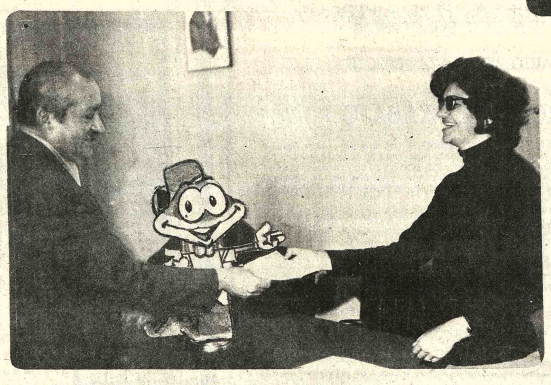
GR 427/78



NO LO DUDE

ASI PREMIA *LOTERIA DE FACTURAS

*Jorge Quisbert Ur'a (C.I. 2280032) y esposa, presentaron el billete No. 14663 correspondiente al PRIMER PREMIO de $b. 150.000.—*



*Lilly Blanca Kravarovic de Ledezma C.I. 56044 entrega al Director General de la Renta, el billete No. 14989 que la acredita como beneficiada con: Sb. 75.000.— SEGUNDO PREMIO.*

*Angel Rub'n de Celis S. con un medio del billete 22784 cobró Sb. 10.000 CUARTO PREMIO.*

DIRECCION GENERAL DE LA RENTA INTERNA BOLIVIA

El lunes 5 de junio iniciamos el canje de facturas para nuestro próximo sorteo del 5 de agosto de 1978

NO SEA CABEZA DURA ...

EXIJA SU FACTURA

## Crédito por $US 25 millones

# Banco Mundial fiancia programa de mejoramiento y mantenimiento vial

El Directorio del Banco Mundial aprobó ayer la concesión de un crédito por 25 millones de dólares en favor de BOLIVIA, para cubrir el Programa Piloto de Mejoramiento y Mantenimiento de Carreteras, según informó cablegráficamente esa institución al Servicio Nacional de Caminos, cuyo Director, Ing. Jorge Jáuregui Canevaro, gestionó ese crédito directamente en Washington. La mencionada autoridad explicó las condiciones de las carreteras bolivianas y presentó el programa al que se sujetará su mantenimiento y mejoramiento, habiendo establecido con los directores del Banco Mundial las condiciones del crédito. El fin directorio del Banco, en su reunión de ayer, autorizó la concesión de ese crédito.

La ejecución del Proyecto Piloto, asegurado ahora con el financiamiento de los 25 millones de dólares concedido por el Banco Mundial, comprende un plan de mantenimiento de aproximadamente 1.500 kilómetros, durante cuatro años, los distritos de La Paz, Cochabamba y Santa Cruz y otros 2.000 kilómetros de mantenimiento diferido.

Además de esas obras el Proyecto incluye la adquisición de maquinaria y equipos camineros, respuesto de vehículos de tráfico pesado, herramental para el laboratorio de Suelos del Servicio Nacional de Caminos.

El programa, de su parte, será cumplido con estos de ingeniería y económico para la reparación de un piche mejoramiento y rehabilitación de aproximadamente 9 kilómetros de caminos agrava y tierra y otros 300 kilómetros de carreteras pavimentadas.

Los términos del convenio de crédito, que será sancito en los siguientes días, abarcan la apertura financiera de los fondos mencionados del Programa Piloto además, la instalación de asistia técnica y personal del Servicio Nacional de Caminos.

A fines del mismo año, dirán los resultados econdcas y de ingenierías en los equipos camineros del Servicio Nacional de Caminos, informará la Agencia del Director de ese Servicio, Ing. Jorge Jáuregui, y personal técnico de esa entidad.

El Estado proveyó los recursos económicos necesarios para el empero, y alcanzaban a cubrir los diversos programas del Servicio, en cincipal de los cuales es el Programa Piloto de Mejoramiento y Mantenimiento de Carreteras, ya ejecución se ha garantizada con el financiamientautorizado por el Banco Mundial, a través del mencionado crédito.

### APERTURA DE PROPUESTAS

El pimo lunes se abrirán las propuestas presentadas a la licitación para la ejecución de estudio presentación del diseño finde la carretera que vincul Uncía, Sucre y Muyupampa, según informó el Director del Servicio Nacional de Caminos.

Esa autoridad retornó ayer de Sucre, donde suscribió un convenio con la Corporación de Desarrollo de Chuquisaca para encarar en forma conjunta ese proyecto.

## Estudian "tarifa única" para servicio de colectivos

El Ministerio de Transportes y Comunicaciones realizó un estudio para la implantación de la "tarifa única" en el servicio de la locomoción colectiva de La Paz, informó el titular de ese despacho, Fadrique Muñoz Reyes, sosteniendo que la medida seria una solución a los problemas que se han presentado en la actualidad en ese servicio.

"El público no tendrá que estar pagando un nuevo importe después de cada tramo", dijo.

Muñoz Reyes destacó que la Tarifa Unica constituiría una aspiración lo mismo de los usuarios que de los transportistas, y particularmente de los primeros "que se han convencido de la inconveniencia de los pagos por tramo". Anunció que el estudio sobre el particular ha sido puesto a consideración de la Federación de Juntas Vecinales "en cuyas manos está la decisión final".

Inicialmente, esta tarifa regiría sólo en el servicio de colectivos, "para evitar su desaparición". En la actualidad no alcanzan ni a medio centenar los vehículos de esa categoria que están en circulación, pese a no haberse modificado "la subvención del Estado para el transporte público" y cuyo promedio anual es de dos millones y medio de dólares, de acuerdo con los informes del Ministerio de Finanzas.

Los transportistas, que siguen retirando regularmente la gasolina subvencionada, argumentan que "las unidades necesitan renovación", pero, principalmente, "un reajuste en las tarifas, que aseguraria un buen servicio".

Consultado sobre esta tarifa única, que implicaria un reajuste automático, el Ministro de Finanzas, David Blanco, hizo notar que "cualquier aumento en un sector tendrá repercusiones generales". No quiso entrar en detalles porque "el asunto está siendo tratado por el despacho de Transportes".

Autoridades del Ministerio de Transportes y representantes de las Juntas Vecinales de La Paz, analizaron hace varias semanas la situación de los transportes en la ciudad ante el pedido de los choferes de elevar el precio del pasaje.

Los choferes plantearon la elevación del precio del pasaje para el servicio de los colectivos, basados en el alza del costo de vida, de los repuestos y el mal estado de las calles que les exige un mayor mantenimiento de los vehículos.

# Leyes para Banco del Estado y Seguros aprobó el Gabinete

El Consejo de Ministros aprobó ayer la Ley Orgánica del Banco del Estado y la Ley de Seguros del país, e impartió nuevas instrucciones para la atención de las demandas salariales de los maestros.

El informe oficial de ese encuentro semanal entre el General Banzer y sus inmediatos colaboradores trató seis puntos, entre los que figuran el proceso electoral, la actividad universitaria, las dos leyes señaladas, los planteamientos de los maestros y la creación de un Instituto de Alimentación.

El detalle completo de ese informe es el siguiente:

Bajo la conducción de S.E. el Presidente de la República, General Hugo Banzer Suárez, y en ausencia de los Ministros de Relaciones Exteriores, Industria y Comercio, Trabajo, Minería y de los Comandantes de la Fuerza Naval y de la Fuerza Aérea, que cumplen misiones oficiales en algunos casos, se encuentran enfermos, se realizó reunión ordinaria de gabinete de 7 a 12.45 horas.

### 1.- SITUACION INTERNA

El Gabinete hizo un amplio y detenido análisis de la situación interna del país sobre la base de informes presentados por los Ministros del sector social. Quedó establecido que el proceso electoral se desarrolla con mucha normalidad, aunque dentro de un marco de normalidad. También se tomó conocimiento de la situación en la Universidad de La Paz, en la que se reanudaron las actividades académicas.

### 2.- INSTITUTO DE ALIMENTACION Y NUTRICION

El Ministro de Planeamiento y Coordinación, Gral. Juan Lechín Suárez, hizo una exposición sobre las razones que indujeron a plantear la creación del Instituto Nacional de Alimentación y Nutrición. El Subsecretario Lic. Enrique García y el Presidente de la Comisión de Alimentación y Nutrición del Ministerio de Planeamiento, Lic. Alvaro Pérez del Castillo, abundaron en explicaciones sobre el proyecto preparado por el Grupo Técnico correspondiente. El documento será sometido a un período de complementación con diversos sectores del Estado.

### 3.- LEY DE SEGUROS

Sobre la base de exposiciones amplias y detalladas ofrecidas el Ministro de Finanzas, Lic. David Blanco, del Dr. Arm. Asesor de Naciones Unidas, del Dr. Carlos Castañón, Superintendente de Seguros, del Lic. Rosendo Soruco, del Lic. von Borries, y del Lic. Víctor Romero, Presidente de la Comisión de Estudio, se analizó el Proyecto de Ley de Seguros, el cual fue aprobado mediante el Decreto Supremo correspondiente.

Concluida la reunión de Gabinete, el Presidente de la República hizo entrega oficial de la referida Ley a los miembros de la Asociación Boliviana de Aseguradores en acto especial realizado en el Salón de los Espejos.

### 4.- LEY ORGANICA DEL BANCO DEL ESTADO

Tras una amplia exposición ofrecida por el Lic. Jorge Tamayo Ramos, el Consejo de Ministros aprobó, mediante Decreto Supremo, la Ley Orgánica del Banco del Estado en sus 5 capítulos y 78 artículos.

### 5.- MAGISTERIO

En un cuarto intermedio realizado a las 10 hrs. el Presidente de la República, acompañado por los Ministros de Educación y de Finanzas, recibió a una delegación de dirigentes del magisterio nacional, quienes le plantearon sus peticiones de aumento de salarios. El Presidente Banzer dialogó con los visitantes y les manifestó que el Gobierno está haciendo todo cuanto es posible hacer para mejorar la situación económica de ese sector.

## Crédito de $US 5 millones para riego en altiplano y los valles

Con fondos provenientes de un crédito de 5.600.000 dólares, otorgado por el Gobierno de Alemania Federal, en el curso del presente año se ejecutarán proyectos de riego en zonas del altiplano de los valles, al haber culminado con éxito las negociaciones emprendidas por el Ministro de Asuntos Campesinos y Agropecuarios, Cnl. Alberto Natusch Busch. Ese Ministerio, al dar cuenta de este anuncio, informó que las condiciones del préstamo son ventajosas para Bolivia.

El crédito es a largo plazo y con una baja tasa de intereses, 2 por ciento anual, y será reembolsado a partir de los 20 cuotas anuales. En forma simultánea, el mencionado programa ha recibido un aporte de 707.000 dólares, no reembolsables, para uso en los costos de asesoramiento para los sectores hidráulico y agrícola.

Según ha informado el Ministerio de Asuntos Campesinos y Agropecuarios, se proyecta utilizar el crédito en la construcción de pequeños embalses, tajamares y canales de aducción, que beneficiarán con sistemas de riego a 22.000 hectáreas, aproximadamente, de tierras de agricultura pertenecientes a pequeños agricultores. Mediante esos trabajos y la creación paralela de cooperativas agrarias, con un crédito de USAID, ese Ministerio pretende, como parte de su política, elevar los ingresos de los campesinos y lograr su mayor participación en la vida económica nacional.

Anunció, asimismo, que el Servicio Nacional de Desarrollo de la Comunidad, dependiente del mencionado Ministerio, participa en ese programa con el equivalente a 10 por ciento, en calidad de aporte de contraparte, para la contratación de personal boliviano, equipamiento de oficinas, diseño y supervisión de trabajos y obligaciones de administración.

El Plan Operativo 1978 del Sector Agropecuario, prevé la ejecución de proyectos de riego para el aprovechamiento de grandes áreas de territorio, particularmente del altiplano que, en la actualidad, no son aprovechadas por la falta de agua.

## Actualidad Política

### UDP POR UNA LUCHA POLITICA CIVILIZADA

El Frente de Unidad Democrática y Popular lanzó un manifiesto proponiendo un acuerdo de "civilización" con todos los partidos que participan en el actual proceso electoral y principalmente con el propio gobierno, por el que se haga un compromiso formal y público de garantizar ante el pueblo cruceño la exclusión de cualquier acto de violencia tanto en el transcurso de la campaña como en el proceso electoral mismo.

En su larga exposición toma en cuenta estos conceptos:

La conquista de un régimen democrático, estable y duradero, es una aspiración del pueblo boliviano tan vieja como la república misma.

Una cadena de hechos luctuosos en cada etapa ha regado de sangre los campos y las ciudades. *El odio y el encono sentaron sus reales con tan tozuda persistencia en el ámbito político, que aun hoy constituyen sus manifestaciones cuasi naturales".*

"La relación sociedad política-sociedad civil hasta hoy es de antagonismo inconciliable salvo breves intervalos, y sus causas están en las profundas injusticias económico-sociales.

"Este proceso democratizador es un derecho que lo ha conquistado el pueblo por su infatigable resistencia a la dictadura. La lucha por las libertades públicas, respeto a los derechos humanos, por el derecho de asociación, de crítica libre y responsablemente expuesta, por el derecho de defender las riquezas naturales y la soberania son aspectos que interesan a la inmensa mayoria.

Entre las diferentes candidaturas existen profundas divergencias pero hay un deber y una responsabilidad civica y patriótica: asegurar al pueblo cruceño una lucha política civilizada que excluya la violencia, la agresión mutua y evite horas de dolor y luto".

"Desterrar toda forma de agresión, física, social, económica o psicológica y aceptar una convivencia con ideas programas y principios en el proceso electoral".

### PROGRAMA DE GOBIERNO DE PEREDA

El candidato de la Unión Nacionalista del Pueblo hará conocer su programa de gobierno el próximo lunes, en una reunión de la prensa local y extranjera.

El acto se cumplirá a Hs. 16 en la sede de la Asociación de Periodistas.

El General Juan Pereda se referirá a su "programa de principios y de gobierno", para luego analizar estos temas: objetivos nacionales, estrategia del desarrollo económico y social, políticas agropecuaria, cooperativa, minera, metalúrgica y siderúrgica; políticas energética de hidrocarburos, política industrial, política de transportes y comunicaciones, políticas monetaria fiscal y crediticia, política educativa, técnica y universitaria, política social y política exterior.

### FSB AGASAJA A MADRES

La célula "L" de FSB rindió homenaje a la madre, realizando con ese motivo un acto donde fueron agasajadas más de un centenar de madres falangistas.

Varios oradores resaltaron las virtudes, dedicación y valentia de la mujer falangista.

### PS RESPONDE SUGESTION PRESIDENCIAL

El Partido Socialista, conducido por Marcelo Quiroga Santa Cruz, con referencia, a la invitación formulada por el Presidente Banzer a un diálogo con la oposición, declaró que declinará su asistencia.

Walter Vásquez Michel dijo "el partido Socialista nada tiene que dialogar con el Presidente Banzer". Agregó que al comienzo de este año Quiroga Santa Cruz desafió a un debate público a los hombres de gobierno para demostrar el fracaso de la política económica e internacional. "Siete años de gobierno significó siete años al servicio de los grandes intereses financieros internacionales y privilégiados de la casta dominante. Al gobierno no se le puede dislogar, hay que acusarlo", concluyó manifestando Vásquez Michel.

### UDP FELICITA A LA FSTMB

El Frente de la Unidad Democrática y Popular expresó su felicitación al último congreso de la Federación de Trabajadores Mineros.

Se solidariza con la declaración política "valioso instrumento de orientación y dirección del movimiento popular para enfrentar la actual coyuntura", y al derecho de postulación al Parlamento de los dirigentes sindicales, sin limitación ni restricción. También se suma a la iniciativa para la repatriación de los restos del ex-mandatario Juan José Torres. "De esta acción –dice– debe hacerse una jornada de unidad, organización y movilización de nuestro pueblo como justo homenaje al ex-Presidente militar que supo identificar a su gobierno con los intereses nacionales y de las grandes mayorias populares".

### FSB POSTULA EL SOCIALISMO

"Falange Socialista Boliviana postula el socialismo en el verdadero sentido de la palabra", enfatizó hoy el jefe de ese partido Gastón Moreira, momentos antes de reunirse con el General Pereda Asbún, candidato de la U.N.P. para los comicios del 9 de julio.

"La historia de FSB es la historia del socialismo en BOLIVIA; fue el primer partido que preconizó la nacionalización de las principales fuentes de producción y la reforma agraria", mencionó Moreira.

Refiriéndose al presente, el líder falangista dijo que su partido postula que el trabajador comparta las utilidades de la empresa donde presta servicios y participe en las acciones y conducción de la misma.

"Somos fieles al enunciado de Oscar Unzaga, que BOLIVIA debe ser un país de propietarios", señaló Moreira al reiterar que esta y otras medidas revolucionarias hacen de FSB un partido eminentemente socialista, en el verdadero sentido de la palabra.

## Gerente de la Power: el público debe controlar consumo de energía

### Dio a conocer tablas para el control del usuario

La Compañía Boliviana de Energia Eléctrica (Bolivian Power) afirma que no hubo aumento de tarifas durante este año y que sigue en vigencias las establecidas en enero de 1977.

Carlos R. Mier, Gerente General de la empresa, dijo a PRESENCIA que hay una "confusión" en el público consumidor respecto a las tarifas y al consumo mensual de energia". Señaló que hay una campaña dirigida a presentar a la compañía como una institución que hubiera elevado sus tarifas arbitrariamente. "Incluso recibimos cartas de personas que sostienen haber sufrido un aumento del 400 por ciento en sus últimos recibos", dijo. Agregó que, sin embargo, esta situación es claramente explicable por las siguientes razones: 1. El consumo varia en las diferentes estaciones del año. En verano, hay menor consumo y en invierno mucho mayor; 2) Las diferencias suelen fluctuar entre el 30 y 40 por ciento, según la estación; 3) Las periodos de lectura de medidores son irregulares. En un mes pueden haberse leido 19 dias y al siguiente 40; 4) Los consumidores tienen habitos que varian de un mes a otro, por ausencia de sus domicilios (caso de vacaciones); 5) Errores de los funcionarios de la compañia encargados de la lectura de medidores.

**CONSUMO MINIMO Y TARIFAS.**

Según la información dada por la compañía, el consumo minimo por medidores tipo B3, casero, de suministro de energia de 110 voltios, es de $b. 18, a lo que hay que agregar el 8.8 por ciento de impuestos. Medidores tipo B4, de 220 voltios, consumo minimo 27 pesos. Medidores tipo pequeño "C1", 52 pesos;. Tipo Grande "C2", 70 pesos, Tipo Industria Menor "D", 39.20 pesos. Tipo Mayor "E" 51 pesos y con transformador de la compañia, 55 pesos.

Este consumo minimo se cobra aun cuando el abonado no hubiera consumido nada. Sobre esta base, se calculan los consumos mensuales, teniendo en cuenta los siguientes indicadores, para los tipos B3 y B4 que son los de consumo domestico.

TIPO B3. Hasta 42 kilowatios/mes 43 centavos por kilowatio, los 33 kilowatios siguientes, a 27 centavos, los 225 siguientes a 48 centavos y los excesos posteriores a 225 kilowatios, a 45 centavos, cada uno. Deben añadirse los impuestos del 8.8 por ciento.

TIPO B4. Hasta 75 kilowatios, 36 centavos, hasta 225, 48 centavos, el exceso de esta última cifra, 45 centavos cada kilowatio hora.

La Compañia eléctrica tiene actualmente datos oficiales 95.000 abonados en la ciudad de La Paz. De ellos 45.688 tienen medidores tipo B3 y 31.990 del tipo B4.

Estos son los promedios de consumo de energia mensual que, según la compañia eléctrica, están en relación con las tarifas vigentes y sin variación durante 1978.

**MEDIDORES TIPO B3**

| Consumo KW/Mes | Nº de Abonados | Monto de la factura |
|---|---|---|
| 0 a 42 | 19.214 | $b. 18.97. |
| 43 a 52 | 4.638 | $b. 20.31. |
| 53 a 75 | 8.036 | $b. 24.58. |
| 76 a 100 | 5.478 | $b. 33.32. |
| 101 a 300 | 7.883 | $b. 61.53 |
| 301 a 500 | 322 | $b. 160.36. |
| 501 a 1.000 | 94 | $b. 287.64. |
| 1001... | 23 | $b. 899.65. |

**MEDIDORES TIPO B4:**

| | | |
|---|---|---|
| 0 a 42 | 4.630 | |
| 43 a 52 | 771 | $b. 29.22 |
| 53 a 75 | 2.110 | $b. 28.38 |
| 76 a 100 | 2.585 | $b. 29.30 |
| 101 a 300 | 12.548 | $b. 35.84 |
| 301 a 500 | 5.081 | $b. 79.18 |
| 501 a 1.000 | 3.366 | $b. 173.24 |
| 1001..... | 999. | $b. 302.18 |
| | | $b. 746.08 |

**A estos promedios debe recargarse 8.8 por ciento de impuestos.**

Los cuadros anteriores pueden ser manejados por cualquier persona, para establecer su propio consumo de energia eléctrica y controlar personalmente la legitimidad de las facturas que recibe de la compañia. Según explicó el gerente Mier, la operación es muy sencilla:

1. Véase en la factura última, el casillero que dice "Lectura anterior" y pásese enseguida a la casilla "Lectura actual" y sáquese la diferencia. Por ejemplo, si en la lectura anterior decia: 1279 Kwh/mes, y la última dice 1379 Kwh/mes, se tiene que durante el mes se han consumido 100 Kwh. Si se trata de un medidor tipo B3, el promedio de consumo en la factura debe ser de 33.32, pesos más impuestos del 8.8 por ciento, si se trata de medidor tipo B4, el abonado deberá pagar una factura de $b. 35.84 como promedio, más impuestos.

Pregunta: ¿A qué se debe que aparezcan entonces, facturas con cobros que representan sumas cuatro veces o más veces superiores que las anteriores? Carlos Mier respondió: "A los factores antes anotados. En todo caso, cuando se ha hecho un cobro excesivo, la computadora corrige en el próximo mes y a un abonado ha pagado demás, la próxima factura le llega con una cifra mucho menor, casi siempre con la tarifa de consumo mínimo.

## Germán Cassasa asumió Secretaría General del Sindicato de la Prensa

Los dirigentes del Sindicato de Trabajadores de la Prensa de La Paz, en sesión realizada el jueves, en el salón de actos de la calle Campero, fueron posesionados Germán Cassasa Zapata, Secretario Ejecutivo y Eloy Cordero, representante ante la Federación de Trabajadores de la Prensa de Bolivia.

El periodista Roy Bazán Mendoza, miembro integrante del Comité Electoral, a tiempo de prestar un breve informe sobre el acto eleccionario, hizo conocer varias adhesiones recibidas que sean puestas en marcha por la nueva directiva del Sindicato.

Solicitó que sea elevada la cuota de afiliados y también de que los sueldos del personal de la institución sean incrementados, como un acto de justicia y acorde a la continua elevación del costo de vida.

### FONDO DE APOYO

Por otro lado sugirió la creación del Fondo de Apoyo Económico para prestar resguardo a colegas que permanecieron en el exilio y que retornaron al país, pero que actualmente se encuentran sin trabajo y confrontando serios problemas. Al respecto dijo que la solidaridad y ayuda debe ser en forma concreta y práctica.

Pidió que la asamblea de trabajadores rinda un minuto de silencio en memoria del periodista Daniel Rodríguez, fallecido a raiz de un ataque cardiaco el mes pasado.

Instó a que se mantenga un espíritu de unidad dentro el Sindicato de Trabajadores de la Prensa de La Paz. Dijo que solamente con unidad se podrá fortalecer la institución y también de esta manera, se contribuirá a la unidad de la clase trabajadora del país.

El Secretario Ejecutivo de la Federación de Trabajadores de la Prensa de Bolivia, Oscar Peña, mediante carta enviada al periodista Bazán Mendoza, le encomendó tomar el juramento de rigor a los nuevos dirigentes de la prensa paceña.

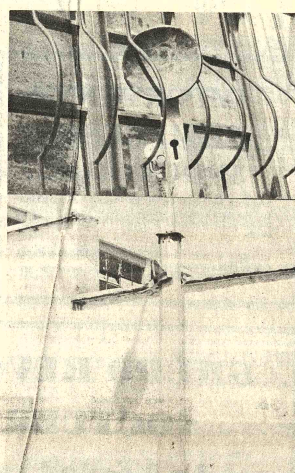
Antes de finalizar la asamblea, el Secretario Ejecutivo del Sindicato de Trabajadores de la Prensa de La Paz, Germán Cassasa, pronunció un discurso, en el que manifestó, su propósito de encuadrar su trabajo dentro del marco del documento de principios aprobado en el último Congreso Nacional de Trabajadores de la Prensa, realizado el mes de abril en Oruro.

Explicando el contenido del mencionado documento, se comprometió a velar por la vigencia de la más amplia libertad de expresión en el país. Luego hizo un llamado a la unidad de los trabajadores de la prensa para que la institución se mantenga, dentro del más amplio pluralismo ideológico de sus miembros, vinculada constantemente a la Central Obrera Boliviana que aglutina a toda la fuerza laboral del país.

Condenó enérgicamente las medidas adoptadas en 1974 contra la vigencia de las organizaciones sindicales y el sistema de coordinadores, haciendo énfasis en que ocupó dichas labores en la Federación de Prensa por determinación de los trabajadores y no por decisión vertical de las autoridades.

Siempre dentro del marco del documento del congreso, dijo que los periodistas están comprometidos a velar por la mejor utilización de los recursos naturales del país.

En el plano económico, indicó que se harán los esfuerzos necesarios para conseguir una mejora en los sueldos del sector, a fin de poder afrontar la constante elevación del costo de vida.



**INMOVILIZADORES INMOVILIZADOS.** Algunos estudiantes del Colegio Ayacucho quisieron darse el gusto de "inmovilizar" algunos de los aparatos que sirven para inmovilizar las ruedas de los automóviles que se estacionan en sitios no autorizados, en lugares destinados a instituciones o que han caido bajo "infracción" en un parquimetro. Tal vez interpretando las varias protestas de conductores, los estudiantes se dieron modos para desarmar los aparatitos. Uno lo colgaron en un poste de alumbrado eléctrico y otro sobre el enrejado de una ventana. La llama de los estudiantes fue festejada por algunos peatones y por no pocos conductores de vehículos que han pasado por el sofocón de ver su carro paralizado y sometidos al pago de una multa de 200 pesos bolivianos.

## Paro total de maestros habrá la próxima semana

La conferencia nacional de dirigentes del magisterio urbano y sus dirigentes de la Confederación Nacional de Maestros Rurales decidieron para labores el lunes y martes de la próxima semana, en todos los distritos educativos, por las razones que expresa el siguiente comunicado:

El Magisterio Urbano y Rural, de opinión pública y el docentado del país, tiene a bien informar lo siguiente:

1.- El Magisterio Nacional, expresa su aceptación a la propuesta del Gobierno con carácter provisional, transitorio y como un anticipo de arreglo al petitorio económico presentado por el docentado del país.

2.- Asimismo, expresa su airada protesta por el trato humillante de que ha sido objeto el Magisterio Nacional, por parte de las autoridades del Ministerio de Educación, al tratar de imponer condiciones para la suscripción del documento correspondiente y darle connotaciones que no tiene.

3.- El Magisterio Nacional Urbano y Rural, objetiviza su protesta declarando 48 horas de paro de labores, los dias 5 y 6 de junio, en todo el país y suspendiendo todo acto de homenaje en el día del maestro.

**POSESION.- Los periodistas Germán Cassasa Zapata y Eloy Cordero fueron posesionados, como Secretario Ejecutivo del Sindicato de Trabajadores de la Prensa de La Paz, y Representante de esta organización ante la Federación de Sindicato de la Prensa de Bolivia. El acto se realizó en el salón de actos del Mendoza, miembro del Comité Electoral e integrantes de la Federación de Trabajadores de la Prensa de Bolivia fue el encargado de tomar el juramento de ley a los dos dirigentes de la prensa paceña.**

## Esponaje en embajada de...

...ne de la página 1)

...ministrará información ...re el ...idente se debe ...rentante a la ...mpaña sobre el ...mpacto que podría ...usar sobre las ya ...as relaciones entre ambos ...es.

Un ...plomático norteamericano dijo ...nalmente a un corresponsal que los soviéticos podrían sospechar de una filtración deliberada por parte ...Estado Unidos para ...ecer ...s conversaciones tienen lugar actualmente ...re problemas de armamentismo y las críticas a ...rticipación soviética en ...ocesos de Africa.

Las fuentes señalaron que el túnel partía de la parte inferior de una vieja chimenea en el ala sur de la embajada.

Parte del equipo, que incluía un dispositivo transmisor-receptor de forma circular, fue hallada en el interior de la chimenea, dijeron las fuentes. También se obtuvo una antena con cables que llevaban dispositivos hacia los apartamentos del personal de la misión diplomática.

Un informante dijo que el descubrimiento se realizó tras una revisación de rutina en un apartamento del quinto piso, que reveló la existencia de un cable detrás de un radiador.

Los agentes siguieron el cable y descubrieron el túnel.


**AVISO PERMANENTE**

**DEUDORES MOROSOS**

...EPU- Vestibulares. Sr. HUGO OCAMPO ESCOBAR
...erican Professional Agency
...ociación de Fútbol de La Paz
...rlos Arce Zabaleta
...omité Departamental del Sesquicentenario
...ntro Superior de Especialidades "CESES"
...nsejo de Racionalización Administrativa
...mpresa de Relaciones Públicas ERPI
...sé Bilbao La Vieja
...rio Roncal
...anamerican Trading Co. Ltda.
...R.P.2000 Promotora Publicitaria Sr. JUAN JOSE CAVILES
...adio Illimani
...estaurant y Confiteria Brasilia Sr. RICARDO MILLER
...rvicios Aéreos SATURNO Ltda.
...URAMERIS PROPAGANDA - Teleprediai S.R. (Sr. ...ario Vargas Rodriguez)
...ertha de Garcia (Guaqui)

...eas Publicidad (Sr. Eduardo Soliz)
...stituto Matemático: Manuel Jesús Malaver Ilari

COCHABAMBA

...USTRANSBOL S.R.L.
...ederación Universitaria local
...mportadora "El Sol"
...stituto de Cultura Inglesa
...ll Fiel Service Ltda.

SANTA CRUZ

...fubol
...operativa 15 de Junio (Yapacani)
...urelio Monasterios da Silva
...ociedad Agricola Las Palmas Ltda.
...scar Gonzalez Lacs.
...olo Enzo
...amerio Salas Zambrana (Publicidad Cam)
...erman Parada Melgar

BENI

...ernán Suárez (Magdalena)

ORURO

...rturo Molina

POTOSI

...everino Fuentes (Agua Castilla)
...uan de Dios Vilca (Agua de Castilla)
...eriberto Durán (Chocaya Animas).
...edro Salinas (Chilcobija)
...omás Salunas (Chilcobija)
...aúl Jaime Leño (Quechisla)
...ene León (Telamayu)
...alter Nuñez T. (Alocha)
...iguel Blanco (Uyuni)
...lorentino Alanis N.
...Escoriani Tatasi

SUCRE

...anufacturas Metálicas "Volcan"
...refectura del Departamento
...aría Luisa Córdova Molina

EDITORA PRESENCIA LTDA
La Paz, 23 de febro de 1978

# Principios y objetivos de la Ley de Entidades Aseguradoras

En una ceremonia cumplida ayer en el Palacio de Gobierno el Presidente de la República, Hugo Bánzer, hizo entrega de la Ley de Entidades Aseguradoras al Superintendente de Seguros y Reaseguros, Carlos Castañón Barrientos, en presencia de representantes del seguro privado agrupados en la Asociación Boliviana de Aseguradores.

El general Bánzer se refirió a la importancia del instrumento jurídico como resultado de un estudio minucioso, en beneficio del mercado del seguro en el proceso de desarrollo del país.

El presidente de ABA, Luis Saenz, agradeció en representación de las compañías aseguradoras la sanción legal de la Ley que constituye, dijo, un factor de importancia para el desarrollo de la economía nacional y señaló la insistencia con que el seguro privado esperó dicha ley.

El Decreto de dos artículos aprueba y promulga la Ley de Entidades Aseguradoras en VI títulos y 193 artículos, encargando su ejecución al Ministerio de Finanzas.

Los objetivos de la Ley en opinión de los revisores Carlos Castañón, Superintendente de Seguros; Lic. Edgar von Borries, Interino; Lic. Victor Romero, y Rosendo Soruco, ambos del Min. de Finanzas y el experto de NN.UU. en seguros Telmo Iván Arn. son:

Salvo algunas disposiciones sueltas, como la Ley de 1960, no existen a la fecha normas como las proyectadas que persiguen un objetivo general de desarrollo y grandeza, verdadero desafío para los empresarios e intelectuales bolivianos, puesto que el servicio asegurador y reasegurador en última instancia constituyen la venta de inteligencia, por ello, el sistema propuesto en la normatividad proyectada persigue además los siguientes objetivos en particular:

1. Crear en el país una plaza reaseguradora amplia y dinámica, capaz de satisfacer plenamente las necesidades del mercado interno, así como de exportar protección y atraer hacia la República de Bolivia una sólida y permanente corriente de reaseguros activos, generadora de divisas, que permita compensar con beneficio las importaciones de protección para los riesgos locales que las requieran:

2. Implantar un régimen en materia de seguros y reaseguros eminentemente técnico, que confiera a la competencia en el seguro un carácter integral, a efectos de lograr una mayor eficacia global del sector, su crecimiento y fortalecimiento que contribuye al desarrollo económico y beneficia al asegurado.

3. Mantener, el seguro del seguro, o sea el reaseguro en el ámbito nacional en cooperación con el campo internacional, principalmente mediante empresas privadas dinámicas que estimuladas con un régimen que les garantiza crecimiento y expansión coadyuvarán en la transformación de un mercado estancado en el gran mercado nacional de seguros y reaseguros.

4. Estimular la retención técnica de reaseguros en el país con un sistema que de hecho limite las cesiones al exterior a los casos aconsejables por razones técnicas (insuficiencia del mercado nacional para la absorción de riesgos locales) y comerciales (adquisición de negocios recíprocos en el mercado internacional).

5. Estimular los negocios de seguros y reaseguros activos en el exterior de nuestras entidades.

6.- Creación de grandes fondos financieros en el país (reservas de riesgos en curso y reservas técnicas) que sabiamente invertidos financiarán las grandes obras de infraestructura e integración física que el país necesita y reclama.

El proyecto se inspira en el claro interés nacional de mantener grandes fondos en inversiones, mucho más beneficiosos en esta actividad que la imposición directa.

**PRINCIPIOS DOCTRINALES**

Los principios o criterios doctrinales básicos que orientan la elaboración y revisión del Proyecto de Ley de Entidades Aseguradoras, en todas sus disposiciones, han sido las siguientes:

a) La función fiscalizadora y de control ejercida por el Estado en el campo del Seguro, a través de un organismo especializado;

b) La tutición de los asegurados en sus derechos y el cumplimiento de requisitos técnicos-financieros mínimos que garanticen la solvencia de las empresas de seguros en sus principales obligaciones;

c)La función social que cumple el seguro privado en la época actual en su doble papel de empresas técnicamente habilitadas para asumir riesgos y de entidades financieras;

d) La necesidad de adecuar nuestra legislación especializada a los hechos económicos de la vida moderna, y, en especial, a los procesos de integración económica.

## Bolsa de París

**PARIS, JUN 2 (AFP).-** La semana terminó mal para la bolsa de París, donde los valores franceses perdieron hoy 2,4 por ciento en promedio.

La tendencia fue perceptible la víspera y se acentúo hoy, ya que una conjunción desfavorables creo un clima propicio para las ventas mientras que los compradores se mostraron sumamente reticentes.

El deterioro del clima social francés ejemplarizado por una huelga en las usinas Renault fue ampliamente comentado en los medios bursátiles, impactados además por el pesimismo mostrado el jueves por los industriales franceses por intermedio de la Cámara de Comercio de París.

Entre las alzas más importantes figuraron Poclain con ocho por ciento, le Printemps con 7,3 por ciento y las Galeries Lafayette y Denain con siete por ciento.

Solamente seis valores marcaron hoy un alza superior a uno por ciento, entre los que se destacó Pompey con 3,3 por ciento y Kali con 2,5 por ciento.

En el compartimiento de valores extranjeros, Minnesota ganó 2,4 por ciento y Norsk Hydro perdió dos por ciento.

## Citibank aumentó tasa de interés

**NUEVA YORK, JUN 2 (AFP).-** El Citibank, segundo banco de Estados Unidos, anunció hoy aquí que aumentaba su tasa de interés privilegiado (*prime rate*) de 8-1/4 a 8-1/2 por ciento.

El Citibank se alinea así con ese aumento, anunciado la semana pasada por la mayoría de los grandes bancos.

Este aumento de la tasa de interés que los bancos reservan sus mejores clientes se produjo después que el Banco de la Reserva Federal adoptó medidas para restringir el crédito y frenar la inflación en Estados Unidos.

HANSA
Sinónimo de Confianza

ALFREDO RODRIGUEZ JUSTINIANO
Se previene al público en general que el Señor
ALFREDO RODRIGUEZ JUSTINIANO
dejó de ser Agente Vendedor de Pólizas de Seguro de Vida de CREDINFORM INTERNATIONAL S.A. DE SEGUROS.
Por tanto no está facultado para cobrar dinero o primas de seguro de nuestra Compañía.

La Paz, 26 de mayo de 1978
LA GERENCIA

NECESITO PEQUEÑO
DEPARTAMENTO
EN ALQUILER SOPOCACHI
TELEFONOS: 3-23379 - 3-53161

Bank of America NT & S.A

Comunica a su distinguida clientela de Caja de Ahorros que con objeto de capitalizar intereses correspondientes al primer semestre del año en curso, las operaciones de esta sección serán cerradas a partir del día 19 hasta el 30 de junio reanudándose la misma el día 3 de julio 1978.

LA GERENCIA
La Paz, 1 de junio de 1978

## Cotizaciones

### Estaño bajó a $US. 5,24

El precio del estaño bajó ayer diez centavos al venderse la libra fina en 5,24 dólares.

Los demás metales se vendieron en los siguientes precios, en la Bolsa de Londres:
Plomo, 0,26 dólares la libra fina.
Zinc, 0,27 dólares la libra fina.
Cobre, 0,63 dólares la libra fina.
Plata, 5,44 dólares la onza troy.
Bismuto, 2,30 dólares la libra fina.
Cadmio, 1,90 dólares la libra fina.
Wolfram, 131,00 dólares la UMF.
Antimonio, 16.00 dólares la UMF.
Oro, 184,00 dólares la onza troy.

**En procura de un precio justo**

# México pide por su gas $US 2,60 por millar PB y Bolivia $US 1,10

**SANTA CRUZ, 2 (PRESENCIA).-** Ha vuelto a reactualizarse en algunos círculos de profesionales de esta ciudad, la necesidad de exportar con "una mayor responsabilidad y patriotismo" la política de hidrocarburos, recordando que, recientes publicaciones anuncian que México está negociando su gas natural con Estados Unidos al precio de 2.60 dólares el millar de pies cúbicos, mientras BOLIVIA apenas ha alcanzado a 1.10 el millar de pies cúbicos que vende a la Argentina.

Estos medios, donde también hay técnicos petroleros que conocen el problema con cierto detalle, opinan que BOLIVIA, al firmar el contrato de venta por veinte años, había fijado un precio determinado para el gas de petróleo, pero que con posteriores negociaciones se obtuvo que la Argentina revise ese precio periódicamente, sin embargo, sostienen que el precio que se paga actualmente no es aconsejable y es ante todo un precio político que "repercutirá en el futuro negativamente para el país".

Durante una entrevista informal se analizó la política petrolera desde varios puntos de vista. Por ejemplo, la mayoría coincide en que el gobierno tiene que lograr un precio justo y razonable para nuestro gas adicional, que se exportará a la Argentina es decir que los 150 millones sujetos a contrato debe entregarse a los precios convenidos por ambos países, pero que para el volúmen adicional que se está negociando se obtenga un precio racional, como lo está haciendo México al pedir 2,60 por el millar de pies cúbicos con casi las mismas características que BOLIVIA que "parece estar locamente buscando regalar el gas al precio de 1.10".

El problema de este planteamiento radica en Santa Cruz, no es reciente. En semanas pasadas, en varios artículos que publicó en este diario el ex alto funcionario del Ministerio de Hidrocarburos, ingeniero petrolero Gabriel Arana, planteó este asunto con criterio técnico. Propuso que el precio de venta del millar de pies cúbicos era del orden de los 2,42 dólares, cálculo hecho en base a analogía con el precio del crudo.

Aunque tímidamente, existe en crecimiento en este distrito una conciencia para exigir de YPFB y del gobierno que se busquen precios más justos para las materias primas, especialmente se tiene en cuenta que no son renovables. BOLIVIA tiene grandes yacimientos de gas, se dijo, es cierto que podemos exportar no sólo a la Argentina sino también al Brasil, pero también es cierto que debemos encarar nuestra petroquímica "a cualquier costo", porque es uno de los pilares del desarrollo nacional.

**RESERVAS DE PETROLEO**

Dentro de este campo, hay otro aspecto que parece también estar preocupando aquí a los representantes y muy seriamente con los anuncios oficiales de que los voluminosos de explotación de petróleo están disminuyendo, consiguientemente, los ingresos para la Corporación de Desarrollo de Santa Cruz, pero el mayor peligro parece estar en la cuantificación de las reservas probadas que según YPFB, alcanzan a 80 millones de barriles.

Los técnicos creen que con ese volúmen BOLIVIA estaría en condiciones de exportar petróleo a un promedio de 20.000 barriles por día solamente hasta 1.984.

Hay divergencia de criterios. Unos se inclinan por la necesidad de reducir la explotación de petróleo y en lo posible cortar las exportaciones "porque pese a los estudios que se realizan, a las inversiones que se están haciendo, lastimosamente, se ha tenido poco éxito. Esto tiene que llamar la atención de los gobernantes, porque a este paso, en menos de lo que muchos nos imaginamos, nos convertiremos en país importador de petróleo", expresó uno de los técnicos. Otros acotaron que YPFB debe aclarar estos conceptos y explicar francamente cuál es la realidad.

Hay otra interrogante que surgió en la charla con "PRESENCIA". Según datos extraoficiales, YPFB está explotando el campo de Tita contra las normas aconsejables de la técnica moderna del petróleo. Se dice, por ejemplo, que para aprovechar el crudo, el gas natural se lo inyecta al gasoducto a la Argentina, cuando debería reinyectarse en el campo, como ocurre con Río Grande, para mantener la presión y reservas. El hecho de que no exista en Tita un plan de explotación del campo de reciclaje, dicen esas versiones, significa que YPFB está utilizando una técnica desaconsejable.

# INAUGURACION DE UN MODERNO EDIFICIO ESCOLAR EN LA CHIQUITANIA

En días pasados en el pueblo de San Miguel de Velasco, se ha cristalizado un anhelo por mucho tiempo acariciado por los habitantes de esa población fronteriza, segunda en importancia de la Provincia Velasco, territorio de la Gran Chiquitania en el departamento Santa Cruz, con la entrega e inauguración de un moderno edificio destinado a la escuela fiscal "Monseñor José Belisario Santisevan". Dicha construcción es el resultado del esfuerzo conjunto del Comité de Obras Públicas de Santa Cruz y los pobladores locales.

La autárquica crucheña aportó el ochenta por ciento y los habitantes de San Miguel de Velasco el veinte por ciento del costo total de la obra.

La Directora de dicho plantel educativo profesora Gladys Barba de Sevilla, en el acto de la entrega, agradeció a los personeros del Comité de Obras Públicas de Santa Cruz y demás personas que con su concurso hicieron posible la construcción de ese moderno edificio escolar. A continuación reproducimos en su integridad el texto del discurso de la indicada Directora.

Sr. Supervisor Regional de Educación Urbana:
Sr. Representante del Comité Dptal de OO.PP
Respetables Autoridades locales:
Señores Profesores:

En mi condición de Directora de la Escuela "Mons Belisario Santisevan" tengo el honor de dirigirme la palabra en este importante acto, cual es el de la entrega que en mi modesta persona se hace al pueblo de San Miguel de parte del Comité Dptal de OO.PP. de una gran obra como es esta escuela que ha llevado el nombre de uno de los más ilustres prelados cruceños Excmo. Monseñor José Belisario Santisevan.

Recibimos, pues Sr. Representante del Comité, el edificio que nos acabáis de entregar, con la alegría que reina en nuestros corazones y el reconocimiento íntimo de un pueblo que alborozado aprecia en lo que vale una obra de tales dimensiones. Fruto de un esfuerzo y la preocupación del Supremo Gobierno a través de sus autoridades y de la meritoria autárquia crucena para dotarnos de un hermoso edificio otrora nunca esperado para este centro de mesta educación.

Su construcción moderna; sus diferentes reparticiones; las aulas adecuadas a la enseñanza pedagógica; el confort que nos ofrece con todas las comodidades: servicio de agua, luz, eléctrica, todo, en fin, ha venido a llenar una sentida necesidad en beneficio de profesores, alumnos y pueblo en general.

Por esto mismo, en nombre del personal docente y alumnos de la escuela que dirijo del pueblo de San Miguel y del mio propio, agradezco profundamente al Supremo Gobierno de la Nación a sus autoridades al Comité Departamental de OO.PP. con fluidez de palabras conocido en esta tierra, dentro de su actuación como Director Distrital de Educación Urbana fue el gestor y propulsor de esta nueva escuela,El gestionó de CONES y del Comité Dptal. de OO.PP. que se aprobara el proyecto que culminara con la ejecución de la obra. No menos participación tuvo en esta obra como es el pueblo, la Sra. Alicia Perrogón Toledo, quien informada en Santa Cruz del camino a seguir para el logro de esa finalidad, a sus instancias se creo el "Comité Prodamas de San Miguel" bajo la Presidencia del entonces H. Alcalde Municipal Sr. Pastor Paz Añez, integrándolo el Corresidor Sr. Juan Bautista Dorado y otros. De este Comité, cuya labor fue meritoria, a través del nombrado Sr. Director Distrital y de su Delegada la Srta. Perrogon Toledo, entro en relaciones de mutuo entendimiento y acercamiento con el Comité Dptal, de OO.PP. de Santa Cruz, presidido entonces por el señor Ingeniero Mario Diez, consiguiendo que este autoridad juntamente con el extinto Arquitecto Sr. Daza, que fue quien hizo el observable plano para la construcción de nuestra escuela y otros colaboradores suyos, nos cooperaran enormemente y en todo momento en la obra empeñada. Para todos ellos nuestras mejores palabras de especial reconocimiento.

Haciendo resaltar siempre la labor del Comité Prorucleo, tanto durante la Presidencia del Sr. Pastor Paz Añez, como en la gestión de la señora Vilema de Middagh. El Alcalde Municipal, cúmpleme decir que ella ha sido de positivo beneficio.

También se hicieron presentes la Asociación de Padres de Familia de la mencionada escuela con su dinámico Presidente Sr. Salvador Alvarez y demás personas que colaboraron en esta: otras que viven en Santa Cruz, especialmente cuya nómina sería largo enumerar y que debemos precisamente al Comité Prorúcleo su generoso aporte pecuniario hecho que es digno de mención y felicitación.

Con este valioso aporte fue posible la adquisición del material (ladrillos), importe de nuestra contribución del 20% del valor de la obra. Y aquí cabe destacar la persona del Sr. Félix Middagh Hurtado que cumplió oportunamente el convenio sobre provisión de los ladrillos, habiéndose hecho el transporte de los mismos por cuenta de la H. Alcaldía Municipal, a la sazón a cargo del Sr. Pastor Paz Añez.

No cumpliría con un acto de estricta justicia si no expresara el merecido reconocimiento que debemos a la empresa constructora: CINCA en la persona de su representnte Sr. Arquitecto Hugo Duran Canelas, al Constructor Sr. Vicente Justiniano a los Fiscales de Obras Sres Abel Velasco y Mario Badany y otros, al Ingeniero Sr. César Mansony, a la Arquitecta Srta. Martha Aramayo y por último a los obreros que trabajaron en la construcción del edificio.

Ellos en conjunto nos entregaron esta hermosa escuela, verdadera obra de arte que debemos cuidar y conservar. Ahí las generaciones estudiantiles presentes y venideras se asentirán de la savia de los primeros conocimientos. Y será para los futuros ciudadanos y mujeres del porvenir que pasaron por sus aulas el solar querido el recuerdo grato y permanente de haber recibido una bendición de Dios Las Carlinas Instrucciones y sanos consejos impartidos por sus maestros.

Finalizo mis palabras dando, por sobre todo, gracias al Divino Hacedor por los dones que nos prodiga en esta tierra.

Y a vosotras distinguidas autoridades y maestros que habéis tenido la amabilidad de escucharme, os doy mis más sinceros agradecimientos por vuestra presencia a este acto de relievante importancia histórica para el futuro de nuestro querido pueblo.

Gracias

# Heladas en el Brasil podrían causar disminución en la producción de café

**CURITIBA, BRASIL, JUN 1 (AFP).-** Daños aún no evaluados fueron causados en las plantaciones de café en varios municipios del Estado de Paraná por las heladas ocurridas hoy en la región sur del Brasil, se informó esta noche aquí.

Según declaró el Presidente de la Cooperativa de Productores de Café el Municipio de Ivaipora, a 190 kilómetros de Londrina, "las heladas de hoy destruyeron parcialmente las hojas de cafetos no significa una reducción de la producción, perjudica la protección de la planta, que en las próximas heladas sufrirá más".

También se informó aquí que en la región de Terra Roxa, aproximadamente el 50 por ciento de los 40 millones de cafetos fueron afectados por la helada de hoy.

Según previsiones del servicio meteorológico, mañana nuevas ocurrirán heladas en la región cafetalera del oeste del estado de Paraná.

En el invierno austral de 1975 las plantaciones de café del estado de Paraná fueron devastadas por las heladas, que provocaron una reducción sustancial en la producción cafetalera del Brasil en 1976 y 1977.

La ocurrencia de heladas en las regiones centro sur del Brasil se prolongan aproximadamente hasta fines del mes de agosto.

# Vertiginoso aumento en la cotización del café

**LONDRES, JUN 2 (AFP).-** Los precios del café aceleraron hoy su vertiginoso aumento en un mercado londinense temeroso de próximas heladas en Brasil.

En la mañana, las cotizaciones registraron alzas suplementarias de 125 libras por tonelada , con lo que, por primera vez desde noviembre pasado, se acercan progresivamente al precio de dos mil libras por tonelada.

Desde hace tres semanas, cuando se anunciaron las primeras oleadas de frío en América del Sur, el alza de precios llegó a 450 libras por tonelada, es decir, un poco más del 30 por ciento.

Si se mantuviera esa tendencia la fijación sobre los precios al por menor sería inevitable, sobre todo en la medida en que los torrefactores europeos y norteamericanos sólo disponen de menguados stocks.

El mercado londinense teme catastrófes semejantes a las que se produjeron en Brasil en el invierno austral de 1975, entonces, las heladas destruyeron cerca del 70 por ciento de los cafetales brasileños y provocaron alza de la tonelada a 4.300 libras.

La compañía Nestlé primera proveedora británica de café soluble, anunció q esperará al final de la temporada invernal para tomar la decisión de decidir la eventual revisión de sus precios.

Nestlé agregó que el consumo británico de café, que había bajado un 21 por ciento en 1977 a causa del alza de los precios, recuperó el nivel normal, en gran parte merced a la reducción de precios al pormenor iniciada en diciembre.

NO PIDA ACEITE TAN SOLO PIDA
FINO

IMPORTANTE EMPRESA INDUSTRIAL

Requiere los servicios de un Cajero con suficiente practica en el ejercicio del cargo; se prefiere persona no menos de 35 años y que caucione satisfactoriamente el cargo.

Dirigirse al apartado postal 831, indicando referencias personales y pretenciones económicas.
La Paz, 30 de mayo de 1978

Credinform Internacional S.A. de Seguros
LA PAZ - BOLIVIA

NUESTRA PRESTIGIOSA EMPRESA DE SEGUROS Y REASEGUROS CON TRAYECTORIA LA CARACTERIZA COMO UNA ORGANIZACION DINAMICA - necesita:

PERSONAL DE AMBOS SEXOS

LA SELECCION QUE INICIAMOS CORRESPONDE A LA NECESIDAD DE AMBICIOSO CRECIMIENTO Y OPERACIONES Y FORTALECIMIENTO DE SUS CUADROS TECNICOS

SE EXIGE
- AMPLIA CULTURA, EXCELENTE PRESENTACION
SE OFRECE
- ESTABILIDAD Y AMPLIAS PERSPECTIVAS DE PROMOCION
ENTREVISTAS
- LUNES 5 DE JUNIO (UNICO DIA).
- HORAS DE 10 a 12 y de 16 a 19.
- POTOSI Nº 1240 (ALTOS.

GRUPO REVOLUCIONARIO
"OCTUBRE" (G.R.O.)
La Verdad ante la confusión
Homenaje del Grupo Revolucionario "Octubre"
al Gral. Juan José Torres

El segundo aniversario de la muerte del Gral. Juan José Torres encuentra a nuestra patria sujuzgada por la continuidad de la amnesia voluntaria o no, de todos quienes tendrían la obligación de orientar las luchas del pueblo boliviano. A dos años del asesinato del presidente mártir, Gral. Juan José Torres, exiliado en la vida y en la muerte, se pretende, más bien, olvidarlo también de la historia.

El Grupo Revolucionario "octubre (GRO)" que fue la única organización marxista que apoyó el proceso encubezado por el Gral. Torres, desde la posición del apoyo crítico, considera que su mejor homenaje a la memoria del gran patriota desaparecido consiste en devolver a la verdad histórica todo su contenido.

**LA NEGACION DE UN PROCESO.-** Con unanimidad sorprendente han condenado a ser repetidas frases como "volver a las banderas de 1952"; "continuar el proceso del 9 de abril", etc. Esta frasseología que bien podría estar orientada hacia fines meramente electorales tiene, sin embargo, un grave peligro, puesto que ignora la evolución del proceso revolucionario boliviano y hasta un manto de silencio sobre el avance alcanzado por ese proceso. Si bien ningún revolucionario puede dejar de reivindicar el 9 de abril de 1952, como un hito fundamental de las luchas liberadoras del pueblo boliviano, tampoco es posible olvidar, permanentemente, que durante 12 años el MNR estuvo cedido cada vez más ante el imperialismo y que el 4 de noviembre de 1964 consumó el golpe de un partido contra la revolucionario. La falta de una opción capaz de profundizar el proceso determinó que el mismo cuadro político que sirvió a los agentes del imperialismo en la larga noche barrientista: Pero, en 1969, el proceso de liberación retoma su marcha, a partir de la nacionalización de la Bolivian Gulf Oil Co, y se profundiza después del 7 de octubre de 1970 por las medidas de neto corte revolucionario ejecutadas durante el gobierno del Gral. Torres. Ninguna organización política puede reconocerse el proceso nacional ignorando la historia, haciendo un borron sobre las medidas liberadoras conquistadas desde el 26 de septiembre de 1969 hasta el 21 de agosto de 1971. El proceso revolucionario alcanzó el nivel más alto en su enfrentamiento con el imperialismo en la etapa cerrada el 4 de agosto de 1971 y es de ese nivel que se trata de partir ahora para reabrir el proceso y son las banderas que cayeron el 21 de agosto las que debemos retomar para avanzar. No señalar esto, con absoluta claridad, significa sembrar la confusion y abrir las puertas a derrotas semejantes a las que fueron complices del golpe que le derrocó el pasado 21 de agosto.

**LO QUE EL PUEBLO NO DEBE OLVIDAR.-** La momentanea resurrección política de Paz Estenssoro gracias a esa tergiversación histórica, no impide, sin embargo, que los sectores más lúcidos conserven la memoria acerca del papel jugado por Paz en estos últimos años. A su llegada al país hace pocas semanas, Paz expresó: "Voy ver ytener como opositor". Tal afirmación puede ser verdadera, pero es positivamente cierto que en la anterior ocasión en que Paz retornó a Bolivia se produciá el ataque de los tanques a la UASA, amigdalando las ultimas armas contra el golpe del 21 de agosto. Ese día Paz expresó: "hoy es el día más feliz de mi vida". Así el hombre que el 21 de agosto de 1971 habia cesado con las banderas de "liberar o volver a morir", el 21 de agosto de 1971, quiso a quienes acababan de arriar las banderas de la liberacion nacional, a sangre y fuego. Era la mejor ratificacion de que Paz habia cambiado de trinchera.

Paz atirma que se retira del gobierno de Banzer "cuando la Minería Mediana comenzó a pesar decisivamente en el gobierno", olvidando que fue la Minería Mediana la principal entidad inmediatamente del golpe de agosto. Tambien se olvida que fue Paz de un modo u otro el artífice de condiciones de miseria y que los gobiernos que presidio hasta entonces, simplemente, fueron la antesala de esa etapa de mayor horror nacional. Es mas, en discurso pronunciado el 9 de abril de 1972, en el Coliseo Cerrado, Paz expresó: "La dadiva de los estados ricos mas que un monton de pan duro es un monton de piedras". Palabras demasiado claras en momentos en que la industrialización independiente del pais. En ese mismo acto se encontraba presente el Gral. Hugo Bulfin (en ese momento simplemente un mayor), cuando en esa ejerosa jornada.

Paz afirma ahora que "es preciso fortalecer las empresas estatales". Pero nosotros no olvidamos que la "Convencion de la UNR, realizada en Oruro, el 13 de diciembre de 1960, fue organizada para oponerse a la nacionalizacion de la Gulf. El Grupo Revolucionario "Octubre" denuncio en documento del 31 de diciembre de ese mismo año -publicado en el periodico Hoy, bajo el titulo: "Del MNR a la CIA", los argumentos contra la nacionalizacion emitidos por esa Convencion. Decia un argumento esencial: "...Que es la nacionalizacion de la Gulf consumada por Torres lo inmoral, lo no ese sobre todo, sino un acto de responsabilidad". Asi argumento responsabilidad: "El MNR no tiene mismos que el Gobierno de Ovando es justamente porque en vez de nacionalizar en esa epoca estaba ocupado en denacionalizar" y agregabamos: "Lo peor para Ovando es, para el MNR **habria sido** Este cambio de verbos significa que el actual Gobierno ha desatado al imperialismo y al MNR hacia un pasado lo cierto si nos estuviera a su servicio.

Paz afirma que se atraviesa una aguda crisis economica", pero nosotros recordamos que fue el Ministro **emenerista** de Finanzas, Luis Redhyzal Hoels, quien anticipo esa misma situacion en 1972, por orden del Fondo Monetario Internacional (FMI), dictando asi la politica de hambreamiento de los sectores populares, ejecutada durante estos ultimos siete años. Paz afirma también que se retira del gobierno de Banzer porque debe "se deja influenciar por un poderoso vecino". Nosotros preguntamos. ¿No sabia Paz Estenssoro que durante el Gobierno de Torres conspiraba contra Bolivia el Gral. brasileno Hugo Bethem, quien pidio descaradamente "el proteccionado para nuestro pais"; Acaso la dictadura brasileña no participo activamente en el golpe del 21 de agosto? ¿No sabia Paz que al derrocar al Gobierno de Torres ayudaba a provocar la caida del Gobierno de Salvador Allende en Chile y la posterior caida de los procesos revolucionarios de Peru y Argentina, de acuerdo al plan del imperialismo?

Finalmente nosotros no olvidamos que la etapa mas represiva de la dictadura fue aquella en la que participo Paz Estenssoro cuando miles de bolivianos fueron encarcelados, desterrados y muertos o torturados. ¿Acaso olvida Paz Estenssoro que durante el Gobierno de Torres conspiraba contra Bolivia el Gral. brasileno Hugo Bethem, quien pidio descaradamente "el proteccionado para nuestro pais"; Acaso la dictadura brasileña no participo activamente en el golpe del 21 de agosto? ¿No sabia Paz que al derrocar al Gobierno de Torres ayudaba a provocar la caida del Gobierno de Salvador Allende en Chile y la posterior caida de los procesos revolucionarios de Peru y Argentina, de acuerdo al plan del imperialismo?

Finalmente nosotros no olvidamos que la etapa mas represiva de la dictadura fue aquella en la que participo Paz Estenssoro cuando miles de bolivianos fueron encarcelados, desterrados y muertos o torturados. ¿Acaso olvida Paz Estenssoro que durante el Gobierno de Torres conspiraba contra Bolivia el Gral. brasileno Hugo Bethem, quien pidio descaradamente "el proteccionado para nuestro pais"; Acaso la dictadura brasileña no participo activamente en el golpe del 21 de agosto? ¿No sabia Paz que al derrocar al Gobierno de Torres ayudaba a provocar la caida del Gobierno de Salvador Allende en Chile y la posterior caida de los procesos revolucionarios de Peru y Argentina, de acuerdo al plan del imperialismo?

**LA ANTITESIS TORRES - BANZER.-** Mientras Torres repuso los salarios a los trabajadores mineros, Banzer empobreció a los sectores populares en beneficio de una minoría privilegiada.

Mientras Torres consolido las empresas estatales, Banzer desnacionalizó el petroleo debilito a Comibol y CBF.

Mientras Torres nacionalizo mina Matilde, Banzer firmo el contrato de venta de gas al Brasil, poniendo en peligro la siderurgia e industria petroquímica nacional.

Mientras Torres fortalecia la Universidad y la autonomia, Banzer reservo a la Universidad y Proceso una represión sin precedentes.

Mientras Torres respetaba las libertades democráticas, Banzer desconoció a Comibol y pagandolo, además, una indemnización cercana a los 2 millones de dólares.

Mientras Torres respeto ampliamente las libertades políticas, Banzer desato una represión sin precedentes contra los Coordinadores laborales, proscribio a los partidos políticos y sus dirigentes y reprimio a los estudiantes.

Mientras Torres intento poner la Universidad al servicio del pueblo, Banzer intento la contrario en un centro elitista, manejado por la concepcion alienante.

Mientras Torres defendio la soberania nacional, Banzer entrego a la empresa territorial con Pinochet.

Mientras Torres facilito la libertad de expresion, Banzer impuso la Ley de Telecomunicaciones al servicio de la dictadura y el imperialismo.

Mientras Torres intento ligar al ejercito con los intereses del pueblo boliviano, Banzer lo utilizo para consolidar una verdadera dictadura represiva.

Es frente a esta antitesis que los verdaderos revolucionarios deben tomar posicion, denunciando a los complices de la politica de Banzer e impidiendo que sigan manipulando al movimiento popular.

**CONTRA LAS FALSAS ALTERNATIVAS.-** La imposibilidad del MNR como el desplazamiento de la Democracia Cristiana después del golpe de 1971, abrio la posibilidad para la burguesia nacional de intentar mantener el sistema entreguista, a lo seco o por la votacion en el referendum de 1972. Paz Estenssoro "fue ningun interes en ese momento", desde una perspectiva, es necesario lograr la estabilidad del sistema. Para ello "Banzer" era la garantia mas segura de la estabilidad en el momento de gobierno. Es por eso que ahora Paz que "no piensa en la presidencia" presenta como la mejor opcion del continuismo. El continuismo que un gobierno encabezado por cualquiera de los generales del régimen, ahora convertidos en candidatos, sera un gobierno de base de sustentacion y en consecuencia, sumamente represivo. Por ello entonces que hacer la continuidad de la crisis a través de la continuidad confusionista, orlado por una demagogia democratizante que pretende despertar la reaparicion del movimiento popular y democratico, incluso las consignas duramente reprimidas durante el gobierno de los ultimos siete años.

Por ello, frente a la presente coyuntura, es preciso definir claramente el contenido de la unica democracia real posible para Bolivia. Esa democracia solo puede tener un contenido popular, popular y antiimperialista. La contraria es la democracia de los empresarios, que es cautiva de los intereses imperialistas que operan en el pais. En un pais semicolonial, como el nuestro, la democracia es la democracia sin el antiimperialismo. El enfrentamiento es necesariamente la resistencia popular, lo unico que puede asegurar a empujar la represion violenta, desconociendo la democracia formal.

**POR LA VERDADERA ALTERNATIVA.-** La historia de Bolivia ha demostrado que la unica alternativa real para el pueblo es la de enfrentar un gran frente antiimperialista, que agrupe a todos los sectores que luchan por la definitiva liberacion nacional y social de Bolivia y quienes están a favor del mantenimiento de la opresion. En ese frente la clase obrera debe ocupar el lugar de conducción por su partido, fundando en el la alianza obrero-campesina. Los intereses de la clase obrera coinciden con la necesidad de romper totalmente con la burguesia y de entronerarlas con el socialismo en un proceso ininterrumpido y consecuente.

Hermanes de ese partido se expresa hoy en la izquierda revolucionaria, encarnada por el Grupo Revolucionario "Octubre" que hunde sus raices en la gesta heroica y levanta las banderas del verdadero nacional latinoamericanismo, dejadas cobnestas por el Gral. Torres y hacer encontrar su destino y convertirse en la vanguardia de la lucha por un gobierno popular.

Pero no es preciso decer claramente NO a las falsas opciones, sino ofrecer el proceso de liberacion nacional y social. También es preciso enfrentar las falsas opciones ultraizquierdistas que crecen en el viejo error de mostrar los objetivos finales del camino sin hacer un analisis concreto de la etapa concreta en el resalte los sectores oprimidos del pais. Es necesario desenmascarar a los pequeños burgueses que pretenden pasar por revolucionarios, pero que en la practica no hacen mas que debilitar al gobierno de Torres y facilitar la maniobra imperialista, atreviendo de esa manera a la reaccion.

**EL PASO A LA PROGRAMA ANTIIMPERIALISTA.-** Analizar los contenidos de la soberania nacional: Expulsion de todas las empresas imperialistas, nacionalizacion de la banca y de todos los sectores estratégicos de la economia, Monopolio estatal del comercio exterior. Nacionalizacion de la Minería Mediana y de la oligarquia agro-industrial. Revolución agraria. Alianza con el pueblo cruceño; Declaracion de moratoria de la deuda externa; Defensa y fortalecimiento de las empresas estatales; Nacionalizacion de las empresas estatales; Reconstitucion de la Comibol; Nacionalizacion de la cultura; Autonomia y co-gobierno universitario; Liquidacion definitiva del aparato represivo; Disolucion de los cuerpos represivos; Disolucion de las organizaciones paramilitares; Reorganizacion de las fuerzas armadas sobre nuevas bases; Instalacion de la soberania nacional; Politica exterior independiente; Solidaridad con las luchas de liberacion de todos los pueblos oprimidos; Integracion latinoamericana y constitucion de organismos antiimperialistas; Desconocimiento de los tratados desiguales, etc.

¡Por una lucha antiimperialista autenticamente nacional y latinoamericana!
¡Por los Estados Unidos Socialistas de América Latina!
¡Gloria al General Juan José Torres!
¡Viva Bolivia!

Por el Secretariado Nacional del Grupo Revolucionario "Octubre"
Expresión Marxista de la Izquierda Nacional.

Andrés Soliz Rada
(C.I. 202822)

Junio, 1978

# Serie editorial española con una concepción crítica de la cultura

POR PEDRO DE RIOXA
(AGENCIA EFE).

La colección "clásicos Alfaguara" aspira a ofrecer un amplio espectro de valores, de formas, de creaciones y modalidades humanas en un intento de volver a una concepción dinámica y crítica de la cultura como proceso.

"Clásicos Alfaguara" pretende abrir las fronteras españolas y aproximar no sólo los clásicos de Europa, sino de América, Asia y Africa. Es por esto que se consagran varios volúmenes a las civilizaciones árabe, hebrea, china, japonesa e hindia, y se publican, como es lógico, autores del Este y del Norte de Europa.

La presentación de cada clásico -el prólogo, las notas, el aparato crítico- intenta clarificar y hacer más accesible al lector la tarea interpretativa de cada obra. Con todo esto "clásicos Alfaguara" propone no el mero consumo de una serie de prestigiosos objetos artísticos e intelectuales, sino la activa participación del lector en esta amplia tarea de revalorización y descubrimiento. Loable objetivo en verdad. Nadie que se precie podrá decir a partir de aquí y de ahora (con éste y otros nobles empeños de editoras hispánicas) que las grandes obras de la literatura universal no valen el encuentro" de todo tipo de lectores, en cómodas ediciones perfectamente dimensionadas y planificadas. La cultura ha dejado de ser patrimonio de élites selectas para fluir en cualquier sector social de simplemente tengai un poco de interés por los temas dignos. Ello estará contribuyendo una serie de editoriales, como Alfaguara, con una labor seria e importante en verdad.

## UN VOLUMEN DEDICADO A VOLTAIRE.

Los "Opúsculos satíricos y filosóficos", de Voltaire, son los mejores proyectiles de la guerra ideológica de la Ilustración, del siglo XVIII. Son ágiles, incisivos, graciosos y con un formidable despliegue de ironía al servicio de una serie de polémicas que a menudo están lejos de haber perdido ni un apice de actualidad.

Lo más válido es sin duda su aspecto de combate, la doble cara del ataque y la defensa. El Voltaire más memorable es el polemista, que maneja la sátira y el humor con una habilidad endiablada, siempre eficacísimo tomando la ofensiva o llevando la contraria, con sus semipiterno truco de aparentar candidez..-

La otra vertiente es la defensa de unos casos de humillados y ofendidos a los que tritura la máquina de la sociedad de su tiempo, y aquí aparece un Voltaire que anuncia las batallas que siglos después librarán, por causas parecidas, intelectuales como Zola en el "Affaire" "Dreyfus", Bertrand Russell, Gide o Jean-Paul Sartre.

Dos siglos después de su muerte -cuyo segundo centenario se celebra en este año de 1978- la gran figura de Voltaire, a la que apologistas y detractores han tratado siempre de simplificar reduciéndola a un símbolo de principios e ideas en pugna, aparece ante nuestros ojos como algo mucho más complejo.

Hombre extremado y contradictorio en sus manifestaciones exteriores, como dividido por impulsos difíciles de conciliar. Voltaire aparenta un énfasis que a menudo disimula incertidumbres, y aunque se muestra como un símbolo inequívoco, su constante afán de desconcertar delata una ambigüedad esencial y un secreto dramatismo que le acerca al mundo de hoy. Voltaire a través de esa edición, se puede afirmar con plena certeza, resulta plenamente vigente y actual.

## AUSIAS MARCH Y SU OBRA POETICA.

Nacido en Gandia hacia 1397, de noble familia española, hijo del poeta Pere March, es Ausias March el más importante poeta catalán medieval y uno de los mayores que se han expresado en esta lengua, así como el que ha ejercido mayor influencia en la evolución de la poesía castellana.

Participó en la primera expedición a Italia de Alfonso el Magnánimo, en 1420 y en la que en 1424 bajo el mando del conde Frederic de Luna, combatió contra los piratas de Sicilia y Africa del Norte y atacó la isla de Djerba. Ausias March obtuvo en 1425 diversos privilegios reales.

En 1437 contrajo matrimonio por primera vez y enviudó dos años más tarde. Casó de nuevo en 1443 para quedar viudo por segunda vez en 1454. Murió en Valencia el 3 de Marzo de 1459.

Tradicional es el castellano por el Brocense, por Quevedo y por Montemayor, entre otros, la obra poética de Ausias March es citada por Fray Luis de León y por Lope de Vega, y ha influido de modo directo en poemas de Boscán, Garcilaso, Gutiérrez de Cetina, Hurtado de Mendoza, Herrera y el Conde de Villamediana. Su papel es capital en la historia de la poesía catalana y, como hemos señalado en su comienzo, también ha ejercido una notabilísima influencia en la evolución de la poesía castellana.

Creemos de justicia cerrar esta crónica literaria con unas notas sobre Joaquín Molas, que ha realizado la importante labor de introducción a la obra poética de March. A través de 66 páginas bilingües (en castellano y catalán) Molas traza una radiografía perfecta del autor y su entorno, del hombre y su obra. Su mérito principal se asienta en ese aparentemente total y absoluto que realiza para que el lector de Ausias March se encuentre como "en casa" desde las primeras líneas, sin esa sensación de vacío que pudiera sentir cualquiera que apenas conociera ésta su gran obra poética.

Joaquín Molas nació en Barcelona en Septiembre de 1930. Desde el fin de sus estudios alternó las tareas de profesor con las de investigador y crítico literario. En 1971 ganó la cátedra de Lengua y Literatura Catalana de la Universidad Autónoma de Barcelona, que ejerce en la actualidad.

Ha publicado diversos estudios, ensayos y antologías. Entre estas últimas cabe destacar "Poesía catalana del siglo XX" y "Ocho siglos de poesía catalana," ambas en colaboración con José María Castellet.

**PRESENTACION DE LIBRO.- En ceremonia realizada ayer al mediodía, en la Universidad Católica Boliviana, fue presentado el libro "Las Cooperativas de Producción: La organización de la cooperación y autogestión", del Dr. Rogelio Villegas, director del Departamento de Estudios Cooperativos de la mencionada casa superior de estudios. La obra del Dr. Villegas lleva un prólogo del profesor Dr. Erik Boettcher, director del Instituto de Estudios Cooperativos de la Universidad de Münster, en la República Federal de Alemania. Junto al libro del Dr. Villegas, el Departamento de Estudios Cooperativos de la Universidad Católica exhibió otras publicaciones e hizo una síntesis de las actividades que desarrolla.**

# Mujeres furiosas atacaron el jueves emisora panameña

PANAMA, 2 JUN (EFE).- Decenas de enfurecidas afiliadas a la "Federación Nacional de Mujeres Democráticas" atacaron en la noche de ayer, jueves, la emisora panameña "Radio Mia", en esta capital.

La sede de esta emisora y de Radio Guadalupe fue apedreada y pintada por las manifestantes, que lanzaban gritos y consignas contra los periodistas Ramón Pereira y Julio Ortega, de "Radio Mia".

Ortega, en declaraciones concedidas hoy viernes a "EFE" dijo que el ataque de anoche constituye un atentado contra la libertad de expresión y acusó a los comunistas locales por ello.

Pereira y Ortega mantienen una dura campaña anticomunista, en favor de una democracia representativa tradicional, a través de sus diarias transmisiones matutinas en la "Radio Mia".

Dijo Ortega que de la emisora se llamó a la policía cuando se estaba produciendo el ataque, pero que esta no acudió a pesar de que se veían patrullas y efectivos en los alrededores (EFE).

# Indios americanos dijeron que se consideran oprimidos

PARIS, 2 (EFE). Los indios americanos se consideran colonizados y oprimidos, según manifestaron sus representantes en rueda de prensa mantenida el viernes en París.

La lucha "más o menos sorda" llevada a cabo contra ellos se propone conseguir su "desaparición como etnia, mediante la integración y el despojo de su tierra".

Las instituciones o institutos que "Pretenden hablar en su nombre" no son representativas, señalaron los participantes en la rueda.

Estaban presentes indios procedentes de Argentina, BOLIVIA, Ecuador, México y Estados Unidos, que realizan un viaje a Europa por invitación de la "Asociación de Defensa de los Pueblos Amenazados", cuya sede se halla en la República Federal Alemana.

Wallace Black, en nombre de los indios norteamericanos, reclamó la abolición de los tratados "impuestos" por los EE.UU. a los indios.

# Homenaje a Vallejo

MADRID, 2 JUN (EFE).- El poeta español Gerardo Diego pronunció hoy la lección inaugural de un nuevo ciclo de conferencias en homenaje al poeta peruano César Vallejo, de cuya muerte se cumple el cuadragésimo aniversario.

Gerardo Diego, amigo personal de Vallejo y uno de sus primeros admiradores y divulgadores en Europa, tituló su lección de hoy, pronunciada en el Centro Iberoamericano de Cooperación, "En torno a César Vallejo".

Comentó los libros del poeta, uno por uno, siguiendo la trayectoria del poeta peruano.

De entre las obras de Vallejo, Gerardo Diego dedicó mayor espacio a "Trilce", del que hizo un análisis exhaustivo.

El ciclo continuará el próximo martes, fecha en que intervendrá el poeta Félix Grande.

Conferenciantes sucesivos serán Javier Martínez de Velasco, Gloria Zegarra y Santiago Amón.

## EL TEATRO DE FERNANDO ARRABAL

MADRID, 2 JUN (Crónica de Salvador Jiménez, Especial para la Agencia EFE).

ARRABAL Y SU ESPECTACULO.- Con Fernando Arrabal va, siempre, el escándalo y el entusiasmo, como dos alas de un mismo pájaro extraño y sorprendente, que irrita o ilusiona.

Ahora acaba de estrenar en Madrid, "Oye Patria, mi aflicción", un fascinante espectáculo teatral bajo la poderosa dirección de Carlos Cytrynowsky y la impetuosa interpretación de Aurora Bautista.

Es, sin duda, el acontecimiento teatral más resonante del año y el que está llamado, por instancia, por contenido, por montaje y por todas las circunstancias que siempre acompañan a su autor, a convertirse en larga y apasionada polémica, entre quienes ven en la obra una especie de chaflanismo torpe y grotesco y quienes, por el contrario, la consideran como expresión elocuente de toda la capacidad de poesía y de drama que hay en Arrabal.

El estreno ha sido un éxito y el público ha aplaudido a rabiar esta nueva ceremonia general que Arrabal ha ideado como una manera de explicar lo inexplicable o de darle la vuelta al mundo de los tópicos, poniendo ironía y crueldad, o si se quiere decir de otra manera, ternura y realismo.

La no lejana representación en Barcelona de su obra "El arquitecto y el emperador de Asiria", puesta en escena por Marsillach, causó estragos polémicos y rupturas y demasías.

La puesta en escena el verano pasado en Madrid de su "El cementerio de automóviles" no alcanzó la estimación que sinceramente merecía y fue, en general, más bien un fracaso.

La singularidad de Arrabal que es un poco el personaje de sí mismo, que juega a las extravagancias y los despropósitos, que tiene un claro talento publicitario, aparte, naturalmente, de un mucho más importante talento literario, hace que nada suyo pase inadvertido..

PINTURA DE VICTOR TONCO, artista boliviano que presenta desde ayer, en la Alianza Francesa, un conjunto de obras de su reciente producción plástica. Paralelamente a la actividad plástica y teatral, la Alianza Francesa presenta un ciclo cinematográfico. Av. 20 de Octubre Nº. 2041.

## Exposiciones

**GALERIA EMUSA.**- Martes 6, horas 19.00, inauguración de la exposición de óleos de Carmen Villarroel. Av. 16 de Julio Nº. 1607.
**CASA MUNICIPAL DE CULTURA.**- Exposición permanente de pintura boliviana.
**MUSEO NACIONAL DE ARTE.**- Exposición permanente de pintura colonial. Calle Comercio, esq. Socabaya.
**CASA DE CULTURA FRANCESA.**- Jueves 8, horas 20.00, recital de poesía a cargo de Zenobia Azogue. Calle Ingavi, esq. Pichincha.


THE CENTRO BOLIVIANO AMERICANO

will soon have a new building in which we would like to put a cornerstone with all of our graduate's names from 1947 on.

Please contact us at 2140, Arce Av. or by phone 3-51627


# Británicos aclararon un misterio literario

Los científicos del laboratorio ense de Scotland Yard ilizaron un equipo de rayos rarrojos de gran sensibilidad, stinado a la investigación dictiva, a fin de solucionar un portante misterio literario dieval por encargo de la oteca Británica.

La investigación de uno de los yores tesoros de la citada bioteca, el manuscrito de la rte d'Arthur" de Thomas lory, demostró que William xton, el primer impresor glés, trabajó con el manus- ito en su taller de West- nster.

El manuscrito de Malory fue cubierto nuevamente en 1933 Winchester College pero se uso que Caxton no lo utilizó a imprimir el libro de la rte d'Arthur" a causa de las ndes diferencias existentes re el manuscrito y el texto reso; por otra parte, falan las marcas habituales del resor en las páginas del nuscrito de Winchester.

pesar de ello, la Dra. Lotte. lings, de la Biblioteca Bri- ca, estableció una nueva otesis al estudiar el nuscrito. El hecho de que no trara ninguna de las marcas tuales del trabajo diario de una imprenta podía atribuirse a que Caxton hubiera hecho una copia del valioso manuscrito para los impresores, las diferencias del texto podrían atribuirse a que Caxton, excelente linguista, redactara nuevamente los pasajes en dialecto arcaico para que Malory resultara más accesible para los lectores.

La Dra. Hellings llegó a la conclusión de que las manchas de tinta tipográfica en 65 páginas del manuscrito contenían una pista vital. Solicitó al Consejo de Administración de la Biblioteca Británica que permitiera a los científicos de Scotland Yard examinar dichas manchas en su laboratorio durante un día. Las fotografías infrarrojas confirmaron su hipótesis de que Caxton había trabajado con el manuscrito.

La fotografía por rayos infrarrojos penetró las manchas de tinta de cinco caracteres pertenecientes a dos surtidos tipográficos utilizados por Caxton. La información relativa a los mismos permitió a la Dra. Hellings deducir con un grado razonable de seguridad que Caxton tuvo el manuscrito de Winchester en su taller entre 1480 y 1483.


Movimiento Familiar Cristiano

INVITACION

CONCLUYE "SEMANA DE LA FAMILIA"

Esta tarde a Hs. 18.- se celebrará una Misa Comunitaria en María Auxiliadora, terminando la cual habrá una reunión de camaradería o convivencia, con este motivo se invita cordialmente a todos los componentes del Movimiento Familiar Cristiano, se servirán cocteles con música agradable. Los esperamos.



Corporación Boliviana de Fomento

VENTA ALCOHOL PARA EXPORTACION

La C.B.F. invita a las firmas interesadas en la compra de alcohol Buen Gusto para exportación, a presentar sus ofertas de acuerdo al Pliego de Condiciones que puede ser retirado a partir de la fecha en la Sección Caja de C.B.F.

La Paz, junio 1º de 1978



Asociación de Periodistas de La Paz

INVITACION

El Directorio de la Asociación de Periodistas de La Paz tiene el agrado de invitar a los colegas periodistas de la ciudad, al agasajo que ofrecerá el próximo 10 de junio del presente año, con motivo de la iniciación de los trabajos de la construcción de la sede social en la región de Mallasa.

El Directorio de la entidad aprovecha la oportunidad para hacer llegar un cordial saludo a sus colegas y agradece su concurrencia.

EL DIRECTORIO

La Paz, 2 de junio de 1978

NOTA: El servicio de transporte partirá de la Plaza Pérez Velasco de horas 10 a 11 del mencionado día.

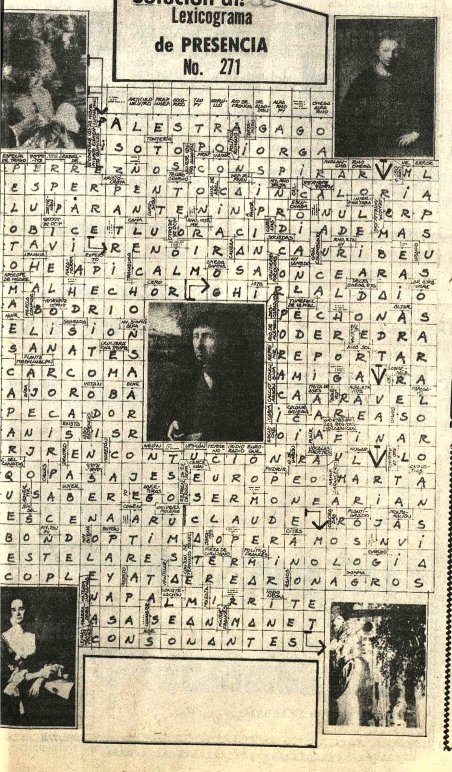


IMPORTANTE

CASA COMERCIAL REQUIERE CON URGENCIA LOCAL AMPLIO Y CENTRICO PARA LA EXPOSICION Y VENTAS DE ACREDITADA LINEA EN NUESTRO MEDIO

LLAMAR EN HORAS DE OFICINA AL TELEFONO Nº. 65394 O DIRIGIRSE A LA CASILLA Nº. 1374.


## Solución al: Lexicograma de PRESENCIA No. 271





EMPRESA EDITORIAL ORIENTE NECESITA

Para trabajar en la ciudad de Santa Cruz, el siguiente personal técnico:

a) Fotomecánicos
b) Diagramadores
c) Técnicos en prensa rotativa
d) Ayudantes de prensa rotativa

Los interesados de la ciudad de La Paz, que recibirán cursos de capacitación, deberán presentarse el día martes 6 de junio en la Avenida 20 de Octubre Nº. 2784 (Sopocachi), de 14.00 a 18.00 horas.

Santa Cruz, junio de 1978



Auditor Financiero PARA ENTIDAD BANCARIA

Nuestro cliente desea cubrir un cargo de auditor interno en su oficina La Paz.

Un requisito indispensable para el postulante acreditar una experiencia mínima de 1 año en auditoria bancaria.

Esto se debe complementar con sólidos conocimientos teóricos y prácticos en el área requerida.

Se ha previsto una remuneración acorde a las responsabilidades y características del cargo.

Rogamos el envio de antecedentes completos los cuales serán tratados en la más absoluta reserva.



UNIVERSIDAD BOLIVIANA
UNIVERSIDAD MAYOR DE SAN ANDRES
CENTRO DE PLANIFICACION Y COORDINACION DE LA INVESTIGACION CIENTIFICA Y TECNOLOGICA (CEPIC)

LOCAL EN ALQUILER

La UMSA requiere de un local, departamento o vivienda unifamiliar, en alquiler o anticretico con destino a Instituto de Investigaciones, situado en las cercanias de la Av. Villazon San Pedro o Sopocachi bajo.

El local de referencia debe contar con un área util de 300 m2 y dos o tres baños.

Las ofertas deben presentarse a CEPIC. Av. 6 de Agosto 2080 3er. piso hasta el dia 8 de junio a hrs. 18.00

La Paz, junio 2 de 1978

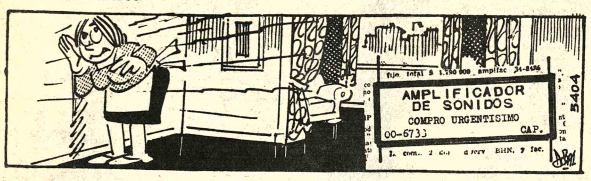
Ing. Gastón R. Mejía B.
DIRECTOR DE CEPIC

Sr. Leonardo Soruco
SECRETARIO GENERAL UMSA

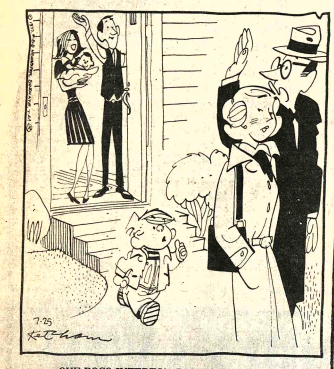
Top Management INTERNATIONAL
DIV. ARTHUR YOUNG & CO.
Casilla 5860 - La Paz

# HISTORIETAS

## DRAMAS CLASIFICADOS



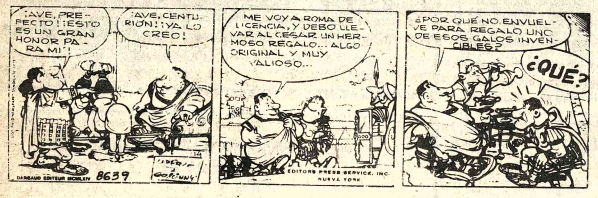

## DANIEL EL TRAVIESO



– ¡QUE POCO INTERES! ¿Por qué no me dijeron que su hijo era solamente un BEBE?

## DIVULGUELO

## ASTERIX



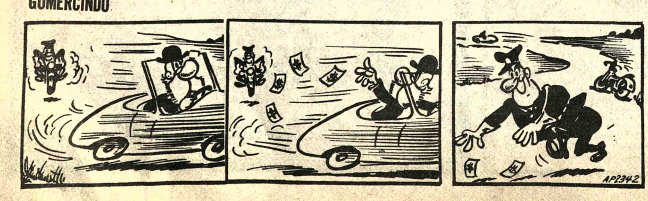

## MARIA DE ORO

## TIFFANY JONES

## DICK TRACY

## PICAPIEDRA

## GUMERCINDO



## Revistas Libros

GISBERT Y CIA. S.A.
Casilla 195
LA PAZ BOLIVIA
RECIBIMOS NUEVAMENTE:
CHINOY - La Sociedad
NOIARSE - Sociología
FICHTER - Sociología
LUFT - introducción a la Dinámica de Grupos
ADORNO - Sociológica
ENGELS - El Anti-Duhring

ALBORADA
su revista preferida
adquiérala

MUNDO EN COLISION de Emmanuel Velikoski, compro Avenida de las Américas 395 V. Fátima teléfono 360704 (31-6/94957)

## Técnicos

Service
LE REPARA TODO APARATO ELECTRONICO A DOMICILIO
INCLUSIVE DOMINGOS
TRABAJO GARANTIZADO
BOQUERON 1661

ELECTRICISTA TODA HORA Instalaciones y Reparaciones teléfono 360697 (27-3/94785).

REPARAMOS EQUIPOS STEREOFONICOS "Especialistas" teléfono 3-22321 (30-5/94800).

PLOMERO INSTALACIONES Reparaciones SANITARIAS teléfono 326823 (3-5/Julio/9498)

TECNICO REPARA REFRIGERADORES Cocinas lavadoras, calefones teléfono 3-55449 (30-15/94796).

ELECTRONICA SEMP Reparamos televisores toda marca a DOMICILIO Plaza Venezuela 1449 teléfono 3-24391 (2-7/94980)

TELEVISORES SE REPARAN con garantia a DOMICILIO teléfono 3-20766 (2-11/94979

TV REPARAMOS TV EQUIPOS STEREOFONICOS con garantía en domicilio teléfono 358014 (2-4/94977)

ARREGLO TELEVISORES Radios a domilio teléfono 327801 (27-7/94783)

## Ropas

MOTIVO VIAJE VENDO ROPA NUEVA y usada Ver sábado y domingo Calacoto calle 13 N° 8300 teléfono 782463 (2-5/94982)

## Tocadiscos TV-Radios

SE VENDEN RADIOS y televisor de 24 pulgadas marca NEC Referencias calle Tarija N°. 355 (2-19)

## Instrumentos Musicales

VENDO ORGANO Y AMPLIFICADOR "YAMAHA" de un solo teclado y 100 de salida teléfonos 364097- 365996 (1°-10/94968).

VENDO ACORDEON TELEFONO 355230 (31-5/94960)

## Orquestas

ORQUESTA "YUNGUEÑITA" Venancio Burgoa No. 50 esquina C. Torrez teléfono 3-64416 (1°.-4/Julio/94965).

ORQUESTA STAR 5 TELEFONO 353220 (1°18/94970)

"LOS BARAHUNDOS" TELEFONO 3-54277 (22-14/)

CARLOS ROJAS "ORGANISTA" teléfono 64206 (8-12 junio/94147).

ORQUESTA ELECTRONICA "BICOLOR" teléfono 3-52801 (27-9/94780)

LOS "ONIX"CONJUNTO ELECTRONICO TELEFONOS 64097- 65996 (10-14 JUNIO/94260).

ORQUESTA SANTANERA TELEFONO 351308 (1°-4/julio/94966).

ALEGRES FIESTAS Amplificación "MAGISOUND" teléfono 322321 (30-5/94800).

## Departamentos Habitaciones

OCASION VENDO DEPARTAMENTO HORIZONTAL Obrajes teléfono 7-85080 (3-11/94985)

NECESITO PEQUEÑO DEPARTAMENTO en alquiler preferible Miraflores o adyacentes. Referencias teléfono 42747 en las mañanas Sra. Rosa (R).

ALQUILO HABITACION AMOBLADA teléfono 321787 (1°-4/94964)

ANTICRETICO HABITACION amoblada teléfono 321787 (1°-4/94964).

ALOJAMIENTO "ATLANTIC" HABITACIONES INDIVIDUALES Precios económicos delegaciones convencional Avenida Armentia 521 teléfono 23342 (6-8 Junio /94126)

## Animales

CACHORROS COCKER negros en venta Boqueron 1526 (San Pedro) (1°-7/94959).

## Muebles

JUEGO DE LIVING Y COMEDOR sin uso vendo de ocasión Avenida Saavedra 1537 fondo lado Skobol Parque Uyuni (3-6/94988)

## Casas

CHALET EN OBRAJES Anticrético $b. 220.000 consta dos dormitorios dependencias garaje. Referencias teléfono 329890 y 783265 (31-4/94955)

VENDO CASA UN DEPARTAMENTO y dependencias. Entrega inmediata Avenida 20 de Octubre Referencias teléfono 793343 (3-6/94987)

## Empleados

COBRADOR - GESTOR Cobranzas a porcentaje garantizadas morosas y toda clase de trámites convenio especial según resultado teléfono 354854 (tardes) interior casilla 6887 reserva absoluta (2-9/94975)

UNA NUEVA REVISTA IDEAS para su hogar YA SALE!

AL SEÑOR
MIGUEL BLANCO BACARREZA
DE LA LOCALIDAD DE
UYUNI
se le ruega arreglar su cuenta pendiente con PRESENCIA.
La Paz, enero de 1978
Gerencia del matutino - PRESENCIA

# AVISOS ECONOMICOS

SE NECESITA CARPINTEROS ALBAÑILES Referencias Avenida Camacho N°. 1277 (3-5/94990)

ENFERMERA NECESITO "CLINICA CENTRAL" Murillo 1379 (2-5/94978)

NIÑERA CON EXPERIENCIA Y DOCUMENTOS PRECISAMOS teléfono 7-82829 (R)

COCINERA CON EXPERIENCIA Y DOCUMENTOS PRECISAMOS cama adentro para IRPAVI teléfono 82829 (R)

## Profesores Academias

SE DA CLASES DE ALEMAN se hacen traduciones del Aleman al Español referencias teléfono 84953 (1°-8/94963).

PARA INSTRUCTORES CLASES OFICIALES ofrecemos cualquier cantidad programas diarios planes semanales "INSTITUTO EVA PERON" Casilla 4151 (3-8/94991)

## Propiedades Terrenos

GANGA 60.000 mts2. vendo a 4 kilómetros de la ciudad apta para urbanizar, construir, cabañas, granjas, lecheria con agua,luz. Referencias en Cochabamba Sra. Regina. Casilla 1302 ó teléfono 22343 y 21396 (2-13/94974)

TERRENOS CALACOTO ALTO Pasando Cota-Cota vendo 1.500 y 1.000 mts. c/u buena ubicación, conexción luz y teléfono agua propia M12 $b. 450.000 Referencias Calacoto calle 24 N°. 7712 teléfono 7-82430 (2-6/94976)

VENDO 975 mts.2 TERRENO EN SOPOCACHI fraccionable en lotes de 515 y 460 en la Reseguin entre Fernando Guachalla y Chaco, otro lote de 285 mts. Referencias Fernando guachalla 814 (1°-6/94971).

## Vehículos

EN VENTA VOLQUETA "TOYOTA" modelo 67 motor Standard Referencias calle Chorolque N°. 1091 (1°-11/94962).

VENDO V.W. "CUCARACHA" año 73 teléfono 326613 (3-4/94986)

VENDO DOS TOLVAS IDEROL Brasileras, seminuevas para camiones Toyota Chevroiet u otros $b. 50.000.- Referencias En Santa Cruz teléfono 21559 - 29790 (28-8/82785)

## Ofertas especiales

DISPONEMOS para entrega inmediata caldera vapor 30.000 calorias 115 libras vapor hora, completamente automática, quemador, nivel automático bomba para agua, tablero eléctrico etc. Aspa Constructora - Galeria Luz 3º Telef. 354832 - 341411 (31-6/94956)

EN EXISTENCIA: Aislante lana de vidrio en rollos, quemadores a gas, electroválvulas, trampas de vapor, transformadores de chispa, 220 a 10.000, etc. Solicite cualquier accesorio para su caldera. Aspa Empresa Constructora, Galeria Luz 3º Casilla 1714 Telef. 354832 - 341411 (31-6/94956)

IMPRESORAS GRAFICAS, MAQUINAS PLANAS DOBLES oficio automáticas Italianas y Americanas. Beni 157 ó teléfono 32099 (3-5/82792)

CONSULTE para cualquier instalación de calefacción central a vapor o agua caliente, estudios y proyectos, cálculos y fabricación de tanques intermediarios para agua callente, estudios y proyectos para piscina y saunas de vapor y seco. Aspa Empresa Constructora. Telef. 354832 - 341411 (31-6/94956)

ALEGRIAS PARA MAMA "NIÑO MELODIOSO" que se arrulla y duerme. Referencias, Rosendo Gutiérrez 639 5to. piso de 14 a 20 de lunes a viernes, sábados de 9 a 13 p.m. (R)

IMPRENTA VENDO, Guillotinas 84 Semiautomáticas. Prensas Oficio Chandler Price. Referencias teléfono 3-54584 (27-3/94778)

## Varios

EL CIRCULO DE LA MODA DE "MARCOS BLACUTT" realiza confecciones, para señoras señoritas jóvenes y niñas, de acuerdo al último Padrón de la moda. Trajes para bailes. Recepciones Sociales etc. ALTA COSTURA, visitenos sin ningún compromiso, puntualidad y esmero. AGUSTIN AS PIAZU 434 SOPOCACHI (30-13).

CEMENTO COMPRO 300 bolsas teléfono 360704 Avenida de las Américas 395 (31-6/94957)

VENDO MESAS DE DIBUJO. Referencias calle Castro 1592 (25-6/94769)

TRAMITAMOS LIBRETAS MILITARES Caret de Identidad Titulos Bachiller. Sagárnaga 173-segundo piso Oficina "4" (1°-5/94961).

TRAMITAMOS LIBRETAS MILITARES Brevet Profesional carnet identidad, MERCADO 1078 Oficina N°. 16 (2-7/94973)

EN VENTA UN TELEVISOR marca "TACTUN" de 24 pulgadas. Ref. teléfono 3-29727 (27-2/R).

## ORURO

ALQUILO EN ORURO OFICINA CON TELEFONO y dependencias calle Aldana entre Pagador y V. Galvarro Referencias Avenida Montes 620 casilla 3088 teléfono 327211 (1°-8/94972)

## COCHABAMBA

EN COCHABAMBA VENDO CASA Avenida del Prado. Referencias Casilla número 17 (3-8/89181)

EN CHAPARE VENDO PROPIEDAD 20 has. con cabaña rústica 7 has. desmontada, tres con platanal en producción sobre carretera, 6 Km. antes de Puerto Villarroel $b. 60.000.- Ref. G. Román casilla 2123 COCHABAMBA (1°-6/89179).

EN COCHABAMBA VENDO LOTE 200 mts.2 a cinco cuadras Plaza 14 de Septiembre. Referencias Tarapacá 624 esquina Jordán O. (1°-4/89178).

## TARIJA

EN TARIJA vendo casa con tigloso Restaurant anexo. Referencias Tarija, calle Sucre teléfono 2247 Sr. Fernández. Chabamba. 25 de Chabamba. 6162 teléfono 3/89174)

## SANTA CRUZ

EN SANTA CRUZ DO CON FACILIDADES dos lotes $b. 220.000.- y pequeña agricola 87 hectáreas 450.000 Referencias Paz, teléfono Oruro 51438 CHABAMBA 400 Santa Cruz 275 7/94799).

SANTA CRUZ VENDO 8 años plazo en Bolivianos. PROPIEDAD GANADERA 10 Provincia Chávez, Titulos pista y mejoras. cias teléfono 92 MONTERO casa SANTA CRUZ 11/82790).

EN SANTA CRUZ terreno 1.000 m residencial. Referencias en SANTA CRUZ lefono 3-28-38 tardes (3-5/94983

EN SANTA CRUZ motivo de viaje un estudio TOGRAFICO, sobre la calle Aires. Referencias léfonos 2-7420 ó 3 dan amplias facilidades de pago (3-6/94985

EN SANTA CRUZ ofrece propiedad hectáreas con estable, para explotación sociedad mayor agricultura y ganadería títulos en orden cias teléfono 3-6 silla 1874. Dirigirse Ganadero SANTA CRUZ (27-5/89175)

EN SANTA CRUZ sidencial Santa Cruz céntrico, con moderno, habitaciones amplias con o sin privado. Calle Beni 227 teléfono 3-6957 módicos (4 nio/82740).

EN SANTA CRUZ un terreno con bitaciones en Cañoto esquina 631 mts.2 teléfono (31-8/82789)

EN SANTA CRUZ VENDO HERMOSA CASA, con jardín 800 m2 pocos primer anillo se más lote de 1.150 Manuel Ignacio vatierra. Referencias COCHABAMBA SANTA CRUZ 12/89173)

EN SANTA CRUZ DO ESTACION SERVICIO con excelente ubicación Llamar al teléfono (24-15 junio/82778

TECNICOS EN REFRIGERADORES cocinas lavadoras teléfono 30434 CRUZ (30-10/9496

EN SANTA CRUZ QUILAMOS CIA. "EQUIPETROL" este invierno cocina, tres dormitorio escritorio baño caliente, aire dicionado, teléfono pendencia de jardin con o sin Referencias 3873 horas de oficina 14/82800)

EN SANTA CRUZ DO CASA ubicada la calle Charcas Barrio Obrero media cuadra Argamosa. Referencias teléfono 3-37 5/82791)

## Violenta emoción causó la m de paracaidista belga en Ko

BRUSELAS, 2 (FP) - Una violenta emoción motivada por las escenas de horror de que fue testigo, fue al parecer la causa del fallecimiento del único paracaidista belga muerto en Kolwezi, Zaire, aseguraron hoy aquí varios diarios locales.

El socialista Le Peule explicó, según "medios bien informados", que el joven Giuseppe Digiard, 20 años, soldad tario, murió de lo jergo, militar "battle rock" (c combate), un raro pero que s después de comb visión de es guerra.

El paracaid sigue el diario, primeros en ent trágica ciudad donde vió 28 cad europeos masacr

Esa misma volver a su cam se acostó, neg comer y a beber, concluye Le P agravó muy rá y falleció en el a repatriaba a Brus

El Ministerio Defensa infor cuetamente de s y la atribuyo precisiones a "u medad".

Ciertos diar dieron a una he interna inexplic los exámenes e en el Instituto de Tropical de fueron negativos

## METALURGISTA

EMPRESA MINERA precisa un Metalurgista para Asistente de Ingenio.

Indispensable presentarse con CERTIFICADOS en Av. 20 de Octubre 1963, 6º Piso, o escribir a casilla Nº 291 La Paz.

# Movimiento Familiar Cristiano

¿QUE ES EL M.F.C.?

Un Movimiento de Laicos asesorados por Sacerdotes cuyo fin es promover los valores humanos y cristianos del matrimonio y de la familia.

¿QUE PROMUEVE?

DIALOGO de los esposos entre sí.

DIALOGO de los padres con los hijos.

DIALOGO de las familias con la comunidad.

Es a través de ese DIALOGO que la familia se convierte en:

-Formadora de personas

-Educadora en la Fe de sus miembros

-Promotora del desarrollo.

¿COMO FUNCIONA?

Por medio de EQUIPOS formados por 8 ó 10 parejas que constituyen una pequeña COMUNIDAD y que se reunen para discutir problemas relacionados con la familia en base a un TEMARIO: escuchar la palabra de Dios a través del Mensaje Bíblico, r descubriendo poco a poco, a nivel de personas, parejas y familias del equipo, cuál es nuestra responsabilidad dentro de la sociedad en que vivimos, y lo que la Iglesia y la pareja esperan de nosotros como cristianos.

Así, el MFC quiere contribuir a la edificación:

-De una sociedad más justa y fraternal.

-De una Iglesia cada día más fiel a la exigencia del Evangelio.

-De familias abiertas, sensibles a los problemas de la comunidad y con vocación de servicio o entrega al mundo.

¿COMO ESTA ORGANIZADO? A NIVEL:

-LATINOAMERICANO

-Nacional

-Diocesano

La organización a nivel Latinoamericano abarca 18 países.

En Bolivia hay Movimiento Familiar Cristiano en todo el país.

¿COMO SE PROYECTA EL M.F.C. HACIA LA COMUNIDAD?

-Charlas a padres de familia que no pertenecen al movimiento.

-Charlas a alumnos de colegios

-Encuentros Conyugales.

-Charlas pre-matrimoniales

-Plan de Educación Familiar

-Campaña de cristianización de la Navidad

-Semanas de la familia.

-Propiciar con otras familias la creación de Comunidades Cristianas de Base.

-Formando equipos de viudas.

¿QUIENES PUEDEN PERTENECER AL M.F.C.?

Cualquier pareja que así lo desee.

Basta el interés y buena voluntad de la pareja.

¿COMO INSCRIBIRSE EN EL M.F.C.?

-Tomando contacto con otra pareja del M.F.C.

Inscribiéndose cuando se promociona un nuevo equipo en la parroquia.

-Informándose en la Secretaría del M.F.C. cuya dirección es: Rvdo. Padre Augusto Bindelli, Asesor,

Parroquia María Auxiliadora.

Avenida 16 de Julio Teléfono 322191

Presidentes del Equipo Arquidiocesano.

Carlos y Marily Meave, Casilla 2368

Teléfono 327627

Alfredo y Celsa Aguirre Bellido, Coordinadores

Teléfono 325116.

¡LA MODA: ROMANTICISMO Y NOSTALGIA.- (1).- de izquierda a derecha: Traje de muselina y encaje color rosa.- Puntillas y enaguas con un amplio traje de tafetán. Blusa romántica guarnecida de ancho encaje con estampado beige y rosa (Foto EFE).

# La decisión más importante

(Revista Familia Cristiana))

**Las dificultades para una orientación vocacional suelen tener su origen, no pocas veces, en la misma familia.**

**El problema más grave a la hora de elegir es la presión del ambiente.**

Las dificultades para una correcta orientación vocacional suelen tener su origen, no pocas veces, en la misma familia. En esa familia que es, por otra parte, la más interesada en que los hijos acierten en una decisión que, en opinión del profesor Byse de la Universidad de Lovaina, es "la más importante de la existencia".

Como si el dinero fuera todo en la vida, en ocasiones orientamos a nuestros hijos hacia ocupaciones que no les van, pero en las que pensamos que van a ganar mucho. Lo cual, en gran número de casos, es la mejor manera de preparar su fracaso tanto personal como económico. Bien es verdad que la pobreza no es recomendable pero ¡hay alguien más pobre que el que se dedica a una tarea que no le proporciona ninguna satisfacción?

"Yo no quiero influirle: es él quien tiene que decidir", encubriendo en esas palabras una actitud que no es sino continuación del abandono en que se ha tenido la educación del hijo ¡Cuántas veces, desbordados por el negocio o por los compromisos sociales, los padres no tenemos un minuto para dedicar a nuestros hijos y vivimos, en la práctica, despreocupados de su formación, del ambiente que les rodea, de los libros que leen, de los amigos que frecuentan, de las familias con quienes intercambian estancias en vacaciones, etc. etc., circunstancias que van a influir no poco en algo que va a ser tan decisivo para su futuro como es la elección de profesión!

**UN PROBLEMA GRAVE**

El de la presión del ambiente familiar a la hora de elegir, sin tener en cuenta las verdaderas cualidades del muchacho. ¡Cuántos pretenden que el hijo sea lo que ellos, por falta de medios o de aptitudes no consiguieron ser! ¡Cuántos padres no ven con agrado o subestiman determinadas aficiones o aptitudes de su hijo porque no encaja con la idea previa que sobre él se habían hecho! Nos viene a la mente el caso de un muchacho a quien tratamos de orientar hacia determinado oficio. Sugerimos a los padres que debía renunciar a un bachiller para el que no se hallaba dotado y optar por una profesión manual que estaba en armonía con su inteligencia práctica y su personalidad. "No: no puede ser", nos cortó su padre. "En nuestro ambiente ese tipo de trabajo no estaría bien visto".

Y hoy, ese muchacho, hombre ya, sin bachiller porque no valía para él, pero también sin una profesión manual digna que le hubiera hecho feliz, le hubiese independizado económicamente y le hubiese permitido sentirse útil para sí mismo y para los demás, arrastra una vida amargada, sin contenido, convertido en un parásito de su familia, a causa de la ceguera, la falta de realismo y el orgullo de clase de sus padres.

**¿Y las jóvenes?**

Dentro de las dificultades que se dan en el hogar, en relación con el tema que venimos considerando, digamos que es preciso tratar de superar cierta errónea actitud que muchos padres tienen en relación con las hijas, como si éstas no tuvieran por qué recibir orientación o ser aconsejadas sobre sus estudios. Aún arrastramos, en determinados ambientes, esa mentalidad de que la mujer está sólo para vivir encerrada en su casa. "Su profesión es el hogar y los niños", solemos oír. Y no se les prepara debidamente para el trabajo, ni tampoco, más triste aún, para el hogar y los niños. Y la prueba está en que en los Consultorios de Orientación predominan los muchachos. Y no es que entre las jóvenes no haya problemas o no haya malas estudiantes o no haya necesidad de orientación, sino que los padres, en gran número de casos, no somos conscientes de la importancia que también para ellas tiene la debida orientación.

¿Queremos menos a las hijas? De Ningún modo. Pero damos menos importancia a sus problemas pensando que su verdadera carrera es el matrimonio y que para el matrimonio incluso pueden perjudicarles las excesivas letras. Error lamentable, pues está demostrado que el éxito conyugal está en razón directa con la formación alcanzada, cosa del todo lógica, pues la mujer mejor formada está en mejores condiciones para ser no sólo compañera sino también consejera de su marido y para hacer frente con más acierto a los problemas que se van presentando en el hogar, en la educación de los hijos, etc. Hablando de orientación, pues, no hay que olvidarse nunca de los jóvenes.


National ARTEFACTOS PARA EL HOGAR DE FAMA MUNDIAL


# Prestaciones del Seguro de Muerte

## Guía de Disposiciones de Seguridad Social (Ateneo Femenino de Estudios Jurídicos y Sociales

**VIUDEDAD**

¿QUIENES TIENEN DERECHO?

(Art. 52 C.S.S. -97 - 103 - 104 Reg.)

La esposa o conviviente que hubiese estado inscrita como tal en los registros de la Caja por lo menos un año antes de la fecha del fallecimiento del causante.

**CONDICIONES:**

(art. 98 C.S.S.)

60 cotizaciones mensuales si se trata de muerte común.

Ninguna cotización si se trata de la muerte producida por accidente de trabajo o enfermedad profesional.

**MONTO**

(Art. 72 C.S.S. - Art. 39 D.L. 13214).

40% de la renta de invalidez o vejez que percibía el rentista fallecido o de la que hubiere correspondido al asegurado por vejez o invalidez.

La renta será vitalicia y se concederá a la viuda independientemente de su edad y del número de hijos que tuviera. Esta renta cesará con la muerte del beneficiario o cuando la viuda o conviviente contrajera matrimonio o entrara en concubinato.

La viuda o conviviente que percibe renta y que contraiga matrimonio, recibirá en sustitución de su renta un pago global equivalente a tres anualidades de la renta que percibía.

La renta de viudedad se paga a partir del primer día del mes siguiente a la muerte del causante.

**ORFANDAD**

¿QUIENES TIENEN DERECHO?

(Art. 6º. D.L. 14643)

-Los hijos legítimos, naturales, adoptivos o hijastros del asegurado fallecido, hasta sus 19 años.

-Los hijos inválidos, tienen renta vitalicia, siempre que hubiera sido declarado inválido antes de los 19 años.

**CONDICIONES:**

(Art. 98 Reg.)

60 cotizaciones si se trata de de muerte común.

Ninguna en caso de accidente de trabajo o enfermedad profesional.

**MONTO:**

(Art. 73 C.S.S. 108 Reg. Art. 40 D.L. 13214)

20% de la renta de que hubiere correspondido al causante en caso de incapacidad permanente total, invalidez o vejez o de la que le hubiere correspondido a la fecha de su fallecimiento.


MINISTERIO DE URBANISMO Y VIVIENDA

DIRECCION NACIONAL DE INFRAESTRUCTURA URBANA

Se requieren los servicios de un Ingeniero Civil con mención en Ingeniería Sanitaria y experiencia en este campo por lo menos de 3 años para optar el cargo de Jefe de Departamento con el haber mensual de $b. 11.000

Los postulantes deberán dirigirse a Secretaría General acompañando fotocopias del Título y documentos inherentes hasta el día viernes 9 de los corrientes.

La Paz, 2 de Junio de 1978

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS



CONSEJO NACIONAL DE VIVIENDA

FABRILES, CONSTRUCTORES Y GRAFICOS

(CONVIFACG)

Convocatoria Licitación 04/78

Por Resolución de la Junta Directiva del Consejo Nacional de Vivienda para trabajadores Fabriles, Constructores y Gráficos y de conformidad al Inc. e) Artículo 4º. del D.S. Nº. 10733 de 16 de Febrero de 1973, se convoca a las Empresas Constructoras de Primera, Segunda y Tercera categoría, legalmente constituidas, presentar propuestas para la construcción de la Infraestructura de la Urbanización Sarco en la ciudad de Cochabamba, de acuerdo al siguiente detalle:

Alcantarillado Sanitario.

Red de Agua Potable.

El presupuesto oficial para la construcción de las obras alcanza a la suma de $b. 1.750.720.95 ( UN MILLON SETECIENTOS CINCUENTA MIL SETECIENTOS VEINTE 95/100 PESOS BOLIVIANOS).

Los planos, pliegos de especificación general y Técnicos, podrán ser retirados de las oficinas del Dpto. Técnico del Consejo a partir del día 5-6-7, ubicadas en la Avda. Arce Esq. Campos 2716 de la ciudad de La Paz y/o en las Agencias Regionales del interior del país, previa cancelación de $b. 1.000.- ( UN MIL 00/100 PESOS BOLIVIANOS).

Las propuestas serán presentadas cumpliendo todos los requisitos exigidos en el Decreto Ley 15192, relativas a Licitaciones de Obras hasta el día 5 de Julio de 1978 a Hrs. 16.30 en las Oficinas del Dpto.Técnico del Consejo, de la ciudad de La Paz y/o en las oficinas de las Agencias Regionales del interior del País.



SERVICIO DE AGUA POTABLE, ALCANTARILLADO Y DESAGÜES PLUVIALES

"S.E.M.A.P.A."

LICITACION Nº. 7/78

**Convocatoria internacional para el suministro de bombas y equipo eléctrico destinado al proyecto "Partes faltantes del sistema de agua potable de Cochabamba-Bolivia"**

**El servicio de agua potable, alcantarillado y desagües pluviales "SEMAPA mediante la presente publicación convoca a todas las firmas nacionales y extranjeras proveedoras de equipos y materiales, de países miembros regionales del Banco Interamericano de Desarrollo (BID), a presentar propuestas para el suministro de bombas y equipo eléctrico destinados al proyecto "Partes faltantes del sistema de abastecimiento de agua potable de Cochabamba".**

**SEMAPA utilizará para el proyecto, fondos nacionales presupuestados y financiamiento obtenido de acuerdo al contrato de préstamo Nº 414-SF/BO del 26 de marzo de 1975, suscrito entre la República de Bolivia y el Banco Interamericano de Desarrollo.**

**Las condiciones generales y especiales de suministro, especificaciones y listas de materiales podrán ser adquiridas a partir de la fecha, en las oficinas de SEMAPA en Cochabamba, efectuando un depósito de $b. 1.500.- (un mil quinientos 00/100 pesos bolivianos).**

**Las propuestas selladas y lacradas serán recibidas en las oficinas de SEMAPA ubicadas en Plaza Colón Nº 5697-E Casilla 1647 Cochabamba-Bolivia, hasta horas 18:00 del día 17 de julio de 1978.**
**Las propuestas se abrirán el día 18 de julio de 1978 a horas 11.00 en las mismas oficinas.**

Cochabamba, 2 de junio de 1978

DEPARTAMENTO DE RELACIONES PUBLICAS



ULTIMO DOMINGO

DE REGISTRO ELECTORAL

CIUDADANO:

mañana 4 de junio

Estarán abiertas todas las Notarías Electorales a partir de las 9 de la mañana, hasta las 20 horas en todo el país.

Los bolivianos que cumplan 21 años en el curso del año 1978 (18 siendo casados), pueden inscribirse en la Notaría Electoral de su barrio munidos de su Cédula de Identidad, o en su defecto, Liberta Militar, Libreta familiar, Partida de Bautismo, Certificado de Nacimiento, y a falta de estos documentos, con la declaración jurada de dos testigos que prueben su identidad.

Para facilitar la Inscripción de ciudadanos, el horario de trabajo de las Notarías Electorales ha sido ampliado hasta las 20 horas de lunes a domingo.

sufraga el domingo 9 de julio INSCRIBETE HOY

TU VOTO ES TU MANDATO

Corte Nacional Electoral



CORPORACION MINERA DE BOLIVIA

Invita a los señores representantes y firmas proveedoras, a recoger los pliegos de especificaciones de la Secretaría de la Comisión de Adquisiciones, 4to. piso, Edificio Central, de horas 8:30 a 12:00, correspondiente a los siguientes pedidos:

31857 INTRUMENTAL PARA TOPOGRAFIA
31890 POTASA CAUSTICA PARA PLANTA DE OXIGENO
31972 REPUESTOS PARA MESAS CONCENTRADORAS
32068 REPUESTOS PARA COMPRESORA "INGERSOLL RAND"
32346 EQUIPO ESPECTROFOTOMETRO
32352 SECADORES CON CONTROL autómatico de TEMPERATURA
32402 CORREAS PLANAS DENTADAS DE GOMA
32413 LLANTAS DE ACERO PARA LOCOMOTORAS
32420 MUELLES DE ACERO PARA CARROS METALEROS

El plazo de presentación de propuestas es hasta horas 16:30 del día miércoles 28 de junio de 1978.

SUB GERENCIA DE ADQUISICIONES
GR 422/78
La Paz, junio 2,1978


## ESTADO DE EMERGENCIA EN LA ASOCIACION DE GREMIALES EN CEREALES "7 CALLES"

Como consecuencia de una serie de hechos que ponen en grave riesgo sus fuentes de trabajo, y sintiendo, los afiliados a la asociación gremial en cereales "7 Calles" han decretado estado de emergencia.

Sucede que la mayoría de esta gente viene trabajando en ese mercado desde hace más de 25 años; instalados en ambiguos puestos de venta de abarrotes, verduras, y otros artículos. Con el deseo de contribuir al mejoramiento de servicio y atención que prestaban a su numerosa clientela, favorecer el embellecimiento urbano los gremiales acordaron levantar sus tradicionales puestos de venta para dar paso a la remodelación y modernización de ese centro de abastecimiento popular.

Como era de esperar la comuna emprendió la reconstrucción del mercado "7 Calles" justo en la esquina de la rotonda y al lado del centro comercial del mismo nombre.

Hasta ahí todo marchaba bien, pero sucede que los antiguos gremialistas locatarios de los puestos de venta fueron paulatinamente marginados; dándose el curioso caso de que en la práctica se está tratando de desvirtuar el objetivo de este centro. Es decir, en vez de acoger nuevamente a la gente que se desocupo para dar lugar a la remodelación, ahora se está asentando a gente que nada tiene que ver con esa asociación y son vendedores ambulantes que van contra una ordenanza municipal.

Para empezar esta afirmación, los ambulantes que ahora pretenden apropiarse del mercado, son expendedores de artículos de primera necesidad (abarrotes, verduras, carnes y otros de la canasta familiar), no son más que venteros de baratijas, perfumería, bazar, y otros artículos desvirtuando de este modo y en forma flagrante la finalidad para la que fue creada este mercado.

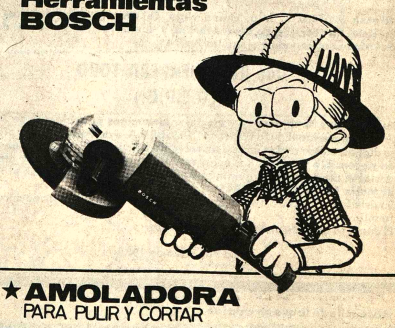
Esta deformación se hace más patente por el hecho de que ya existe en la zona un centro comercial especializado en la venta de telas, calzados, ropa y artículos de bazar, el centro comercial "7 Calles".

Para defender los legítimos derechos y preservar para el barrio la existencia de un mercado de artículos de primera necesidad, los dirigentes de la asociación de gremiales en cereales "7 Calles" han enviado oficios a diferentes instituciones cívicas locales, con la finalidad de buscar apoyo en sus justas reclamaciones, recibiendo muchas notas de solidaridad, entre ellas del Sr. Felix Vargas, del centro comercial "7 Calles", de los Sres. Tanzarin Gutta y Fernando Rivero de "El progreso de los pobres"; Ruperta Rejalda de la asociación "Villa San Luis"; Fernando Ayala de la asociación "16 de Julio"; así como de los transportistas, la CUD y las juntas vecinales.

Otro grave motivo de perjuicio de los venteros ambulantes de bazar y perfumería, es que no se permitira el funcionamiento de un comedor popular que debería funcionar en el primer piso. En el mercado "Flotadados, en lugar de despojar de sus puestos a gente humilde. Pedimos la intervención de la Alcaldía.

Santa Cruz, 31 de mayo de 1978


Herramientas BOSCH



★AMOLADORA PARA PULIR Y CORTAR

DISTRIBUYE:

HANSA Ltda. La firma boliviana de su confianza con más de 70 años al servicio del país

DEPTO. TECNICO Tels. 53661 54445

Sucursales COCHABAMBA ORURO POTOSI SANTA CRUZ SUCRE CAMIRI TARIJA TUPIZA VILLAZON ARQCHA - TRINIDAD

# AGENDA FEMENINA

**CIRCULO CULTURAL FEMENINO DE ALTO OBRAJES**

Las socias del Circulo Cultural Femenino de Alto Obrajes se reunirán hoy para posesionar a su nueva directiva.

**CLUB DEL LIBRO**

El Club Juvenil "Ricardo Jaimes Freyre" se reunirá hoy, a horas 15. El tema de la disertación será el libro "El tercer ojo" de Lobsang Rampa.

**CRUZADA PRO COPACABANA**

Los integrantes de la Cruzada por Copacabana se reunieron ayer para programar actividades.

**MESA REDONDA PANAMERICANA**

Las socias de Mesa Redonda Panamericana se reunirán el lunes, para programar actividades.

**FEDERACION DE EMPLEADAS CATOLICAS**

La Federación de Empleadas Católicas se reunirá hoy, a horas 15 y 30, en su secretaría.

La Liga Boliviana de Higiene Mental ofreció un cocktail, con motivo de la reiniciación de sus actividades. En la foto, un aspecto de la reunión que tuvo lugar en los salones del Círculo Italiano.

## FALLECIMIENTOS

**El Gerente General, los Gerentes y personal de la Corporación Boliviana de Fomento, lamentan comunicar el sensible fallecimiento del que en vida fue:**

**Sr. PASTOR BARRON BUITRAGO**
**(Q.E.P.D.)**

**Padre de nuestro Gerente General de la Empresa de Industrias Lácteas, Ing. Luís Barrón del Castillo y se asocian al duelo que embarga a su digna familia.**

**La Paz, junio de 1978**

---

La célula "ALDO MORO"', del Partido Demócrata Cristiano de La Paz, manifiesta su profundo pesar y sentimiento a la distinguida familia y a la militancia del Depto de Chuquisaca, por el fallecimiento del gran camarada.

**Dr. RICARDO BACHERER GUTIERREZ**
**(Q.E.P.D.)**

miembro fundador del P.D.C., Ex Strio Deptal de Sucre , miembro nato del Consejo Consultivo quien en vida dedicó sus esfuerzos para la propagación de la Doctrina Demócrata Cristiana, habiendola practicado y vivido plenamente.

**La Paz, 1 de junio de 1978**

## MISAS

**INVITACION RELIGIOSA**

Martha vda. de Delgadillo, esposa, hijos y familia del que en vida fue ejemplar esposo y abnegado padre:

**Lic. ADALID DELGADILLO MENACHO**
**(Q.E.P.D.)**

invitan a sus parientes, Min. de Finanzas, Contraloría, Egresados delCurso Superior de Estudios Internacionales del año 1975; Cuerpo Nal. de Carabineros, residentes de orureños y demás amigos que lo conocieron, se dignen asistir a su misa de cabo de año que se llevará a cabo el día de mañana 4 del presente mes a horas 9 a.m. en la Catedral Metropolitana.
Su asistencia a este acto piadoso, sera agradecida por la familia doliente.
El duelo se despide en la puerta del templo.

---

**INVITACION RELIGIOSA**

Alfonso Herrera Z, hijo; Emma Higa de Herrera, hija política; René, Patricia, nietos; Nila de Díaz, sobrina; y demás familia (ausente) del que en vida fue abnegado y ejemplar Padre:

**Don RENE HERRERA TORO**
**(Q.E.P.D.)**

Ruegan a sus familiares en especial a los amigos y residentes de Sucre y Presto, al personal de la Empresa COMSUR S.A. y demás personas piadosas se dignen asistir a la misa que en sufragio de su alma y recordando el mes de su sensible y llorado fallecimiento en la ciudad de Sucre, se mandará oficiar el día de mañana domingo 4 de junio a horas 11 y 30, en el Templo de Maria Auxiliadora (EL PRADO)
Su asistencia a este acto religioso será profundamente agradecido por la familia doliente.
El duelo se despide en la puerta el Templo.

**La Paz junio de 1978**

---

La familia de la que en vida fué

**Sra. GLORIA ARANIBAR DE AGUILAR ZENTENO**
**(Q.D.D.G.)**

invita a sus parientes, amigos y personas piadosas a la MISA que en sufragio de su alma y recordando el primer año de su sentido deceso se oficiará en el Templo de los R. Padres Carmelitas el día de mañana domingo 4 del presente mes a Hs. 12.
Su asistencia a este acto de piedad cristiana será muy reconocida por la familia doliente.

**La Paz, Junio 3 de 1978**

## Tratamiento eficaz para evitar caída de cabello

**RIO DE JANEIRO, 31 (EFE).-** La calvicie es incurable, pero, de una manera general, la caída del cabello disminuye cuando se somete al paciente a un tratamiento con tranquilizantes, afirmó hoy miércoles aquí el dermatólogo brasileño Luis Lerme.

Tras señalar que duda de los efectos restauradores del medicamento "Bioscalina", descubierto recientemente por el médico finlandés Kal Edvard Setela, Luis Lerme explicó que, básicamente, la caída de cabellos es provocada por factores hereditarios, "pero, subrayó, los disturbios emocionales contribuyen a deteriorar las raíces, al restringir la circulación sanguínea".

El dermatólogo brasileño, que se dedica desde hace varios años al estudio de las causas de la calvicie, añadió que, en la mayoría de los casos, el tratamiento con tranquilizantes obtiene éxito, porque, como se trata de un problema sicológico, la propia confianza del paciente en el efecto del medicamento conduce hacia un resultado positivo.

## La cartera el accesorio indispensable

**Una función de complemento realmente indispensable.**

ROMA (ANSA). Por Manuela Pangrazio - A los fines de la caracterización del estilo, pero también de su complemento, hoy no se puede prescindir de los accesorios, esos objetos que tanta importancia tienen en el contexto del guardarropa masculino y femenino. Todos ellos, desde los cinturones a las carteras, sombreros zapatos, fantasías, bufandas, etc., son necesarios en un vestuario completo, ya que adornan, completan y embellecen.

Con referencia a las carteras, puede decirse que, además de enriquecer un conjunto, son realmente indispensables. Como discurso—moda, no presentan, de estación en estación, muchas novedades; las líneas, de algunos años a esta parte, son más o menos las mismas: los materiales los de siempre y los colores varían de acuerdo a las estaciones.

El estilo clásico, la línea tradicional, caracterizan los modelos de estos meses. Amplios, grandes, de cueros suaves y tonos sobrios: tales las características típicas. El tamaño de las carteras se impone para que las mujeres puedan guardar en ellas todo lo que necesitan a lo largo de un día entero. Actualmente, muchas señoras no vuelven a su casa en todo el día y deben llevarse consigo todos los objetos que son imprescindibles para su correcto desempeño. Además, los modelos de esta temporada se enriquecen con bolsillos de todos los tamaños, a veces muy bien ocultos y presentan generalmente mango largo.

Junto a estos ejemplares más deportivos, existen otros por cierto más elegantes pero menos funcionales. Se trata de modelos de forma geométrica, ideales para señoras de edad madura, sin olvidar los sobres, de escasa practicidad, para lucir con trajes de noche.

## MISAS

**La familia del que en vida fue ejemplar padre:**

**Dn. ANTONIO ANTEZANA VEGA**
**(Q.E.P.D.)**

**ruega a sus parientes, amigos, personas piadosas se dignen asistir a la misa que recordando los 8 días de su irreparable pérdida, mandarán a oficiar el día domingo 4 del Pte. mes a hrs. 10 a.m. en el Templo del Espíritu Santo (calle Independencia Nº 176 casi esq. Perú.)**
**Su asistencia comprometerá la gratitud de la familia doliente. El duelo se despide en la puerta del templo.**

**La Paz, junio de 1978**

---

**AGRADECIMIENTO E INVITACION**

**Don MARCELINO ANDRADE MOLLINEDO**
**(Q.E.P.D.)**

**La esposa, hijos y demás familiares, agradecen las expresiones de condolencias recibidas. Asimismo invitan cordialmente a la misa de ocho días a celebrarse en el Templo de Villa Copacabana, a horas 11,15 a.m.**
**Su asistencia comprometerá la gratitud de la familia doliente.**

**La Paz, junio de 1978**

---

**Dr. Ernesto Torres hermano; Teodoro Peñaloza tío; Rosa vda. de Fuentes madre política y demás familia de la que en vida fue abnegada maestra y Sra.**

**EULOGIA TORRES V. de FUENTES**
**(Q.E.P.D.)**

**ruegan a los maestros rurales, amistades y personas piadosas, se dignen asistir a la misa que recordando los ocho días de su irreparable perdida, se mandará oficiar en el Templo de San Juan de Dios calle Loayza, el día de hoy sábado a horas 11:15 a.m.**
**La familia doliente agradece por este acto de piedad cristiana.**
**El duelo se despide en la puerta del Templo.**

---

## SE VENDE CASA

Dos pisos. Tres dormitorios, living y comedor, terraza amplia y dependencias. Necesita reparaciones. Llamar al teléfono 364229 de 14.30 a 16.30

---

## 10 MAQUINAS DE ESCRIBIR

Vendemos por renovación de equipos 10 máquinas de escribir eléctricas y manuales Olivetti, Underwood y Triumph en perfectas condiciones de mantenimiento. Mesitas para escribir y taburetes. Grabadoras Philips de 4 pistas. Aspiazu 581

---

## SE VENDE

UN ASCENSOR MONO RIEL PARA CONSTRUCCIONES Y UNA CAMARA FRIGORIFICA. Ref: Avenida Camacho Nº 1277 Mezzanine Horas de oficina.

---

## UYUNENSES

Se cita a asamblea general para elegir y posesionar la nueva mesa directiva para el periodo 1978-1979, la misma que se realizará el día lunes 5 de junio a horas 19.00 (7 p.m.) en la casa No. 1183 de la Avenida Busch.

Se recomienda puntual asistencia, la asamblea se realizará con el número de asistentes.

La Paz, junio de 1978

**LA DIRECTIVA**

# Social

**REUNIONES**

El Gerente General para Bolivia y Perú y el Agente General para Bolivia de la Compañía Real Holandesa de Aviación, K.L.M., señores Polydore Capiau y M. Tondu, respectivamente, ofrecieron ayer un cóctel, en el Hotel Sheraton, para despedir al Gerente Distrital en Bolivia, señor Alfredo Sanjinez, por su próxima jubilación de la empresa.

**BODAS DE PLATA**

El Directorio Nacional de la Conferencia del Clero Diocesano, CCD, y las Organizaciones Católicas del Apostolado Laico ofrecerán un agasajo en homenaje a tres sacerdotes que celebrarán sus Bodas de Plata Sacerdotales. La ceremonia tendrá lugar el próximo martes, a horas 19 y 30 en el Salón Parroquial de San Agustín.

**JUNTA VECINAL DEL BARRIO DEL MAGISTERIO**

La Junta Vecinal del Magisterio ha preparado un programa especial para celebrar el VII aniversario de su fundación. Hoy, en la mañana, tendrán lugar una serie de campeonatos deportivos.

**ESCUELA SUPERIOR DE POLICIAS**

La Escuela Superior de Policías del Comando General de la Policía Nacional realizará el martes un programa especial, con motivo de celebrar el Día del Maestro, en el Patio de Honor del instituto.

**ACADEMIA BOLIVIANA DE CIENCIAS ECONOMICAS**

Los integrantes de la Academia Boliviana de Ciencias Económicas se reunieron en un almuerzo de trabajo, en el Circulo de la Unión.

**FUNDACION CULTURAL EMUSA**

La Fundación Cultural EMUSA ofrecerá un vino de honor, el próximo martes, a horas 19, en su Galería de Arte de la Av. 16 de Julio 1607, con motivo de la inauguración de la muestra de óleos de Carmen Villazón.

**COMPROMISO**

Con la visita de estilo, se ha formalizado el compromiso matrimonial de la señorita María del Pilar Estenssoro Valdez con el señor Raúl Pino-Ichazo Terrazas.

**MATRIMONIO**

Hoy, en Padua, Italia, se celebrará la boda de la señorita Michella Pentimalli con el señor Jorge Navarro Calderón, vinculados a familias de Italia y Bolivia.

**NACIMIENTO**

El hogar de los esposos Antonio Salinas y Pilar Ovando ha sido alegrado con el nacimiento de su primogénito.

CHANTAL GEORGINA MENDOZA cumple su primer año día de hoy.

## Nuevo dígito para los teléfonos de Calacoto

Teléfonos Automáticos de La Paz S.A. a partir de ayer y en forma paulatina, procedió al aumento de un nuevo dígito en los números telefónicos de la zona de Calacoto, La Florida, Irpavi, Achumani, Cota Cota, Bolognia, Alto Calacoto, Ovejuyo y Alto Irpavi.

El nuevo dígito será el "9" que reemplazará al anterior "8", vale decir si antes se marcaba para las zonas indicadas como primeros dígitos el "78" ahora se marcará el "79", de acuerdo al siguiente ejemplo.

Antes: 78 - 34-55, ahora: 79-34-55. Los cuatro últimos dígitos se mantienen invariables. El cambio sólo afectará a los números telefónicos de las zonas citadas anteriormente.

De acuerdo a una información proporcionada por TASA, en el momento de efectuarse el cambio, cada abonado será notificado telefónicamente por la empresa.

Un aspecto del cocktail que ofreció el Director de Minería, señor Guillermo gía, en honor de la delegación japonesa que realiza trabajos de prospecci minerales en Bolivia.

# Príncipe renuncia por amor a sus derechos a la corona británica

LONDRES, 2 JUN (Por Carmen Armesto, de EFE).- La primavera y el amor hicieron mella en el corazón del Príncipe Michael de Kent, que hoy anunció su próximo compromiso matrimonial con la Baronesa Marie-Christine von Reibnitz.

Pero si este matrimonio llega a celebrarse, el Príncipe que es además primo carnal de la Reina Isabel, deberá renunciar a sus derechos reales a la Corona Británica.

Esto ocurre en primer lugar por los cánones fijados en el artículo 17 de la ley general sobre la sucesión al trono británico, que prohibe, sin apelativos, el matrimonio mixto entre anglicanos y católicos.

En el caso del Príncipe Michael de Kent, el amor, que es ciego, le ha hecho elegir a los ojos de la ley y también de la Iglesia una mujer equivocada, por ser además de ferviente católica, divorciada.

Marie-Christine, de origen austríaco, conoció al Príncipe Michael hace dos años, cuando ya su matrimonio con el hombre de negocios inglés Troubridge, había fracasado.

Sin embargo las relaciones sentimentales de ambos no se formalizaron hasta el pasado mes de agosto, fecha en que Christine solicitó el divorcio y posterior anulación de su matrimonio en los dos tribunales británicos para división de matrimonios católicos.

Mientras que el Consejo de Westminster consideró la nulidad de la unión matrimonial de la Baronesa y Troubridge, el segundo Tribunal Eclesiástico de Birmingham no consideró la petición, por lo que Christine recurrió a la "Sacra Rota Romana" que le dió definitivamente la libertad anulando su compromiso anterior ante la ley de la Iglesia.

Pero esta condición de mujer libre obtenida en el seno de la Iglesia Católica, que la Baronesa ante los ojos de la Iglesia Anglicana, divorciada y católica.

El caso de Michael recordó h católicos una histór célebre ocurrida h protagonizada por Príncipe de Gales, sería el Duque de W divorciada americ Wallis Simpson.

El Duque de llegó nunca a conv Rey Eduardo VIII, de que incluso la Margarita, lograse h dos semanas el divo tribunal público y pu dimiento rápido.

## FALLECIMIENTOS

**En la paz del Señor y confortado con los auxilios de la Santa Religión Católica ha dejado de existir el que en vida fue, ejemplar padre, señor**

**Don MELQUISEDEC ORTIZ MARTINEZ**
**(Q.E.P.D.)**

**Bethzabé Ortiz de Cornejo, Guillermo, Enrique, Rafael, Arsenio y Rodolfo Ortiz Duplaich (ausente) hijos; Humberto Cornejo, Blanca V. v. de Ortiz, Olga Trigo, Blanca Avilez, Mercedes Dávalos, Virginia Rojas y Darcy Coelho, hijos políticos; los nietos y demás familia, invitan a sus amistades personas piadosas, peronal de Jubilados Contadores de la Administración Pública, Dragueria Inti, Guardia Nacional y residentes orureños, se dignen concurrir a la misa de cuerpo presente y al traslado de los restos mortales al Cementerio General el día de hoy sábado a hrs 11 a.m. El cortejo fúnebre partirá de la calle Cuba Nº. 1684 esq. Carrasco.**
**Su asistencia comprometerá la gratitud de la familia doliente.**
**Casa Guzman Tel.324014-356207**

---

**Ha dejado de existir con los auxilios de la Santa Religión Católica y la Bendición Papal lo que en vida fue abnegada madre:**

**Sra. Dña. CIRA TORREJON CARDOZO**
**(Q.E.P.D.)**

**David, Teresa y Mabel Céspedes Torrejón, Isabel C. de Mendizábal, hijos; René Mendizábal, hijo político; Natalia T. vda. de Maire, Alcira, Alberto, Carlos y Edmundo Torrejón C. hermanos (ausente) Fily T. vda. de Oviedo, hermana; los nietos, sobrinos y demás familia ruegan a sus amistades personas piadosas en especial al personal de Visitadores Médicos, Laboratorios CAFAR, Cobana, Banco de Cochabamba, residentes tarijeñas se dignen asistir a la misa de cuerpo presente a horas 15 y 30 y a la traslación de los restos mortales al Cementerio General el día de hoy sábado 3 del Pte. a horas 16 y 30 (4 y media de la tarde). El cortejo fúnebre partirá de la calle Ingavi Nº 730.**
**Favor que comprometerá la gratitud de la familia doliente.**

**SERVICIOS DE FUNERARIA ALIAGA FIGUEROA 773 Tels 325676-364800**

---

**Ha dejado de existir con los auxilios de la Santa R Católica el que en vida fue ejemplar esposo y ab padre:**

**Sr. MAX MONTECINOS CABEZA**
**Benemérito de la Patria**
**(Q.E.P.D.)**

**Eulalia Tejerina, esposa, Alfonso, Carlos (ausente), Ricardo Amanda (ausente), hijos Domingo ; Marc Felina (ausente), hermanos políticos; Yolanda, Tere hijos políticos; los sobrinos , nietos y demás especial al Sindicato de Musicos Profesionales FF.A Aérea, Beneméritos de la Patria, Servicio Nacional sito se dignen asistir al traslado de los restos m Cementerio General el día de hoy sabado 3 del Pt 11.00 a.m. El cortejo fúnebre partira de la calle Y (Sede Federación de invalidos "AMIG".**
**Favor que comprometerá la gratitud de la familia d SERVICIOS DE FUNERARIA ALIAGA FIGUEROA 773 325676-364800**

---

**En la paz del Señor y confortada con los auxilios de la San Religión, ha dejado de existir la que en vida fue señora:**

**CLARA CORDOVA vda. de ALMARAZ**
**(Q.E.P.D.)**

**Jorge Almaráz Córdova, hijo (ausente); Jaime Córdova Bil La Vieja y Serafín Córdova Bilbao La Vieja, hermanos; L Almaráz Silva, hija política; los nietos, hermanos políti sobrinos y demás familia, ruegan a sus parientes y amig asistir al traslado de los restos mortales al Cementerio Ge ral, el día de hoy sábado a horas 16:00.**
**El cortejo fúnebre partirá de la Avenida Perú Nº 257.**
**Su asistencia comprometerá la gratitud de la familia dolien**

**La Paz, 3 de junio 1978**

# Estafadores vendieron gasolina a mitad de precio en Inglaterra

BIRMINGHAM (Gran Bretaña), 2 (EFE). La oferta extraordinaria de gasolina a mitad de precio, con que la "nueva dirección" de una estación de servicio de esta ciudad inglesa celebró la reapertura del establecimiento, resultó en la venta de más de 6.000 litros en sólo dos días.

Pero la "nueva dirección" puso fin a la oferta, estimándose con la recaudación de la caja que ha sido estimada en unos 1.500 dólares.

En realidad se trataba de un prendedor grupo de delincuentes que, aprovechando la ausencia de los trabajadores que llevaban a cabo las obras de ampliación de la estación de servicio, durante el pasado fin de semana, levantaron los cierres de las bombas y comenzaron a despachar la gasolina, almacenada en preparación para la apertura oficial.

El fraude fue descubierto cuando algunos de los clientes se presentaron para quejarse de que la gasolina contenía agua, debido a una filtración en uno de los tanques subterráneos en que se almacena el combustible.

El director ejecutivo de la cadena de estaciones de servicio "Look Petroleum", propietaria del establecimiento, James Frost comentó al conocer la noticia: "debió ser alguien que estaba al corriente de nuestros planes. Me parece demasiado bien organizado".

"En mi vida he visto cosa similar —agregó— y espero no volver a verlo nunca más".


## INTERNACIONAL DENTAL

En sus nuevas instalaciones ofrece a los señores odontólogos y mecánicos dentales unidades, aparatos de rayos "X", instrumental y materiales para el ejercicio profesional.

Consulte nuestra lista de precios sin compromiso.

Dirección: Linares 932—938 casi esquina Sagárnaga.

Atendemos al interior, dirigirse a Casilla postal 8362, teléfono 342799 La Paz.



## REMATE DE FOTO-NOVELAS Y REVISTAS AL POR MAYOR

Miles de Foto-novelas y Revistas diferentes números recibimos mensualmente para vender por mayor a precios sin competencia en plaza.

DISTRIBUIDORES DE PROVINCIAS

Gane más, tenemos todo lo que Ud. necesita

**LIBRERIA ANDINA CIA LTDA**

Mercado 996 Sótano y Yanacocha La Paz.

Atención lunes a sábado de hrs. 9 a.m. a 20. p.m.


## EMPRESA PRIVADA Y EMPRESA ESTATAL

La EMPRESA ESTATAL es una postulación económico-política del SOCIALISMO, por la que todos los medios de producción caen en manos de la burocracia del Estado. Esto se llama CAPITALISMO DE ESTADO.

A pesar de que la EMPRESA ESTATAL fracasó en todo el mundo, la REVOLUCION NACIONAL impuso a Bolivia ese estatismo económico, que hasta ahora ha acaparado para el Estado, más del OCHENTA POR CIENTO de la producción bruta nacional.

Todas las EMPRESAS ESTATALES están dando pérdidas a Bolivia, pérdidas que tiene que pagar el pueblo. Por ello, el CENTRO NACIONALISTA es partidario de la EMPRESA PRIVADA y contrario a la EMPRESA ESTATAL.

CENTRO NACIONALISTA-La Paz-Casilla 1.385.

## CITACION

Se convoca a los socios de "Brasbol", importaciones, exportaciones representaciones, sociedad de responsabilidad limitada, a la asamblea extraordinaria que se realizará el día 10 de los corrientes a Hrs. 10 a.m. en sus oficinas de la avenida "26 de febrero" esquina avenida "Busch" de la ciudad de Santa Cruz, conforme a la siguiente orden del día:

1.- Aprobación de balance.
2.- Repartición de pérdidas y ganancias
3.- Venta de Acciones.
4.- Aumento de capital
5.- Designación de Gerente y Admistrador.
6.- Varios.

Se ruega puntual asistencia ya que la asamblea se realizará con el número de socios asistentes.

Santa Cruz, junio 1 de 1978

EL DIRECTORIO


## Presidencia de la República

## ALIMENTOS PARA EL DESARROLLO "ALDE"

## CONVOCATORIA Nº. 2/78

## Provisión de Equipo Caminero y Complementario

Alimentos para el Desarrollo "ALDE", convoca a las firmas comerciales y/o importadoras legalmente inscritas en las Cámaras de Industria y Comercio, a presentar propuestas para la provisión del siguiente equipo, destinado al Proyecto PMA. BOL-2121 "Construcción de Caminos Vecinales"

| Item | Equipo | Unidad |
|---|---|---|
| 1 | Tractor | 6 |
| 2 | Compactadora 100 HP | 1 |
| 3 | Compactadora 10-12 HP | 4 |
| 4 | Motoniveladora | 3 |
| 5 | Camioneta Pick-Up | 6 |
| 6 | Compresora | 2 |
| 7 | Trituradora | 1 |
| 8 | Carro cisterna | 1 |
| 9 | Volqueta | 4 |
| 10 | Motosierras | 36 |

De acuerdo a Pliegos de Especificaciones que las firmas interesadas podrán adquirir en las oficinas de la Entidad, calle Vincenti esquina Crespo Nº. 960 (Sopocachi), a un costo de $b. 2.000.-- (Dos mil 00/100 pesos bolivianos).

Las propuestas deberán presentarse llenando las formalidades establecidas por el Decreto Ley Nº. 15223, hasta horas 10:00 a.m., del día 20 de julio 1978, en las oficinas de la Entidad, bajo el rótulo siguiente:

PRESIDENCIA DE LA REPUBLICA
ALIMENTOS PARA EL DESARROLLO "ALDE"
CONVOCATORIA Nº. 2/78
EQUIPO CAMINERO Y COMPLEMENTARIO
Vincenti esquina Crespo Nº. 960 (Sopocachi)
Teléfonos 3-64051-3-55751
La Paz, Bolivia
La Paz, viernes 2 de junio 1978



# AVISO

## PARA CASA AMERICANA DE HECTOR RIVERA

SE LE INSINUA DIRIGIRSE A "NOVA" AGENTES GENERALES DE ADUANA DE LA CIUDAD DE SANTA CRUZ DE LA SIERRA, CALLE MOLDES Nº 31 O TELEFONOS 2-9046 Y 3-3699 DE HS. 7.30 A 12 Y DE 14.30 A 20.- A OBJETO DE DARLES INFORMACION SOBRE LLEGADA DE MERCADERIAS A SU CONSIGNACION PROCEDENTES DEL BRASIL.....

SANTA CRUZ, 2 DE JUNIO DE 1978



## Comité Organizador de los VIII Juegos Deportivos Bolivarianos

## AVISO DE REMATE

El Comité Organizador de los VIII Juegos Deportivos Bolivarianos, en cumplimiento a la Resolución de Directorio Nº. 120, hace saber al público en general que rematará en subasta Pública los siguientes bienes:

Un automóvil marca VOLSWAGEN, tipo Pasat LSL
Modelo 1975
Base remate $b. 100.000.--

Un lote de fierro de alta resistencia para construcción de las siguientes características:

| LONGITUD | CANTIDAD DE BARRAS | PESO TOTAL | VALOR POR KILO |
|---|---|---|---|
| 12mm | 12 mt | 11.625 | 149.958.75 Kg. 8.00 |
| 14 mm | 12 mt | 1.696 | 25.016.00 Kg. 9.00 |
| 18 mm | 12 mt | 658 | 12.475.69 Kg. 10.00 |
| 20 mm | 12 mt | 3.111 | 92.210.04 Kg. 13.00 |

El remate se llevará a efecto el día 9 de junio del año en curso a horas 10:30 a.m. en las oficinas del Comité (4to. Piso Estadio Olimpico La Paz).

Las personas interesadas en participar como postores previamente deberán efectuar el depósito del 10% de ley.

Mayores informaciones al respecto podrán ser solicitadas en la División de Almacenes (Sótano - Estadio Olimpico La Paz).

La Paz, 31 de mayo de 1978



**Cochabamba, 1. de junio de 1978**

**Señores**

**Presencia**

**Presente.**

## REF: VIDRIOLUX LIMITADA, FORMALIZA DENUNCIA Y SOLICITA PROTECCION LEGAL Y ESTATAL PARA LOS PRODUCTOS QUE FABRICA, ESPECIALMENTE ENVASES DE BOTELLAS PARA LIQUIDOS

DISTINGUIDOS SEÑORES:

La gerencia de Vidriolux Limitada", conjuntamente con el directorio del sindicato de trabajadores de la empresa, denuncian ante las instituciones cívicas del departamento, como asimismo ante las autoridades departamentales, el ingreso permanente legal e ilegal de botellas al país, de procedencia argentina, indudablemente; esta situación de internar botellas, está creando a "Vidriolux Limitada", problemas serios en la comercialización de sus productos, en tal virtud, de no tomarse medidas inmediatas, radicales y oportunas especialmente la prohibición total de la importanción de botellas y medidas preventivas contra el ingreso ilegal de botellas por los departamentos de Santa Cruz de la Sierra y de Tarija se lamentará el cierre definitivo de "Vidriolux Limitada" con grave perjuicio a la economía de este departamento, a las familias que dependen de la industria, como asimismo al país, en razón a que pudiéramos ahorrar divisas y en mérito a que la botella que fabrica Vidriolux en sus diferentes capacidades y características, son de una calidad similar o mejor al fabricado en el extranjero. También vale la pena señalar que el noventa por ciento de la materia prima que necesita la industria, es de procedencia nacional, como ser: dolomita, silice, calcita, felos-pato y otros minerales no ferrosos que existen en el territorio nacional principalmente en el departamento de Cochabamba, importándose tan solo un diez por ciento del exterior, en consecuencia genera trabajo y dinero a otros sectores del país, especialmente a sus minas de arena, ubicadas en la región de Cliza, lugar donde también trabajan un gran número de personas "VidrioluxLimitada" al igual que otras industrias del país, necesita la inmediata protección del supremo gobierno, disponiendo dentro el menor tiempo posible, la prohibición terminante y expresa de la importación de botellas y cualquier clase o tipo de envases de vidrio que fabrique Vidriolux.

Las autoridades deben comprender el esfuerzo enorme que representó la instalación de la planta en esta ciudad de Cochabamba, esfuerzo compartido gracias al respaldo del Banco Nacional de Bolivia, Banco Popular del Perú, Banco Cochabamba, Banco Hipotecario Nacional y a los señores técnicos y trabajadores de "Vidriolux Limitada", sin cuyo valioso recurso hubiera sido imposible hacer realidad la industria de la fabricación de envases de botellas.

Reiteramos la necesidad perentoria de otorgar a "VidrioluxLimitada", el respaldo legal y estatal para que comercialize sus botellas, evitando la competencia del exterior y el ingreso desleal y perjudicial de botellas en forma clandestina, motivo por el cual, solicitamos la norma legal que ampare a "Vidriolux " en cuanto a la inmediata prohibición de importación de botellas a nuestro país, en mérito a que fabricamos, con absoluta solvencia y gran calidad, extremos que pueden avalar las embotelladoras de la ciudad de La Paz y muy especialmente Taquiña y Tunari quienes adquirieron un buen número de botellas para envasar sus productos.

En el hipotético caso de no ser atendido , de protección a los productos "Vidriolux Limitada", sentiremos cerrar las puertas de esta industria definitivamente dejando sin trabajo a un número de ciento sesenta trabajadores que actualmente prestan sus servicios en la planta, número de obreros que podría ser aumentado en el futuno no muy lejano si el supremo gobierno, concede y afiende inmediatamente la protección legal impetrada.

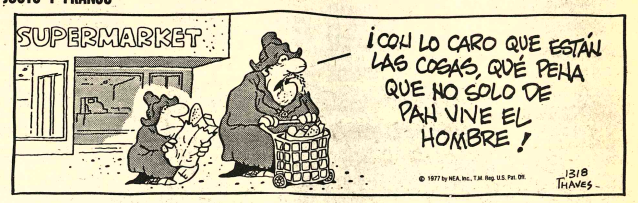
Con este motivo, lo saludamos muy respetuosamente.

Rafael Mendoza Castellón
GERENTE

YUVEL SORIA
SECRETARIO DEL SINDICATO DE TRABAJADORES DE "VIDRIOLUX LIMITADA"


# HISTORIETAS

## JUSTO Y FRANCO



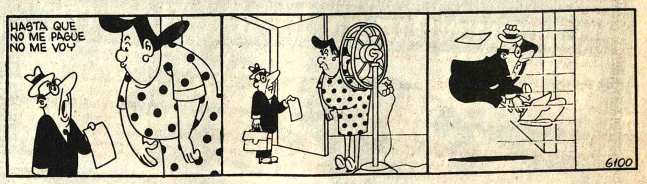
## Records Mundiales

## EL DETALLE QUE FALTABA

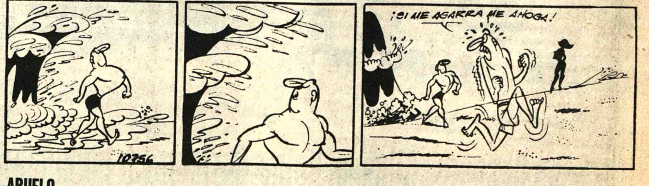
## FULGENCIO

## RAMONA

## TREMEBUNDA




## DR. MERENGUE




## ABUELO

## TV Boliviana

11.00 Dios llega al hombre
11.25 Los supersonicos
11.50 Cero uno
12.05 Solo para niños
12.35 Mundial 78 "Suecia Vs. Brasil" en vivo y directo desde Mar del Plata Rep. Argentina
14.40 Aventuras en el paraíso
15.30 Mundial 78 "Perú Vs. Escocia" en vivo y directo desde Córdoba Rep. Argentina
17.30 Los Picapiedras
18.00 Arnie
18.30 Carrousel musica.
19.35 Shanon
20.00 El show de la Pantera Rosa
20.20 Resumen semanal
21.00 El precio de la fama
22.00 Butaca 7 "La familia Jones" con Lynn Carlin y Dan Daly
23.30 Cierre emisión.

**TEATRO MUNICIPAL**

Tanda y Noche LA REBELION DE LAS CHOLAS

**MONJE CAMPERO** Tel. 23333

Matinée, Tanda y Noche EL PRINCIPE Y EL MENDIGO Matinée Todo Público.Tanda y Noche prohibida menores de 8 años. Matinée 14.00 y 12.00 Tanda y Noche 16.00 y 14.00

**16 DE JULIO** Tel. 352119

Matinée, Tanda y Noche JULIA (Todo Público) Matinée 10.00 y 12.00 Tanda y Noche 12.00 y 14.00

**PARIS** Tel. 29704

Matinée ASES MATAN REYES Tanda y Noche TINTORERA (mayores de 21 años) Noticiero Aleman El Mundo al Instante Matinée, Tanda y Noche 7.50.

**6 DE AGOSTO** Tel. 328329

Matinée EL VIOLINISTA EN EL TEJADO Tanda Hs. 18.45 y Noche 21.45 LO IMPORTANTE ES AMAR (mayores 21 años) Actualidades Mundiales Matinée 7.50 y 9.50 Tanda y Noche 9.50 y 11.50

**UNIVERSO** Tel. 42660

Matinée, Tanda y Noche EL JUEZ AL PATIBULO (mayores 14 años) Noticiero Alemán El Mundo al Instante Matinée Mezzanine 9.50 Galería 7.50 Tanda y Noche 11.50 y 9.50

**TESLA** Tel. 53803

Matinée, Tanda y Noche PESADILLA (mayores de 14 años) Matinée 10.50 y 9.50 Tanda y Noche 11.50 y 10.50

**SCALA** Tel. 23535

Matinée SE ME SUBIO LA MOSTAZA Tanda y Noche LA FLOR DE LA MAFIA (mayores 18 años) y Noticioso Nº. 2 El Espejo de Alemania Matinée 7.50 y 9.50 Tanda y Noche 9.50 y 11.50

**NOBEL**

Matinée AVENTURAS DE TOM Y JERRY y AEROPUERTO 75 Tanda INVASION INFERNAL y CENTINELAS DE LOS MALDITOS Matinée, Tanda y Noche 7.50

**VARIEDADES** Tel. 324071

Matinée y Tanda LA BIBLIA Hrs. 14.30 y 18.30 Noche RICO (mayores 21 años) y CORTOS Matinée 5.50 y 4.00 Tanda y Noche 6.00 y 4.50

**MEXICO**

Matinée y Tanda CARAMBOLA y LA HEROICA BATALLA DE MANCHURIA Noche LA HEROICA BATALLA DE MANCHURIA Matinée 7.50 y 4.50 Tanda y Noche 8.00 y 5.00

**COLONIAL** Tel. 353842

Matinée, Tanda y Noche LOS ESPIRITUS VENGADORES Matinée 7.50 y 9.50 Tanda y Noche 9.50 y 11.50

**MONUMENTAL ROBY** Tel. 62135

Matinée, Tanda y Noche SAMURAI (Todo Público) Matinée 7.50 y 5.00 Tanda y Noche 9.50 y 5.50

**ESMERALDA** Tel. 52454

Matinée y Tanda LA GRAN BATALLA y EL COLOSO DE ROMA Noche EL COLOSO DE ROMA y LA MISA NEGRA DEL EXORCISMO (mayores 21 años) Matinée 5.50 Tanda y Noche 6.00

**BOLIVAR** Tel. 325051

Matinée TARZAN EL TEMERARIO (Todo Público) Tanda y Noche LA POSEIDA (estrictamente prohibida menores de 21 años) Matinée, Tanda y Noche 7.50

**AVENIDA** Tel. 325409

Matinée, Tanda y Noche BOLIDO DE FUEGO 300 (Todo Público) y CORTO VISION EN COLORES Matinée 7.50 y 9.50 Tanda y Noche 9.50 y 11.50.

**EBRO**

Matinée SALTY LA FOCA TRAVIESA y VIVA DJANGO (Todo Público) Tanda VIVA DJANGO y LA IGUANA CON LA LENGUA DE FUEGO Noche LA IGUANA CON LA LENGUA DE FUEGO (mayores de 21 años) Matinée 5.50 y 4.00 Tanda y Noche 6.50 y 5.00

**MURILLO** Tel. 352647

Matinée LA DOBLE ESTAFA y SHAO LIN ARTES MARCIALES (mayores 14 años) Tanda y Noche LA DOBLE ESTAFA y S.O.S 15.000 METROS (mayores 14 años) Matinée 6.00 y 4.00 Tanda y Noche 6.50 y 4.50

**ROXY**

Matinée y Tanda LA MANSION DE LA LOCURA y MORGAN EL REY DE LOS PIRATAS (mayores 21 años) Noche LA MANSION DE LA LOCURA (mayores 21 años) Matinée, Tanda y Noche 7.50

**PRINCESA** Tel. 324271

Matinée EL RETORNO DEL DRAGON (Todo Público) Tanda y Noche ESCANDALO (Mayores 21 años) Ingreso con C.I. Matinée, Tanda y Noche 10.50 y 9.50

**CENTER** Tel. 322026

Matinée EL REGRESO DE KING KONG y EL COLOSO DE ROMA (Todo Público) Tanda y Noche EL COLOSO DE ROMA y DENTISTA EN LA CAMA (mayores 21 años) Matinée 5.00 y 4.00 Tanda y Noche 6.00 y 4.50

**BUSCH**

Matinée y Tanda LOS IMPLACABLES DEL KUNG FU y MUÑECAS DE LA MUERTE Noche NATHALIE DESPUES DEL AMOR (prohibida menores de 21 años)

**IMPERIO** Tel. 40451

Matinée y Tanda EL PODEROSO HOMBRE DE PEKIN y DEDOS DE ACERO Noche GRACIAS ABUELA y EL PODEROSO HOMBRE DE PEKIN (prohibida para menores)

## COCHABAMBA

**ASTOR** Tel. 24828

Matinée PROGRAMA VARIADO y UN ASALTO GENIAL Tanda y Noche GRUPO DE FAMILIA

**BUSTILLO** Tel. 21203

Matinée RODAN y LA MAMA DE LA NOVIA Tanda y Noche PARANOIA

**VICTOR** Tel. 23501

Matinée TARZAN AL RESCATE y EL REGRESO DEL MONSTRUO DE 2 CABEZAS Tanda y Noche COLEGIO DE SEÑORITAS

**OPERA** Tel. 24695

Matinée TERROR CON LOS OJOS TORCIDOS y RULETA RUSA Tanda y Noche RULETA RUSA

**ROXY**

Matinée TODOS SON HIJOS DE MAMA SANTISIMA y ME LLAMAN DRAGON Tanda y Noche ME LLAMAN DRAGON.

## SANTA CRUZ

16.30 Señal Musical
17.00 Tom y Jerry
17.30 Cine Hogar
19.00 Mundo Vision
19.30 De cara al Pueblo
20.30 Musical 11
21.00 Informe 11
21.30 Telenovela el Bien Amado
22.00 Los primeros 365 dias.
22.30 El mundo en Guerra
22.30 Cierre emisión.

CAMBAO Vermouth. Tar
NISA DEL G
TARIO

MAU MAU Noche doble, E
EROTICO SU
EN
DISPUTA

AUTOCINE 19
Tanda a las MIN
22.00 LAS
SALOMON

GRAN GRIGOT
Vermouth. Tar
MUNDIAL 78


A los Sres.:

**INDUSTRIAS UNIDAS DECORART LTDA.**

Se les insinúa cancelar sus cuentas pendientes a

EDITORA PRESENCIA LTDA.

La Paz, 31 de mayo de 1978

FRANKIE AVALON y FABIAN protagonistas de: BOLIDO DE FUEGO 500, que se EXHIBE en el CINE AVENIDA.

## "EL CASO FINAL"

### NO HAY DIFERENCIA ENTRE LA REALIDAD Y LA FANTASIA

Decenio tras decenio, Sherlock Holmes se ha ido consagrando como uno de los héroes más distinguidos de *la edad moderna*. Poco importa que se trate de un héroe ficticio, inventado por ese gran escritor llamado Sir Arthur Conan Doyle. Mucha gente habla de Holmes como si hubiera existido en realidad. La fuerza de sus insólitos métodos de acción, el aplomo de su estilo, la descripción minuciosa que se nos hace de su personalidad, han hecho de Holmes un personaje que oscila entre la realidad y la fantasía: su resplandor no conoce límites: "EL CASO FINAL" (The Seven-Per-Cent Solution), estreno Universal producido y dirigido por Herbert Ross, encuentra, sin embargo, un paralelo de Holmes en la realidad. El Doctor Sigmund Freud, el maestro de la psicología, fue contemporáneo de las aventuras de Sherlock Holmes, la única diferencia es que las aventuras deductivas de Freud fueron reales. Los métodos de ambos personajes son igualmente sagaces y brillantes; uno, para resolver los misterios criminales, otro, para penetrar el subconsciente humano. La idea de reunir a ambas personalidades en una obra de ficción es algo que supera todo lo imaginado por los autores de secuelas sobre el famoso detective. Sherlock Holmes y Sigmund Freud, por primera vez juntos en una asombrosa y alucinante película de estilo, unen sus fuerzas y sus insólitas técnicas de pensamiento para resolver dos misterios: el de una hermosa cantante de ópera raptada y el del propio subconsciente de Sherlock Holmes. "EL CASO FINAL", estelarizada por Alan Arkin en el papel de Freud, Robert Duvall como el doctor Watson, Nicol Williamson como Sherlock Holmes, Laurence Olivier como el temible profesor Moriarty y Vanessa Redgrave como la glamorosa Lola Devereaux, es una aventura de estilo: de un estilo audaz y, no obstante, elegante y fascinador.

"EL CASO FINAL", filmada en Technicolor, es distribuida por Cinema International Corporation.